



# Arriba

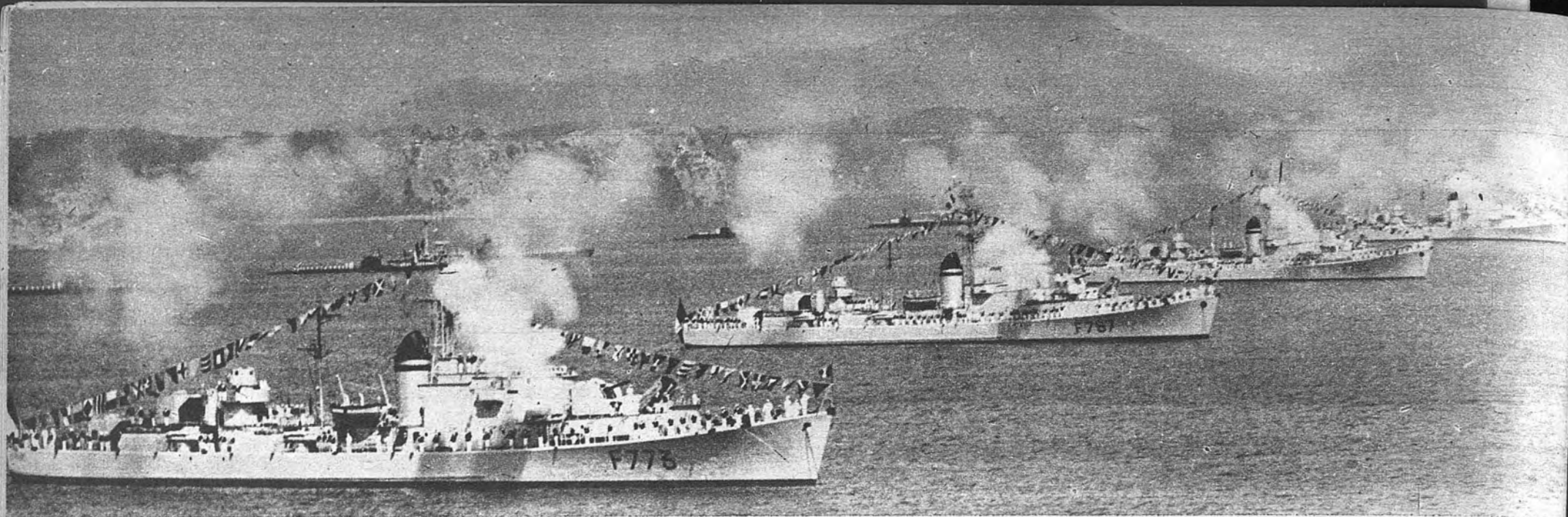
Madrid, sábado 19 de julio de 1958



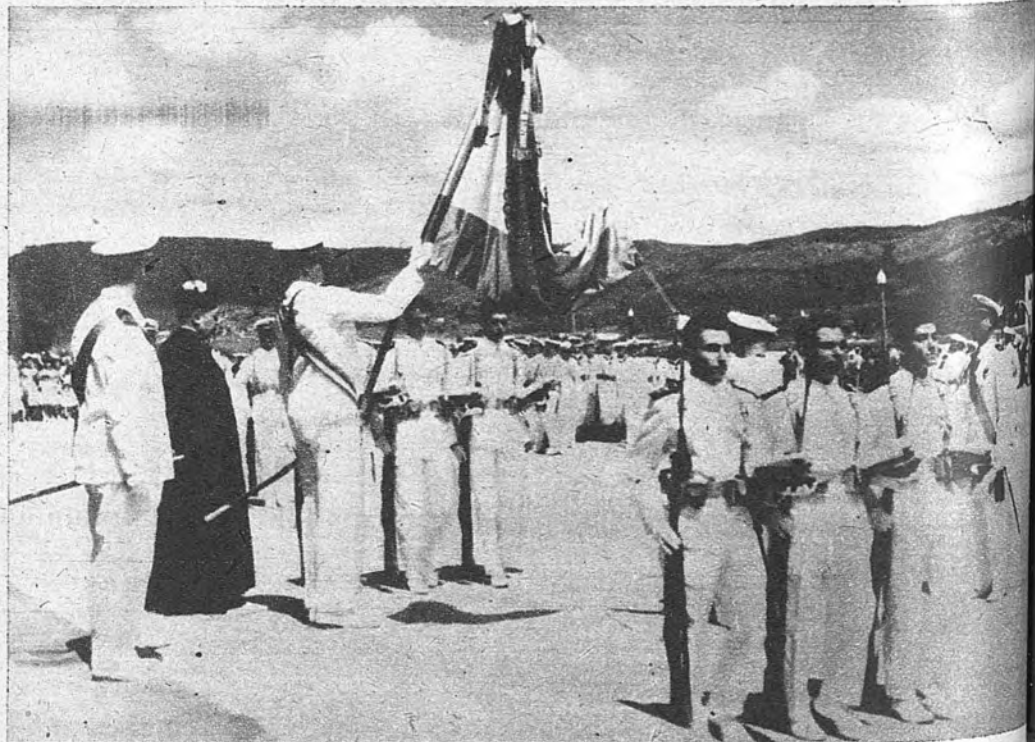
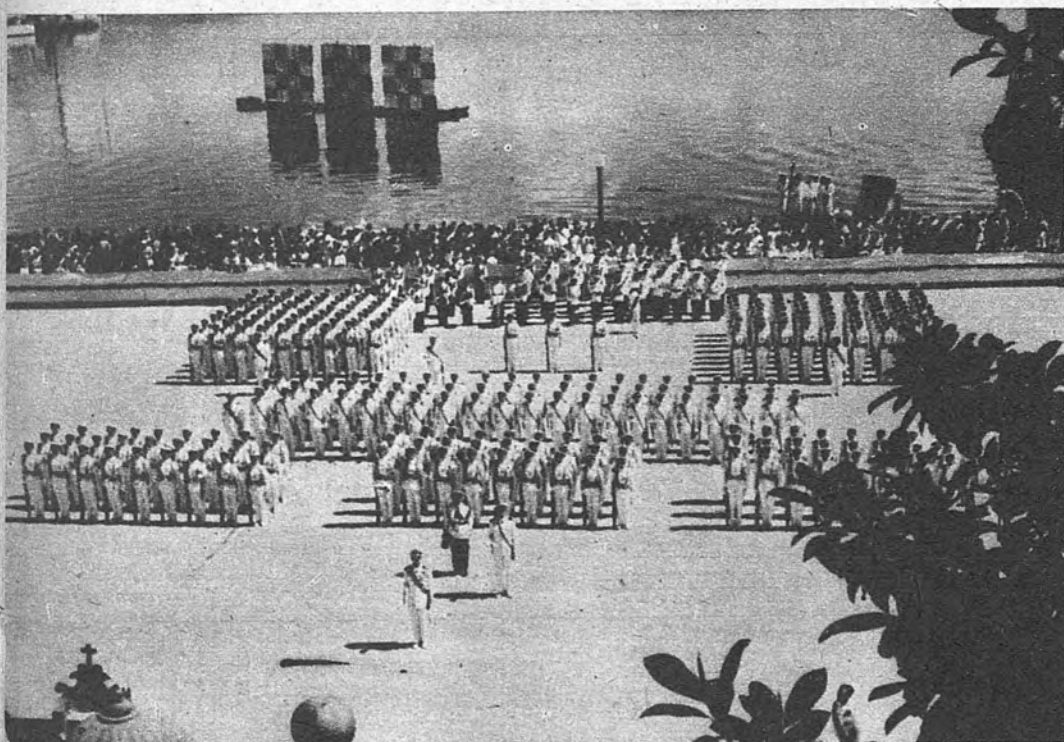
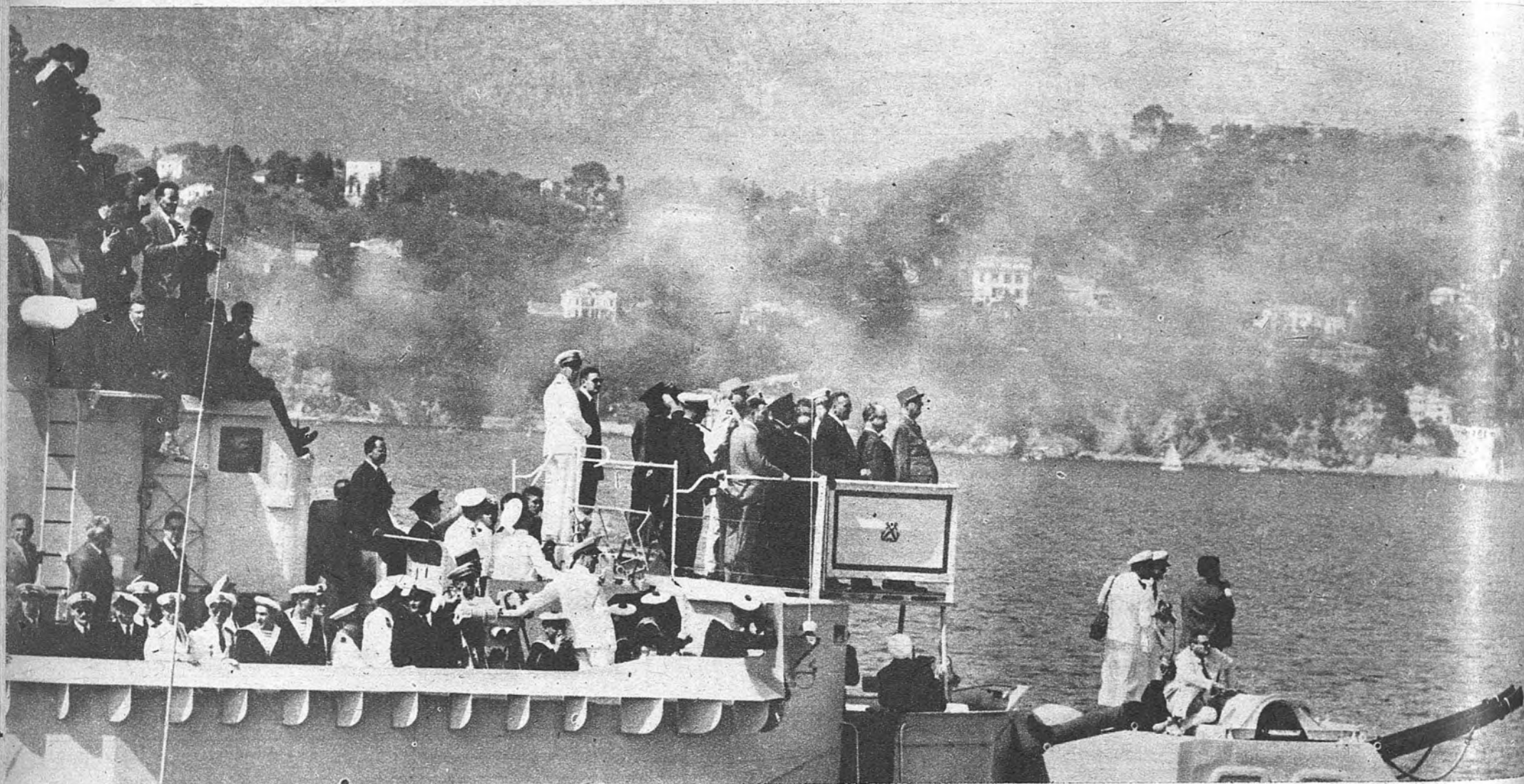
## FRANCO, EN EL PARQUE SINDICAL

Toda España  
conmemoró  
ayer, inaugurando importantes obras, la fecha del 18 de Julio. Franco cubrió una jornada de intensa actividad, algunas de cuyas muestras recogemos en nuestras páginas cuarta y quinta. Aquí, el Caudillo aparece imponiendo la Medalla del Triunfo Deportivo a uno de los vencedores en los Campeonatos nacionales de Educación y Descanso, con los que quedó ayer abierta la monumental piscina del Parque Sindical de Puerta de Hierro.—(F. Contreras.)





**REVISTA NAVAL FRANCESA EN TOLON.**—El general De Gaulle ha pasado revista en la fecha 14 de julio a la Marina de guerra francesa en su base de Tolón. En la fotografía de arriba presentamos una impresionante parada de los más modernos navíos de guerra de Francia, y en la que figura bajo estas líneas, el general a bordo del "Jean-Bart", presidiendo el desfile que duró una hora, a lo largo de la cual sonaron quinientas salvas de cañón.—("Paris-Match")



**ENTREGA DE DESPACHOS EN MARIN.**—En la Escuela Naval de Marín y al finalizar el curso se han celebrado las tradicionales ceremonias de entrega de despachos. En la fotografía de la izquierda pueden ustedes ver una panorámica que presenta un aspecto de la formación de los alumnos mientras oyen la misa de campaña, y, a la derecha, un instante del solemne acto de la jura de bandera por los alumnos de la nueva promoción de cadetes.—(Fotografías de Cifra.)

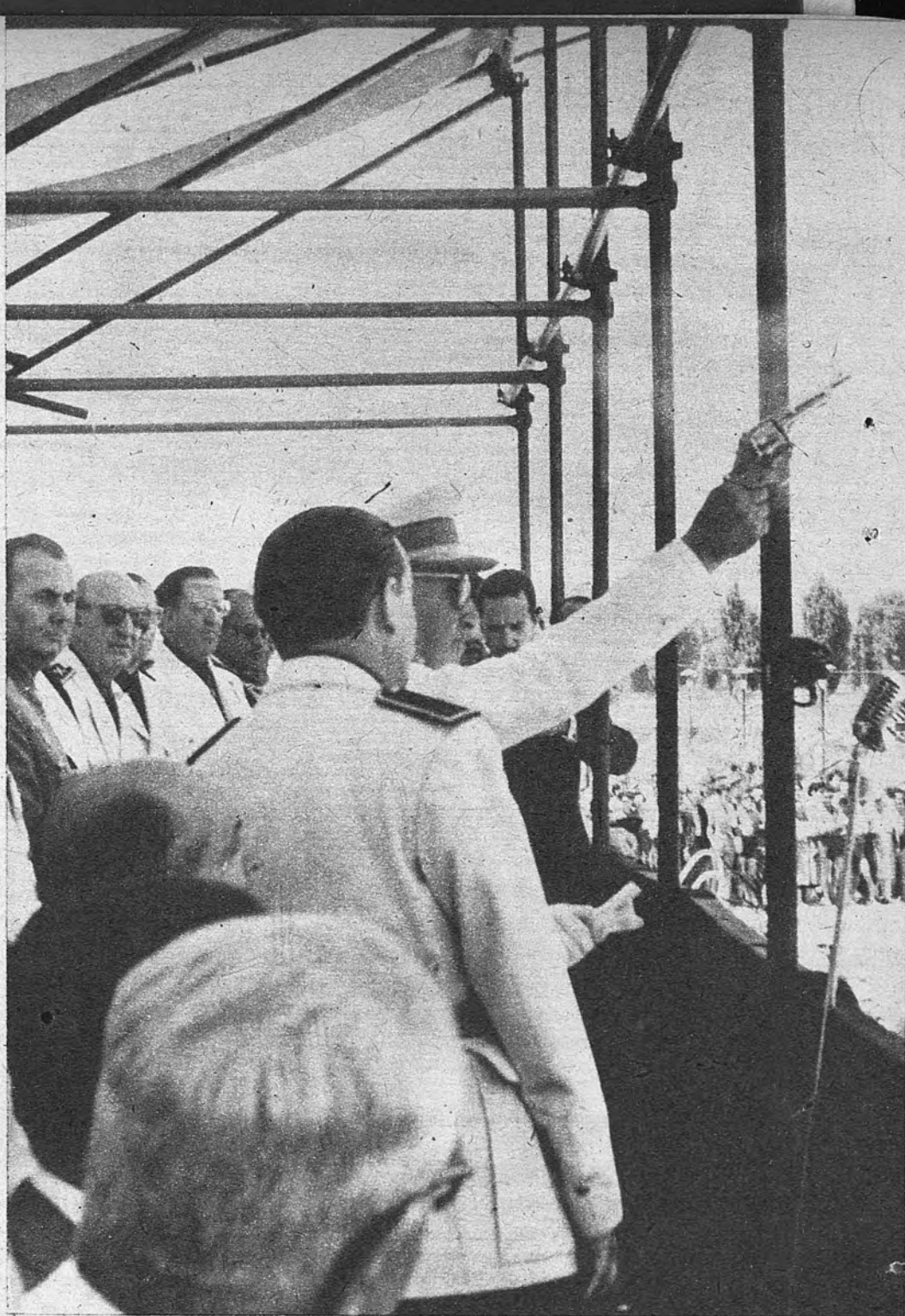
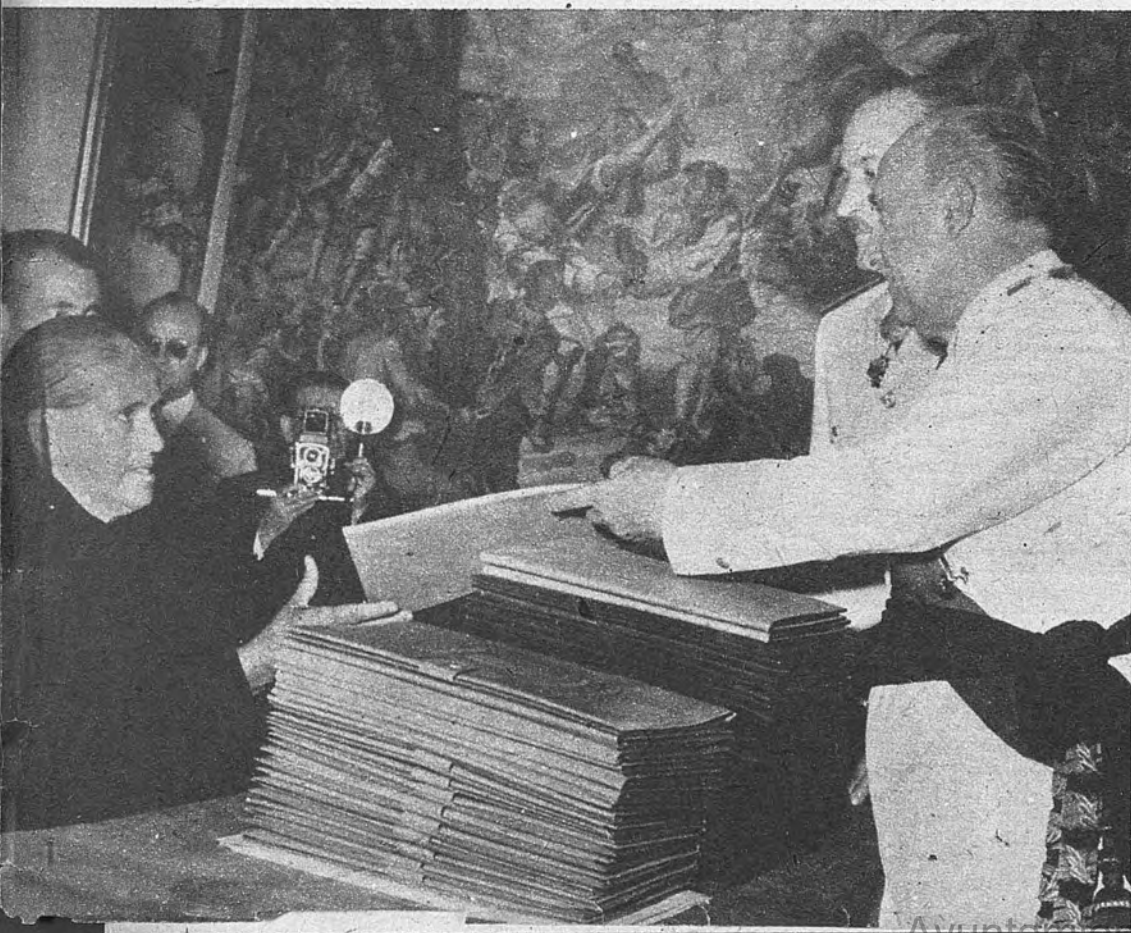




MADRID-NOCHE.—De Madrid al cielo, sí, pero, a ser posible, pasando por sus noches, unas noches que ahora se condecoran de luces, músicas y sonrisas de muchachas. El consabido circuito del Madrid-noche tiene bajo los cielos nocturnos del verano, de raso caliente, una concreta emoción popular y una gracia y un decoro que son la norma que preside la urbanización de la ciudad, villa de la luz y corte de los milagros. Y ahora, amigos, a deambular por plazas y verbenas, que merece la pena. Para más precisa orientación, la verbena que hoy les recomendamos es la de las Vistillas, y la plaza, la del Conde de Suchil, por los Bulevares. (Cifra.)

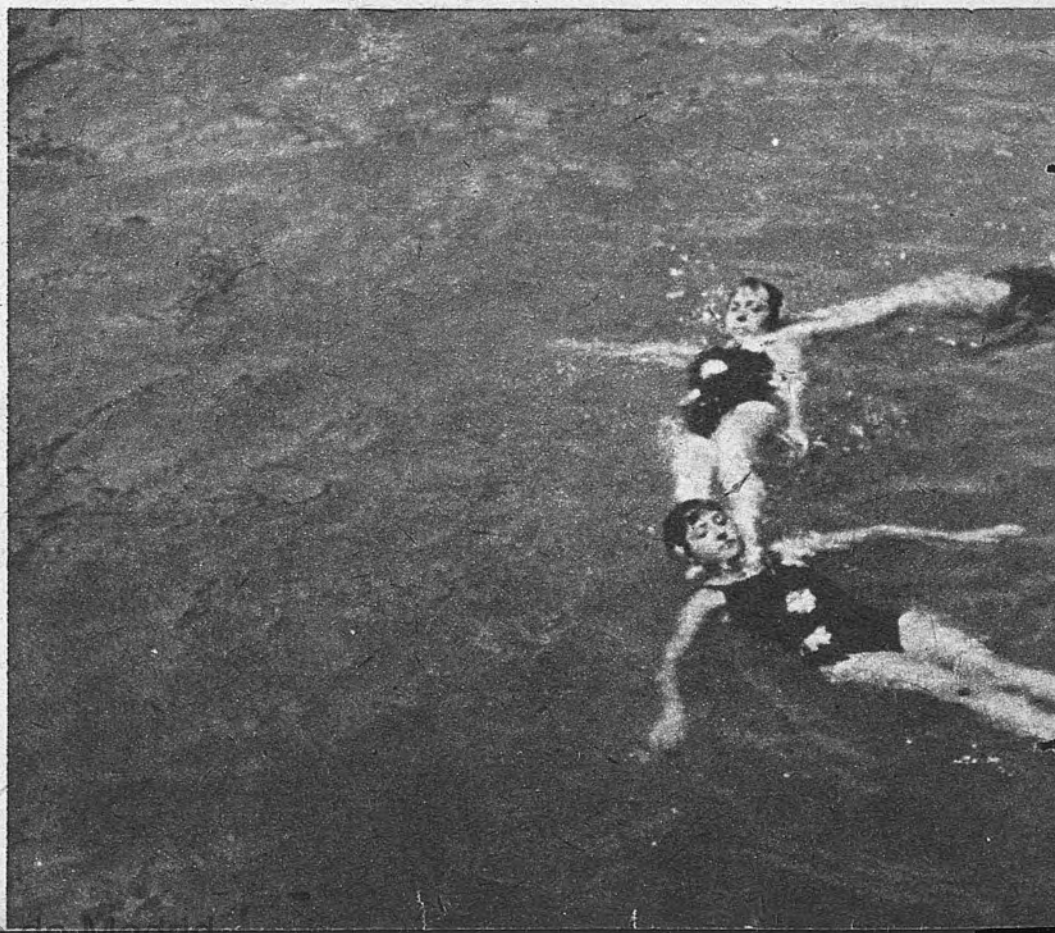






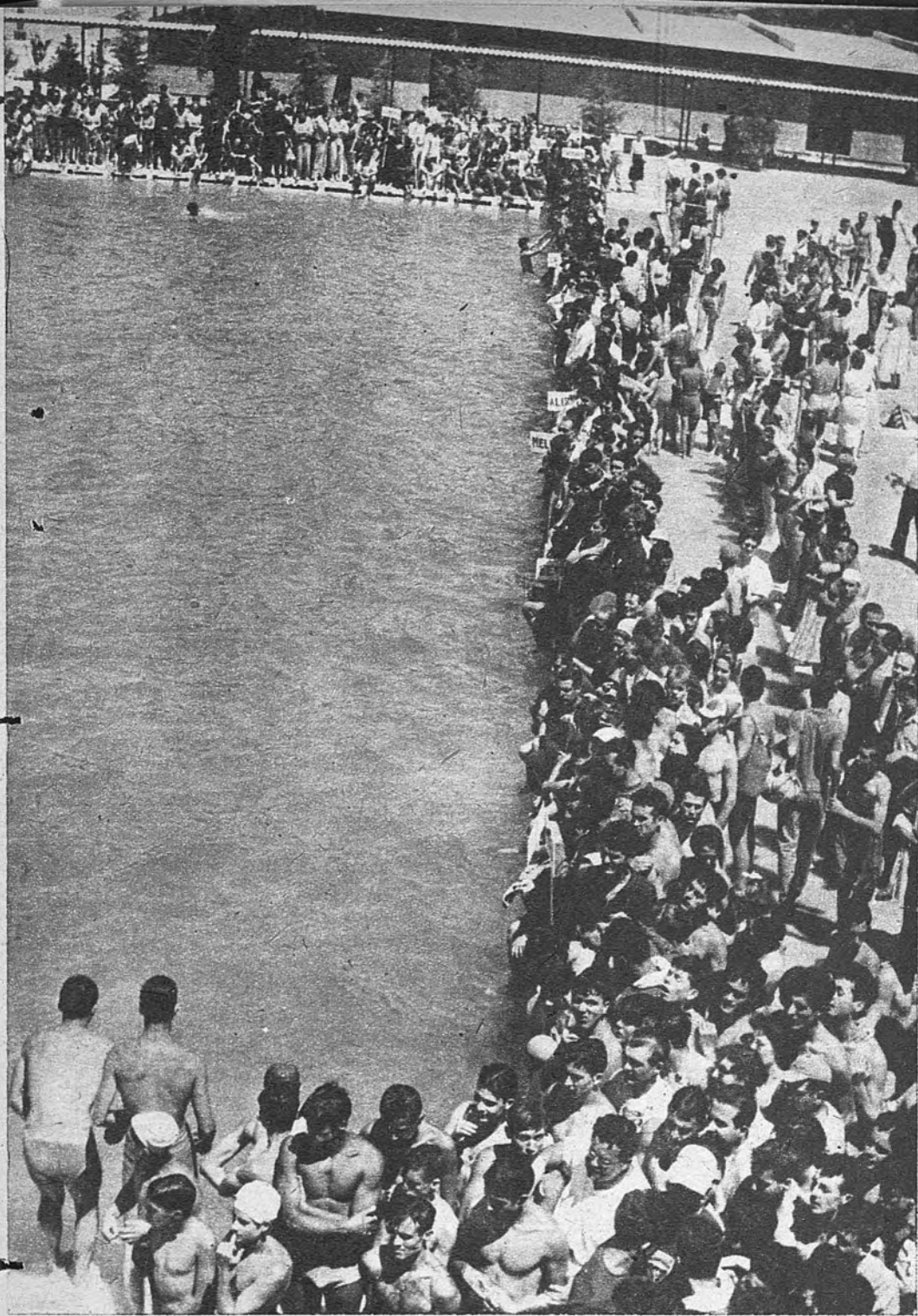
## EL CAUDILLO Y SU JORNADA

La jornada del Caudillo en el día de ayer, XXII aniversario del Alzamiento Nacional, comenzó a las diez de la mañana en el Palacio de El Pardo, donde Su Excelencia el Jefe del Estado, hizo entrega de los títulos de Empresas y productores ejemplares, premios de "Destreza en el oficio" y premios nacionales de formación profesional y de formación profesional acelerada. El Ministro Secretario General del Movimiento, José Solís, pronunció un discurso en nombre de la Organización Sindical. A la izquierda de estas páginas, de arriba abajo, un aprendiz, el popular José Isbert y una productora recibiendo sus títulos. De la visita que, a mediodía, realizó el Caudillo al Parque Sindical, recogemos, arriba de estas líneas, el instante en que Franco da la señal olímpica para la salida de los corredores que participaron en la prueba de natación con la que se estrenaba la piscina, una de las ma-



yore  
agua  
Fran  
nistr  
Corr  
rario  
vías  
vien  
truy  
blo





## R NADA DEL 18 DE JULIO

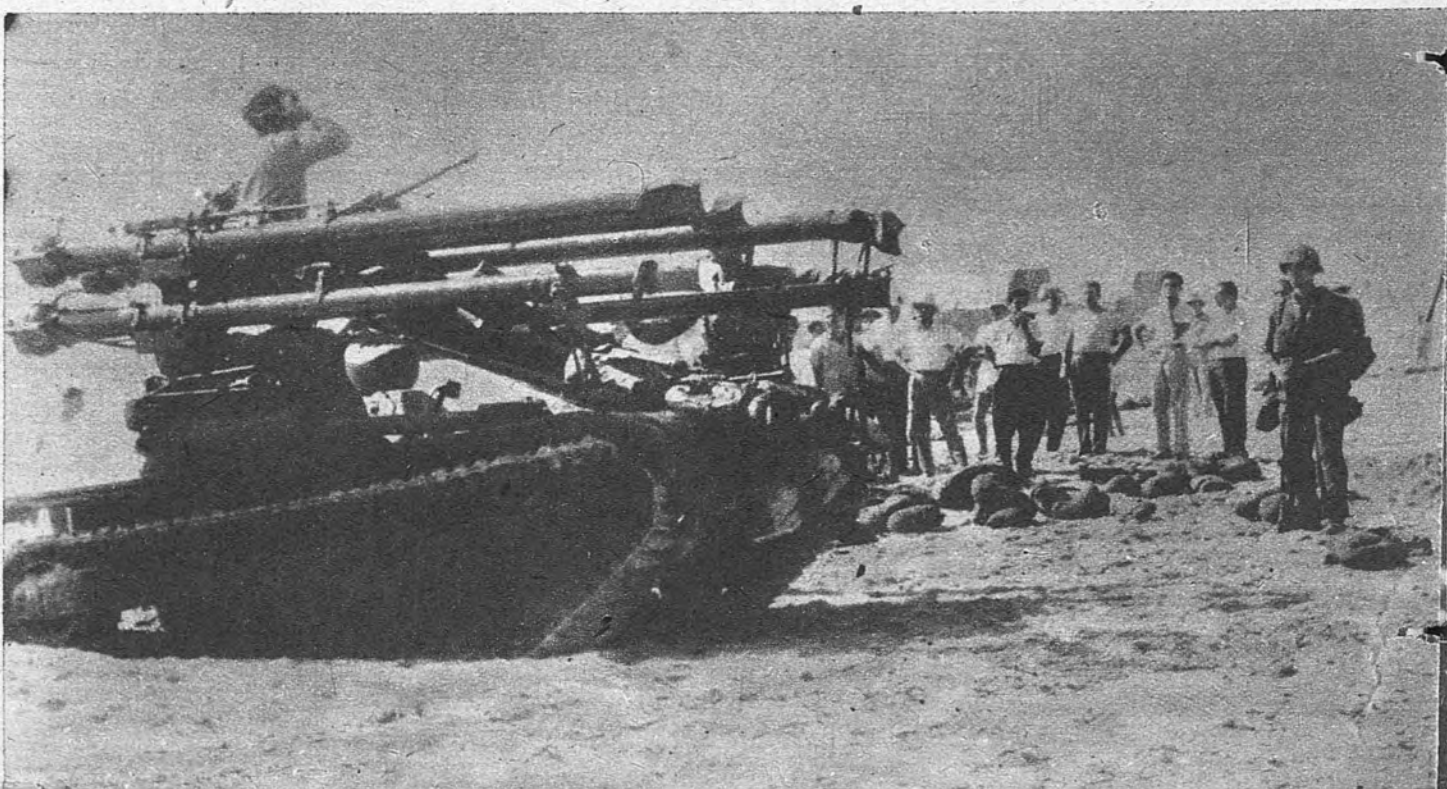
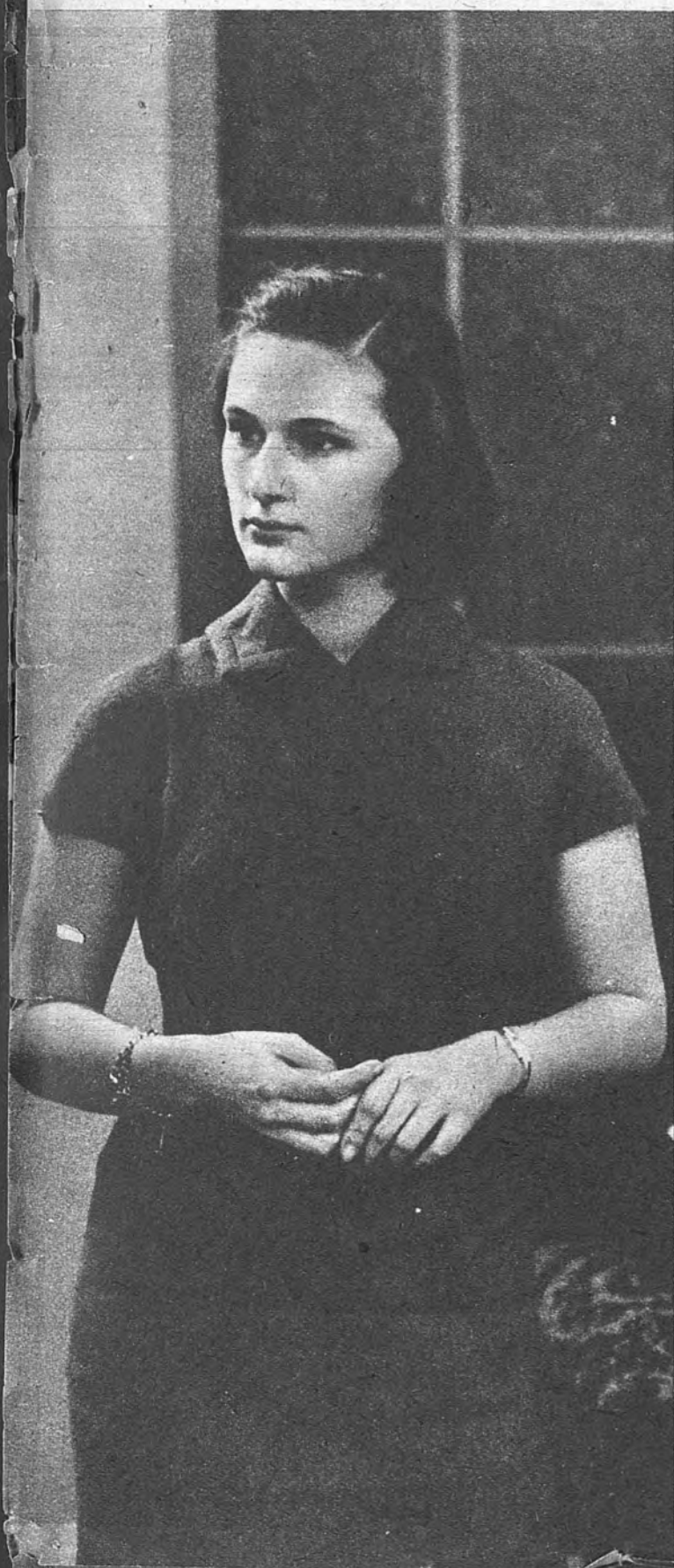
yores de Eurojja, de la que ofrecemos un ángulo y un ejercicio de equilibrio sobre sus aguas. En la zona de la derecha de estas páginas resumimos el amplio recorrido que Franco hizo a las viviendas del Plan de Urgencia Social. Arriba, el Caudillo, con el Ministro de la Vivienda, José Luis de Arrese, y el Comisario General de Urbanismo, Antonio Correa Véglison, a su llegada al poblado dirigido de Fuencarral, donde inició su itinerario, en el que figuraba Canillejas, bloque "García Noblejas", Urbis, poblados de Entrevías, San Fermín, Orcasitas, "Juan Tornero", San Antonio y otros. Franco visitó 21.248 viviendas, de las 53.518 que, dentro del Plan de Urgencia Social de Madrid, se están construyendo, y en todas partes recibió las espontáneas y fervorosas aclamaciones del pueblo beneficiario, que aparece aplaudiéndole y esperando su paso. — (Fotos Contreras.)







IRAK: HORA H.—A las siete de la mañana del 14 de julio, Radio Bagdad anunciaba al mundo: "Aquí la República del Irak. El enemigo de Dios y su señor han sido muertos y yacen en las calles." Había sonado la hora H del Irak. Un general Abdel Kerim el Kessim, en la parte superior de la página, a la izquierda, había planeado y realizado un golpe de Estado contra el Rey Feisal, y en Londres, una Princesa estudiante, Fazilet, la prometida del Rey comenzaba a llorar su felicidad perdida. A la derecha, tres momentos del desembarco de las tropas norteamericanas en el Líbano. Tanques equipados de proyectiles cohete montaban guardia en la costa libanesa cara al Oriente Medio.—(Fotografías de "Paris-Match" y Cifra.)







**LOS IDOLOS CAIDOS.**—He aquí unas imágenes del drama cotidiano del "Tour". Los gigantes de la ruta sufren calamidades sin cuento, calor y frío, cansancio y desfallecimientos. Pero la Vuelta sigue y los ídolos caídos se rehacen súbitamente. De tantas servidumbres nace la grandeza del "Tour". En esta página podrán ustedes contemplar dos espectaculares accidentes y tres detalles de los ídolos por unos minutos derrotados. Darrigade y Geminiani, a la izquierda, y Bauvin, en un gesto patético, a la derecha. En el balance del "Tour" no contarán los riesgos y las anécdotas de la condición humana. — (Reportaje en exclusiva de "Paris-Match".)



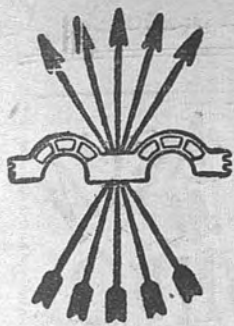




**MAR, AMOR Y FANTASIA.**—Este es el sueño de una playa de verano. Podría titularse "Mar, amor y fantasía" y el título no sería ocioso. Haciendo encaje con la espuma, cinco bellas muchachas esquián por el famoso jardín de los Cipreses de Florida, mientras cuatro aprendices de nadadores viven su vida orilla del mar, dos de ellos metidos en la jaula de una cesta para evitar remojones peligrosos. Son las alegres historias del verano que le ponen a la queja amarga del mar, con la sencillez y la inocencia de los corazones en vacaciones, un contrapunto de sonrisas y de ilusión. — (Reportaje gráfico de Fiel y de Keystone.)







# Arriba

Núm. 8.009.—II época.—Madrid, sábado 19 de julio de 1958

## 22.500.000

ES EL PRIMER PREMIO  
DEL SORTEO DE LA CRUZ ROJA

LA SUERTE DE USTED ESTA EN

### La hermana de Doña Manolita

Admón. núm. 45 -- Puerta del Sol, 8 -- MADRID

FUNDADO POR JOSE ANTONIO PRIMO DE RIVERA. ORGANO DE F. E. T. Y DE LAS J. O. N. S. — LARRA, 14. — TEL. 23-26.10. — DEPOSITO LEGAL: M 17.1958. — 1,50 PTAS.

## ESPAÑA CONMEMORA SOLEMNEMENTE LA FECHA DEL 18 DE JULIO

En la mañana de ayer se iniciaron en el palacio de El Pardo los actos conmemorativos del XXII aniversario del Alzamiento Nacional, con la entrega por Su Excelencia el Jefe del Estado de los títulos a las Empresas ejemplares y productores modelo, artesanos modelo, campeones nacionales de la competición «Destreza en el Oficio» y premios Fin de Grado a los alumnos de Centros sindicales de Formación Profesional.

A las diez de la mañana esperaban a Su Excelencia en el salón de Tapices los Ministros Secretario General del Movimiento y de Trabajo, acompañados del Secretario de la Organización Sindical, Mandos sindicales y productores. El Generalísimo hi-

### El Jefe del Estado hizo entrega de los títulos a las Empresas y productores ejemplares

#### ACOMPAÑADO DE LOS MINISTROS DEL GOBIERNO VISITO LAS VIENDAS DEL PLAN DE URGENCIA SOCIAL DE MADRID

#### El Caudillo inauguró en el Parque Sindical "Puerta de Hierro" las nuevas pistas de atletismo y una de las piscinas mayores de Europa

zo su entrada seguido del jefe de la Casa Civil, conde de Casa Laja; del segundo jefe de la Casa Militar, general Laviana, y ayudantes de servicio. Al aparecer el Caudillo en el salón donde se celebraba el acto fué acogido entre grandes aplausos.

con flores. En los disputadísimos concursos participaron cerca de cinco mil especialistas y pasaron a la final medio millar. Estas competiciones consiguen un objetivo principal: el amor al trabajo y a la obra bien hecha que en las sociedades modernas constituye un título de nobleza. El trabajo tiene que hacerse con alegría, con optimismo, y en ningún modo creemos que puede aceptarse como una servidumbre penosa o como una carga insufrible. Si los concursos de «Destreza en el Oficio» ayudan a crear una positiva desigualdad de estímulos en el trabajo, a su vez despejan las conciencias de esas tenebrosas telarañas del resentimiento y de la fatalidad.

#### ETAPAS EN LA REDENCION SOCIAL

Pero al lado de aquellas Empresas y productores ejemplares y de estos campeones de «Destreza en el Oficio» no se nos podía pasar inadvertida la existencia de los trabajadores del mañana,

de los jóvenes obreros que, orientados por nuestra Organización política de la Juventud, se especializan en nuestras Escuelas de Formación Profesional, que es uno de los legítimos orgullos de la Organización Sindical. Cerca de veinte mil alumnos se forman hoy en nuestras ciento veinte Escuelas de Formación Profesional y Artesana. De toda esta numerosa población escolar, la Obra Sindical de Formación Profesional ha destacado a sus quince mejores alumnos, que recibirán esta mañana el título de «Aprendiz destacado», y ha añadido a éstos otros dos excepcionales alumnos que pertenecen a los cursos celebrados en nuestro centro piloto de Formación Profesional Acelerada. Sin embargo, no estábamos todavía conformes con esta escrupulosa selección, y notábamos que faltaba algo para ofrecer ante vos un panorama completo de la formación juvenil que está amparada por los Sindicatos españoles. Y aquí es-

tán también doce becarios destacados, dos por cada Distrito Universitario, hijos de trabajadores. Nuestra asistencia a la enseñanza profesional, a la enseñanza media, a la enseñanza religiosa, a la enseñanza universitaria, pasa de los ciento veinte millones de pesetas anuales. A este esfuerzo tenemos que añadir el que dedicamos en estos últimos tiempos a la Formación Profesional Acelerada, que ya comprende a cuatro provincias, y cuya primera escuela inaugurará vuestra Excelencia el pasado año. Ya sabéis, señor, la ilusión que hemos puesto en esta formación, y por dos razones esenciales: porque nos ilusiona quemar etapas en la redención social de nuestra población trabajadora, de nuestro peonaje, de nuestros excedentes agrarios y de nuestros desacomodados, y porque queremos que no falte la mano de obra especializada en los trascendentales programas de industrialización establecidos y en desarrollo de manera tan clarividente por vuestra Excelencia.

Todo esto, señor, es cosecha de la paz española asegurada por la abnegación, por el fino, por el patriotismo de vuestra Excelencia. La Organización Sindical, donde se desarrolla es precisamente en climas de entendimiento y de paz. Por eso es la que está en mejores circunstancias de comprender los beneficios de la paz, la fecundidad del trabajo,

(Continúa en la pág. 9.)

#### Discurso del Ministro Secretario

Hecho el silencio, el Ministro Secretario General del Movimiento, camarada Solís Ruiz, pronunció las siguientes palabras:

Señor:

Viene siendo tradicional que todos los años en esta fecha la Organización Sindical acuda ante vuestra Excelencia en unos actos que, pese a repetirse en el motivo, mantienen idéntica emoción. De una parte, al encontrarse con vos, que siempre es gratísimo para todos nosotros, y de otra, por el renovado interés que tiene siempre este acto, de un marcado y profundo sentido social. No hay nada más representativo de la verdadera paz que esta exaltación del trabajo que hacemos sobre realidades efectivas de la vida española. Todos los que estamos aquí, y muchos millones de españoles que no tienen esta feliz ocasión de estar delante de vos, miramos con cierta angustia al mundo de estos momentos, tan enconado en sus querellas y tan peligroso en la ulceración de sus conflictos, y la figura de vuestra Excelencia se nos agiganta de respeto, de admiración y de gratitud. España, en el interior, es un país pacificado y atento solamente a su desarrollo, a su prosperidad y crecimiento, y en el exterior no alimenta otros ideales que los de la paz con el resto de los pueblos y la colaboración con todas las naciones pacíficas. Por eso la exaltación del trabajo, por repetida, nunca es fatigosa, y la presencia ante vos, esta mañana, es doblemente emotiva.

#### BASES ROBUSTAS DE PAZ

En primer lugar, señor, aquí están, como todos los años, las Empresas y productores ejemplares. En una España como la actual, en la que nos obstinamos en mudar la conciencia liberal de los viejos tiempos por una conciencia social más justa y cristiana, el premio a la Empresa que más se distingue en este propósito de entender al trabajador como un compañero de equipo, y al productor que más se destaca en una comprensión nueva de la Empresa como una realidad de capitania, de dirección, de aventura y de servicio, es un premio necesario, ejemplar, que aspira, tras reconocer unos méritos, a ser lección para los demás. Seguimos aspirando, y estamos en muy buen camino, a una Empresa unitaria en los móviles, en la que el trabajo y el capital sustituyan la colisión por la asociación y proporcionen así a nuestra Patria las bases más robustas de paz, de convivencia y de entendimiento.

## INESPERADA ENTREVISTA NASSER-KRUSTCHEV EN MOSCÚ

### El Kremlin anuncia que "no permanecerá impasible ante la agresión inglesa contra Jordania"

#### EL GOBIERNO REBELDE DEL IRAQ HA ADVERTIDO QUE ESTABLECERA RELACIONES INMEDIATAMENTE CON RUSIA

#### Maniobras militares soviéticobúlgaras en las fronteras de Yugoslavia y Turquía

Radio Damasco ha anunciado esta mañana que el Presidente de la República Árabe Unida, Gamal Abdel Nasser, celebró ayer en Moscú una conferencia de urgencia con el primer ministro soviético, Nikita Krustchev, y que ahora se encuentra en Damasco para discutir con los dirigentes sirios la crisis del Oriente Medio.

La emisora añadió que el Presidente de la R. A. U. y Krustchev hablaron sobre "los acontecimientos, la situación internacional y sus repercusiones". "Las conversaciones se desarrollaron en una atmósfera de amistad."

#### Radio El Cairo confirma la noticia

Radio El Cairo comentó así la entrevista:

"La reunión se verificó ayer, 17 de julio. Los dos dirigentes intercambiaron sus puntos de vista sobre los acontecimientos internacionales del momento y sobre lo necesario para la preservación de la paz. Reinó en las conversaciones una atmósfera de comprensión y amistad."

#### Nasser regresó a Yugoslavia para conferenciar con Tito

La agencia semioficial de noticias Oriente Medio dice que el Presidente de la R. A. U., Nasser, salió de Pola (Yugoslavia) el sábado, con rumbo a su país. A los dos días de navegación, el Presidente se enteró del desembarco norteamericano en el Líbano y entonces regresó a Pola, donde nuevamente conferenció con el mariscal Tito.

Después los dirigentes egipcios salieron en avión para Moscú, donde llegaron el miércoles—añade la agencia—. Nasser y Krustchev celebraron dos reuniones en Moscú, con más de ocho horas, tratando de asuntos relativos a la situación internacional "y las medidas que se necesitan para conservar la paz".

#### Parece que un avión ruso esperaba a Nasser.

Después de difundir el comunicado en el que se daba cuenta de la entrevista celebrada ayer en Moscú entre Nasser y Krustchev,

Radio Damasco dijo que el Presidente de la R. A. U. había llegado hoy a Damasco.

No se habían tenido noticias de Nasser desde que el lunes emprendió rápidamente el viaje de regreso de Yugoslavia, donde conferenció con Tito. Se había informado que su yate se dirigía a Alejandría (Egipto), a través del Mediterráneo.

Fuentes bien informadas dicen ahora que Nasser cambió de rumbo, dirigiéndose a Latakia (Siria), un puerto situado a unas 120 millas al norte de Beirut. Desde allí puede haber tomado un avión soviético que le llevase a Moscú.

Radio Moscú no ha informado inmediatamente del viaje de Nasser a la capital soviética, y Damasco tampoco ha dado cuenta de lo tratado entre los dos dirigentes.

Los diplomáticos rusos presumen que Krustchev y Nasser han discutido, desde luego, la postura que adoptaría Rusia si los Estados Unidos hacen caso omiso de la petición soviética de que las tro-

(Continúa en la pág. 13.)



**TABLETA OKAL**

GRÍPE, DOLORES DE CABEZA y  
J. MUELAS, ENFRIAMIENTOS, JAQUECAS

**CONTRA TODO DOLOR**



## SIGNO CREADOR DEL 18 DE JULIO

Ayer, 18 de Julio de 1958, ocurrieron muchos sucesos importantes. El primero de todos ellos, que Franco entregó los títulos de Empresas y productores ejemplares. Esta ceremonia se repite todos los años en este Día de Exaltación del Trabajo, al tiempo que las ciudades se quedan semivacías y cientos de miles de españoles toman conciencia de la paz en que viven, a cielo abierto. Los títulos de Empresas y productores ejemplares, como ha señalado en su discurso el Ministro Secretario General del Movimiento, son títulos de nobleza. Son signo evidente de aristocracia popular, ganados limpiamente a golpes de callado y emocionante heroísmo civil, ejercido jornada tras jornada, en un esfuerzo permanente y apasionado. Los nombres de estas Empresas y los nombres de estos trabajadores constituyen un sólido argumento de estímulo y de ejemplaridad.

Estos títulos, como los de campeones de oficio, los de aprendices destacados y los distinguidos en los cursos de F. P. A. y los becarios primeras filas de la Organización Sindical, representaban ayer, ante el Jefe del Estado, la realidad evidente y claramente perceptible de una profunda mutación en el paisaje social español y en el concepto mismo del trabajo. El cambio se ha operado en razón de un sistema de ideas, llevado con rigor al campo de la aplicación política. Se debe, en suma, al Movimiento, del que está influida toda la realidad española de nuestro tiempo. De cuál es la dirección y el orden de aspiraciones de los españoles de hoy constituyen un signo consolador y preciso estas palabras del Ministro Secretario General: "Seguimos aspirando, y estamos en muy buen camino, a una empresa unitaria en los móviles, en la que el trabajador y el capital sustituyan la colisión por la asociación y proporcionen así a nuestra Patria las bases más robustas de paz, de convivencia y de entendimiento".

Este significado creador y emprendedor del 18 de Julio se ha consolidado, una vez más, en la jornada de ayer a lo largo del programa de visitas y de inauguraciones realizado por Franco. El Parque Deportivo Sindical de Puerta de Hierro, con la mayor piscina de Europa, y los poblados del Plan de Urgencia Social representan el hecho de una voluntad decidida y rotunda de transformación del paisaje nacional. Son puntales firmes y aclaratorios de una empresa revolucionaria, sostenida y alentada por nuestro pueblo. En esta jornada madrileña de Franco se resumen, por otra parte, la puesta en marcha de muchos miles de grandes y pequeñas obras que el Movimiento ha realizado en todo el territorio nacional y sobre las que ofrecíamos un expresivo resumen en nuestro número de ayer. España está en pie. España está en marcha. España tiene fe en su porvenir y conciencia de su destino.

La emancipación de la mujer ha sido cosa de nuestros días. No somos muy viejos, y todavía recordamos haber visto en nuestra infancia fotografías de sufragistas enfrentadas con la Policía en sus luchas para conseguir el derecho a votar o algo parecido. En España, disposiciones recientes han sido la culminación de una campaña, de amplia resonancia, en favor de la equiparación de los derechos de la mujer y el hombre. En los países árabes, donde la emancipación de la mujer parecía más difícil, hoy puede vérselas no sólo con la cara descubierta, sino desfilando con atuendos militares o dejándose retratar en ropa de baño. De una forma genérica podemos decir que la mujer, en los últimos cincuenta años, ha avanzado más en sus derechos sociales que en todos los siglos anteriores. La rapidez de la evolución (casi revolución) sólo es comparable a la que en el mismo período han sufrido las ciencias aplicadas. De la mujer encerrada en el hogar, sin más ley práctica que la voluntad del padre o el esposo, a la que hoy dirige una Empresa, trabaja en la Universidad, ocupa un ministerio o viaja sola al volante de un automóvil, hay tanta diferencia, por lo menos, como de la diligencia al avión de reacción.

Pero en esta carrera desenfrenada hacia el futuro (un futuro que antes, para ser distinto del presente, distaba siglos, y ahora sólo dista años y, a veces, días) la mujer, como la ciencia, no parece encontrar punto de reposo, y lo que hoy parece un progreso atrevido muy pronto se convierte en modalidad atrasada. El futuro amenaza (desde nuestro punto de vista de varón) ser femenino.

No es mera especulación. El público conoce bien (las estadísticas se encargan de enseñárselo) que la vida media de la mujer es bastante superior a la del hombre. No tenemos a la vista los últimos datos, pero, poco más o menos, puede asegurarse que si los hombres viven, unos con otros, sesenta y cinco años, las mujeres sobrepasan cómodamente los setenta. Cifras que resultan más significativas si se completan con las de nacimientos, que dan un mayor número de varones, a pesar de lo cual, luego, las que viven de verdad (hablamos en números), son las mujeres. Cualquiera que sea la explicación que se dé a este hecho significa forzosamente una mayor adaptabilidad de la mujer a la vida, lo que, a la larga, hay que ser muy lerdo para adivinar que repercutirá en la importancia de su papel en la sociedad.

Pero sobre estos datos se amontonan otros de

igual sentido. Las agencias acaban de comunicarnos que el primer viajero del espacio será una mujer. Y no se trata de una preferencia caprichosa, sino que una entidad tan seria como el Centro de Investigaciones Aéreas Wright Patterson ha comprobado la mayor aptitud de la mujer para soportar las condiciones del viaje. Y la prueba no es de esas en las que fuera fácil prever un triunfo femenino: permanecer aislado dentro de una cámara por espacio de siete días. Siete días sin hablar. Ningún hombre aguantó más de tres. Una mujer, siete.

Los psiquiatras americanos, no hace tampoco mucho tiempo, han dado la voz de alarma sobre el fenómeno social del "matriarcado". Precisamente, en Norteamérica, donde la influencia femenina es más destacada. Los especialistas aseguran (y hay que suponer que

tengan sus razones para ello) que los ciudadanos "no son los mismos que en otros tiempos. Ni como jóvenes, ni como maridos, ni como padres de familia. Y la culpa es de las mujeres".

Pero estas experiencias modernas no hubieran llamado nuestra atención más que como un hecho curioso si no fuera por haber coincidido con la lectura de las opiniones de unos sabios que, tras un profundo estudio de la evolución humana, llegan a las mismas conclusiones. Sir Arthur Keith asegura que la mujer lleva quinientos millones de años de adelanto sobre el hombre (!) y que representa una adaptación biológica mucho más perfecta que nosotros. Sir Arthur Keith, aplicando las duras leyes de la naturaleza, llega a la consecuencia de que la mujer eliminará al hombre: "La humanidad futura —quizá en diez mil, quizá en diez millones de años— será exclusivamente una humanidad de hembras, y el macho, completamente supérfluo a causa del progreso de la ciencia, no conservará siquiera el grado modesto de supervivencia que conserva en la sociedad de abejas y hormigas".

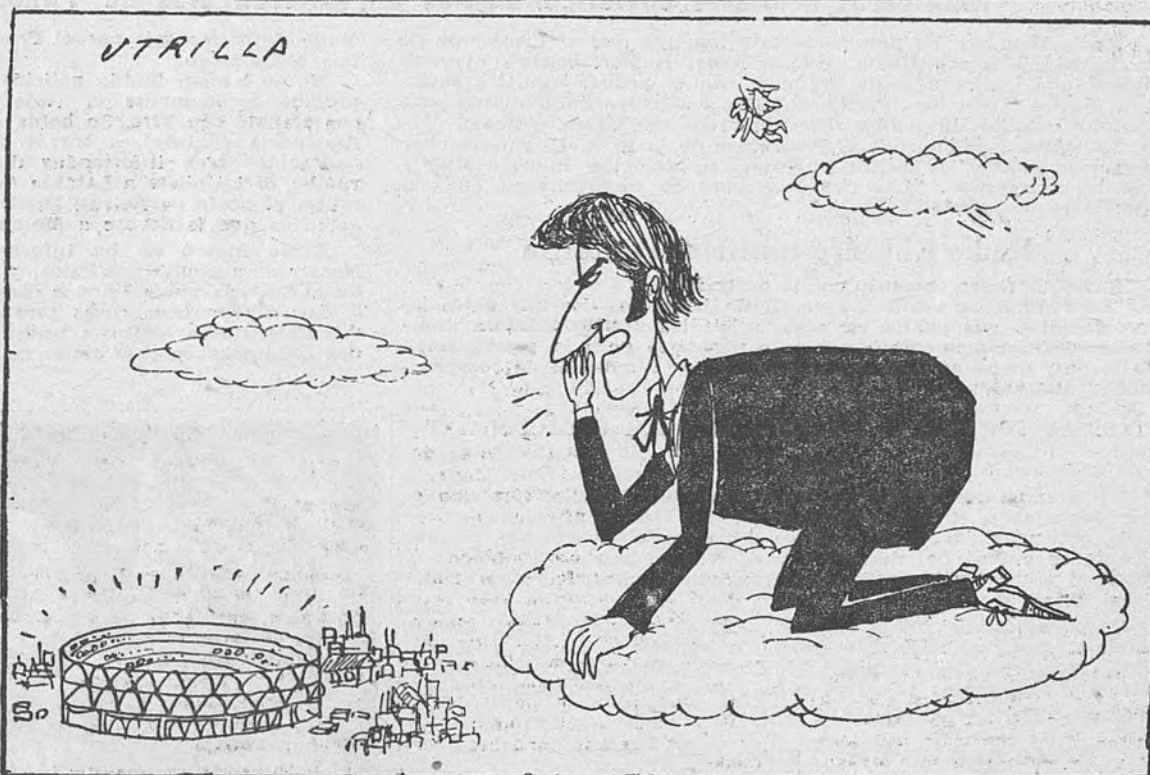
Roederich Seidemberg ha estudiado el hombre "poshistórico" y admite también que la especie humana estará compuesta únicamente de hembras o, más exactamente, de una criatura derivada de la mujer, pero asexual.

Reconozcamos que el porvenir que nos ofrecen los sabios no es muy halagüeño. Menos mal que esos miles o millones de años que nos dan de plazo son bastante tranquilizadores. Aunque, dado lo propensos que son los sabios a cometer errores de bulto, vaya usted a saber si esta vez no han equivocado sus cálculos y, cualquier día, las mujeres nos pegan un susto.

## EL FUTURO ES FEMENINO

POR

Angel RUIZ AYUCAR



EL FANTASMA DE PUCCI NI.—¡¡Chivatos!!...

CORAZÓN  
del  
MUNDO

## UNA TOTAL SEGURIDAD

A lo largo de los pocos años que han transcurrido desde que a uno le ha dado por tener uso de razón, la vida le ha ido convirtiendo los disparos conocimientos en una serie reducidísima de principios para andar por casa y tropezar lo menos posible. Es curioso el proceso de nuestra civilización: por una parte, se obsesiona con farragosas adquisiciones mentales que conducen, las más de las veces, al delirio, y por otra, busca la forma de hacernos la vida más fácil y más cómoda.

Estos tiempos tan curiosos pueden resumirse en dos palabras: especulación y simplificación. Como a mí la especulación empieza a cansarme un poco —y lo que te rondaré, morena—, me entusiasma lo que tiene nuestra época de simplificación, de hacernos viable y sencillo lo que antes resultaba inalcanzable y costoso. Me parece de perlas que uno pueda trasladarse de un lugar a otro del planeta en el tiempo que empleaban nuestros románticos abuelos «en exhalar un suspiro» que las amas de casa resuelvan sus problemas domésticos pulsando botones o que los hombres salgamos de un comercio de confección en serie vestidos de punta en blanco en menos que canta un gallo.

Y lo mismo me parece la supresión de periferias en la vestimenta de las mujeres, y de barrocas florituras en nuestras iglesias. Si lográsemos la hermosa reducción del cielo, el sol o la mar, el mundo empezaría a resultarnos habitable a los que sólo aspiramos a cumplir modestamente el difícil compromiso de estar vivo.

En un terreno mental, la humilde incertidumbre del hombre moderno le ha impulsado a barret de la buhardilla del cerebro muchos trastos viejos amontonados entre el polvo de los siglos. Todo empieza a ser más claro y acogedor cuando lo ornamental se convierte en funcional. En este funcionalismo de las ideas uno ha estampado hace unos meses cinco o seis esquemas de actuación y piensa acomodar a ellos las accidentales piruetas de la vida. Uno de esos esquemas está encabezado por la siguiente frase: «No se puede alardear de nada». No hay nada más peligroso para este ángel caído en desgracia que es el hombre que estar seguro de su grandeza o de su futuro. La Biblia nos ha dado muchos ejemplos, y la Historia otros cuantos. El acontecer diario hace el resto. Ahí están los divertidos «Vanguardia» y la no menos divertida historieta que hoy cuentan los periódicos: «Dos vehículos han chocado aporrotosamente ante ocho mil personas en la ciudad inglesa de Chesterfield. Iban pilotados por dos agentes de Policía que iban a demostrar a la multitud que las nuevas técnicas de conducir asegurarían en lo sucesivo una total seguridad».

¡Una total seguridad!... Qué risa. Nunca he visto castigo más preciso a pedantería semejante. Uno, por si las moscas, intentará librarse de decir: «De este agua no beberé» o «beberé de esta otra». Porque, al final, uno siempre acaba bebiendo del agua que una mano eterna o perecedera le arroja por un embudo.

Ramón NIETO



# EL CAUDILLO VISITO EL PLAN DE URGENCIA SOCIAL DE MADRID

## RECEPCION OFRECIDA POR EL JEFE DEL ESTADO EN LA GRANJA

ASISTIO EL CUERPO DIPLOMATICO, GOBIERNO Y ALTAS JERARQUIAS DE LA NACION

Con motivo del XXII aniversario del Glorioso Alzamiento Nacional, ayer se celebró en el palacio de La Granja de San Ildefonso la recepción ofrecida por Su Excelencia el Jefe del Estado y Generalísimo de los Ejércitos al Cuerpo diplomático acreditado en Madrid, Gobierno y altas jerarquías de la Nación.

Sus Excelencias el Jefe del Estado y señora saludaron primeramente al Gobierno, Consejeros del Reino, embajadores y jefes de Misión, y a continuación, y a los acordes del Himno Nacional, salieron a los jardines, donde se encontraban las personalidades invitadas, quienes les cumplimentaron.

Sus Excelencias ofrecieron a los invitados una merienda, sentando a su mesa a los embajadores, Gobierno, Consejeros del Reino, autoridades de Madrid y Segovia y representaciones de los tres Ejércitos.

Por último se celebró un recital de bailes y canciones españoles, en el que actuaron el "ballet" Monra, los guitarristas Antonio González, Paco Aguilera, Fernando Muñoz y Antonio López; Carmela Flores, Marifé de Triana, Malena Loreto y Alejandro Vega; conjunto canario, con Carmen Alonso, María Isabel Martínez, Antonio Picó, Rafael González y Antonio Díaz; Sara Montiel, Tony Leblanc, José Luis Ozores, Carmen Sevilla, Pilar Abarca y Manuel Asensi; Maruja Díaz, Lola Flores, Isabel García Sanz y Rosario Gómez; María Luisa Merlo y Agustín Velázquez; Juanita Reina, Paquita Rico y Rafael de Triana. Fueron directores los maestros Lloret, Quiroga y Monra.

## El Jefe del Estado hizo entrega de los títulos a las Empresas y productores ejemplares

(Continuación de la página 7)  
la armonía de las relaciones laborales, la tranquilidad de las familias.

Este es nuestro máximo orgullo, y aquí es donde se condensa la confianza incondicional de la Organización Sindical en vos. Confianza que está deseando en todo momento tener un medio de expresión para transmitírsela a Vuestra Excelencia. Y ésta es una ocasión.

Señor: Los trabajadores españoles, tan dignamente representados por esta selección que está delante de vos, os renuevan su inquebrantable adhesión y piden a Dios que conserve la vida de Vuestra Excelencia para alcanzar todas las metas que el Movimiento se ha propuesto, y para que España esté asegurada de paz, de orden y de prosperidad.

¡Arriba España! ¡Viva Franco!

### Entrega de premios

Terminado el discurso, el Caudillo entregó los premios a las siguientes Empresas y productores modelos: Refinería de Petróleos de Escombreras, S. A., de Cartagena; Minas de la Encarnación, S. A., de Asturias; Compañía Valenciana de Cementos Portland, S. A., de Valencia; Sucrores de J. Coma y Cros, Sociedad Anónima, de Barcelona, y finca El Molinillo, de Ciudad Real. Los premios de productores modelos correspondieron a Eloy Díaz Barragán, obrero agrícola; José Fernández Alonso, carpintero; Honorato Feito Fernández, minero; José Isbert Alvariz, actor; Primitivo López Delgado, dependiente-encargado; Macario López Hernández, obrero agrícola; José Antonio Romero Lacasa, ferroviario; Purificación Sedeño Fuentes, telefonista; Julián Sierra Borrero, albañil, y Francisco Valle Azpiazu, pescador. Los títulos de artesanos modelos correspondieron a José Córdón de Blas, orfebre y a María Rosa Ramos Folques, bordadora y encajera.

Los campeones nacionales 1958 de la competición "Destreza en el Oficio" han sido: Alberto Cebado Bolufer, de peluquería femenina; José Cámara Figueroa y José Bueno Fernández, montadores electricistas; Julio Carretero Fernández, decorador-confitero; Nazario Fernández Sáez, Vicente Suances García, Gerardo González Bravo, Demetrio

Villegas Nieto y Evelino Lezcano Cuevas, que forman la brigada de salvamento de Barruelo de Santulán; Joaquín Escribano Sánchez y Manuel Alfaro López, albañiles; José Alamego Salcedo y Jerónimo Caballero García, operadores de cabina; Flora Madrid Madrid, ornamental de flores; Juan Llorens Llorens, maestro chacinero; Manuel Canales Fernández, barnizador; José Carate Santamaría, ajustador; Ana Acal González y Dolores Rubio García, deshuesadoras y rellenadoras de aceitunas; José Garrido Alonso, corrector de periódicos; Manuel Jiménez Sánchez y Antonia Hernández Sánchez, guanteros; José Alcobér Fatas, patronaje y corte de camisería; Emilia Rodríguez Conde y Maruja Suárez Álvarez, camisería en serie, y Juan José Usan Benavente, tractorista.

Seguidamente el Caudillo entregó los «Premios Fin de Grado» a los alumnos de los Centros Sindicales de Formación Profesional, recibiendo:

Carlos Albergo García, Juan Antonio Sánchez González, Ángel Serrano Martínez, Waldino Lapena Sanz, Félix Herrero Gómez, Pedro Soriano García, José Santafosta Alamo, Manuel Olivares Avalos, José Luis del Pino Puente, Félix Palma Martín, Antonio Romero Pérez, Manuel Torres Iglesias, Concepción Domenech Manuel, Sergio Fernández Hernández, José María Cano Saiz, Casimiro Muñoz Muñoz y Carlos Castro González.

Al nombrar entre los productores modelos a Julio Sierra Borrero, salió a recibir el diploma su viuda. El productor ha muerto después de serle concedido el título y después de cincuenta y dos años de ininterrumpido trabajo como albañil en Salamanca.

### Palabras del Caudillo

Una vez hecha la entrega de premios a Empresas y productores, el Jefe del Estado pronunció las siguientes palabras:

«Yo felicito lo mismo a las Empresas que a los productores que han obtenido estos galardones y que demuestran el sentido humano de una Organización como la Sindical, que trata por todos los medios de la elevación del hombre y del servicio a la Patria.

Muchas gracias a todos, muchas felicidades y ¡Arriba España!

## Recorrió las zonas donde se construyen actualmente más de veintiún mil viviendas

ACOMPANABAN AL JEFE DEL ESTADO LOS MINISTROS DEL GOBIERNO Y OTRAS MUCHAS PERSONALIDADES Y JERARQUIAS

Los actos conmemorativos de la fecha del 18 de Julio encierran el más alto exponente de las tareas de la paz en que España está empeñada. Y si la solemne ceremonia de Exaltación del Trabajo ofrece motivos sobrados para hacer el balance de una jornada conmemorativa, que puede resumir la obra total de recuperación de la Patria, los actos sucesivos de la mañana de ayer compendian todo el enorme esfuerzo de una nación que quiere elevar su condición y su nivel de vida.

El Caudillo de España quiso estar en esta ocasión solemne en el corazón del pueblo, conocer de cerca sus problemas y sus necesidades; quiso saber ayer, como en otras ocasiones en cualquier conflujo de la Patria, hasta qué punto se había avanzado en ese grave problema que agobia a la capital de España: el problema de la vivienda. Desde hora muy temprana, bajo un sol de justicia, Franco y los Ministros de su Gobierno se dedicaron a esta humana tarea, llegando hasta los más apartados rincones de la ciudad que padecen ese éxodo constante de las gentes de todas las regiones hacia la capital. Más de cincuenta kilómetros recorridos en pocas horas para visitar las obras de 21.000 viviendas del Plan de Urgencia Social de Madrid, que comprende la construcción de más de 53.000 nuevas casas.

Recorrieron el cinturón de Madrid, detenerse en aquellos lugares en que esta operación de carácter social se ha iniciado vigorosamente para poner fin al hoscó crecimiento de esos suburbios que asfixian a la ciudad, es tanto como adentrarse en el más difícil y complejo problema que hoy padece no sólo nuestra capital, sino todas las grandes urbes del mundo. Franco ha querido medir en toda su amplitud este problema, ha querido saber en esta fe-

cha de alta significación hasta qué punto se ha dado cima a una labor apasionadamente encomendada y rigurosamente exigida. Le fueron explicados con detalle los proyectos y las realizaciones, de un alcance tal que asombran por su volumen, ya que comprenden la construcción de más de sesenta grupos y poblados, con 60.000 viviendas.

Pero es posible que en este largo y detenido recorrido del Caudillo de España al Plan de Urgencia Social de Madrid, que no tuvo el anuncio protocolario de una visita oficial, haya que destacar su signo afectivo. Si él quiso acercarse al corazón mismo de las zonas suburbanas de la capital, éstas tuvieron con su sola presencia en ese punto emocional de las ocasiones más solemnes y definitivas. Así ocurrió, por ejemplo, en la barriada de Entrevías, que vio crecer en dos años su población en casi cien mil almas, y en el cual se ha construido ya un poblado dirigido y donde ayer millares de personas humildes flanquearon el paso de Franco con las más emocionadas expresiones de afecto y gratitud.

Desde el poblado dirigido de Fuencarral, donde se construyen 1.289 viviendas, hasta el poblado de absorción de Ventilla, el Plan de Urgencia Social realizará una obra ingente que pondrá fin, al menos en su parte fundamental, a este trascendental problema de la capital. De todos y cada uno de estos poblados, de todas y cada una de estas obras, que constituyen una auténtica operación social del Ministerio de la Vivienda, tuvo ayer puntual y exacto conocimiento el Jefe del Estado, que en esta fecha de tan alta significación quiso rubricar con su presencia el decidido propósito de afrontar definitivamente uno de los males que aquejan a Madrid.

### Visita a los poblados

presas obligadas a construir y las 196 viviendas de I. N. E. L. C. A. S. A.

A continuación se visitó, con detención en el mismo, el poblado dirigido en Canillas, con 998 viviendas en construcción, recibiendo a la comitiva el arquitecto jefe del poblado, señor Cubillo.

Seguidamente, el Caudillo y su séquito se trasladaron al bloque de viviendas "García Noblejas", de la Obra Sindical del Hogar, siendo recibidos en el mismo por el director general de la Vivienda y Jefe Nacional de la Obra Sindical del Hogar, don Vicente Alfonso. El grupo comprende 1.200 viviendas. Desde allí se recorrieron, sin detenerse en las mismas, las viviendas de San Blas (Obra Sindical del Hogar), en número de 1.414, y el poblado de la Elipa (Obra Sindical del Hogar), de 720 viviendas, para pasar a ver, de la misma forma, las 489 viviendas del Hogar del Empleado.

La comitiva pasó después a visitar las obras de las 240 viviendas de U. R. B. I. S. Allí fue recibido por los altos cargos de la entidad, don Francisco de Luis y don Manuel de la Quintana, y desde allí se pasó a visitar, sin detenerse, las obras de las 354

viviendas del Hogar Madrileño textil.

### POBLADO DIRIGIDO DE ENTREVÍAS

Seguidamente, las altas jerarquías del Estado y autoridades visitaron el poblado dirigido de Entrevías, donde se construyen 2.090 viviendas. El vecindario, estacionado a lo largo del recorrido, acogió la presencia del Caudillo con grandes aplausos. Fueron recibidos en la caseta del mismo por los arquitectos señores Sierra y Alvear.

Desde allí pasó a visitar, sin detenerse, el poblado mínimo de Entrevías, de 500 viviendas.

Poblado de absorción de Entrevías, con 1.430 viviendas, y el poblado de San Fermín (Obra Sindical del Hogar), con 705 viviendas.

La comitiva visitó a continuación las obras de las viviendas que en número de 1.592 construye Virelsa. Allí será recibida por el presidente del Consejo de Administración de la entidad, y desde allí se pasó a visitar, sin detenerse, las obras de las 210 viviendas que construye Euskalduna y las 800 del poblado mínimo de Orcasitas.

### POBLADO DIRIGIDO DE ORCASITAS

El Generalísimo y autoridades se dirigieron a continuación al poblado de Orcasitas, siendo recibidos en la caseta del mismo por el arquitecto director, señor Vázquez de Castro. Las obras comprenden 2.044 viviendas en construcción.

Continuando el recorrido, la comitiva se trasladó al poblado de "Juan Tornero", de la Obra Sindical del Hogar, de 1.020 viviendas. En la caseta del mismo fue recibido por los arquitectos señores García Ormaechea y Villamil.

Finalizó el recorrido del Generalísimo en el poblado de San Antonio, donde visitó las obras de 2.004 viviendas. En la caseta del poblado fue recibido por los arquitectos del mismo, señores La Joya y Moreno Barberán.

De las 53.518 viviendas actualmente en construcción del plan de urgencia social, y de las que ya se han descontado las 13.505 (la cifra global actual es de 67.323) comenzadas antes del 1 de julio de 1957, el Caudillo ha visto directamente en esta visita las obras de 21.248 viviendas.

Seguidamente, Su Excelencia el Jefe del Estado se dirigió al Parque Sindical Deportivo, de cuya visita damos amplia información en la página 23.

## Gratificación extraordinaria a los vendedores de Prensa jubilados

En el salón de actos de la C. N. S. se celebró ayer la entrega de gratificaciones extraordinarias a los 69 jubilados del Montepío Benéfico de Vendedores de Prensa.

Hicieron uso de la palabra el presidente del Montepío y del Gremio, señor Fernández Conte; el Jefe del Sindicato del Papel, Prensa y Artes Gráficas y el Vicesecretario de Ordenación Social, señor De Figueras, que explicaron la significación del acto.

Después habló el señor Fernández Celsa, Delegado Provincial de Sindicatos, que trató de la significación de esta fiesta, destacando la magnífica labor que realizan el Montepío y Gremio de Vendedores, no olvidando a los que un día lo dieron todo en una vida de sacrificio y trabajo.

A continuación se procedió a la entrega de las cantidades, cuyo importe total asciende a 31.050 pesetas.



# Emisión conmemorativa del 18 de Julio en Radio Nacional de España

Radio Nacional de España insertó ayer en su diario hablado de las diez de la noche, retransmitido por todas las emisoras españolas, una emisión extraordinaria conmemorativa del 18 de Julio, que inició con la alocución del Cardenal Primado a los alféreces provisionales, y en la que intervinieron los señores Ministros de Justicia, Trabajo y Secretario General del Movimiento. Reproducimos a continuación, por su importancia, estas intervenciones.

En primer lugar fué leída la alocución del Cardenal Primado, doctor Pla y Deniel, a los alféreces provisionales.

## Intervención del Ministro de Justicia

Hizo uso de la palabra a continuación el Ministro de Justicia, señor Iturmendi, quien pronunció las siguientes palabras:

Un lapso de veintidós años, siempre sustancial en la vida de un hombre por dilatada que sea, lo es también en el transcurso histórico de todo un pueblo cuando representa, día por día, una sólida unidad en el servicio de los ideales, una afirmación unánime y sin desmayo en los fines próximos y trascendentes de la convivencia, que es la tarea suprema de toda comunidad.

Todo lo que estos veintidós años, del glorioso Alzamiento Nacional al aniversario de hoy, suponen para España en sus consecuencias más evidentes y tangibles, es hijo de un solo bien costoso, en el que hay que computar no sólo la sangre de nuestros héroes y de nuestros mártires más inmediatos, sino la de viejas generaciones caídas en el mismo afán: la unidad esencial de España, la unidad entre los hombres y las tierras de España, según el lenguaje ya consagrado por la Ley Fundamental de nuestra Patria. Los españoles de nuestro tiempo sabemos que es ese nuestro bien supremo, porque nada estuvo en tan inminente y lamentable riesgo de perderse. Los que por perversidad o por espejismo atentaron contra la unidad creyeron que los bienes del espíritu y de la riqueza podían sobrevivir a su ruptura porque quisieron olvidar que la unidad no es sólo un imperativo lógico o de convivencia natural y política, sino una exigencia moral.

El gran patricio que fué Vázquez de Mella intuía ya a España como una unidad de destino, cuando con hermosas palabras, difíciles de superar, extraía de su corazón la unidad emocional, el sentimiento irresistible de una sola España. Era ello posible porque Mella significaba lo que en el mejor de los sentidos puede llamarse

## Intervinieron los Ministros de Justicia, Trabajo y Secretario General del Movimiento

un español moderno, en el que la idea unitaria de la Patria había superado el análisis y había entrado en el torrente de su sentimiento total de la vida. Eran tiempos aquellos en los que para defender ese baluarte sagrado: la unidad, un español de superior conciencia tenía que sentir y hablar en pie de guerra.

Desde Menéndez y Pelayo sabemos que en su origen toda herejía parte del fondo de una verdad que se ha vuelto loca. Y gran locura fué para los españoles que la padecieron creer que la gran riqueza de la personalidad del hombre español, su gran tesoro de originalidad y de iniciativa podían por sí solos, sin idea, ni propósito unitarios, llevar a otra cosa que al sentimiento individual del fracaso, al amargo anecdotario de la

decadencia, a la pérdida de la libertad y a la fatal desaparición como pueblo independiente y soberano.

Veintidós años en la proclamación, en la defensa militar, en el servicio y en el disfrute de la unidad de España definen sin palabras, con la muda elocuencia de la Historia, esto que tantas veces hemos oído defender ardientemente al Caudillo.

Hoy está en la Ley y en la conciencia nacional. Es un dogma civil que arma interiormente toda nuestra estructura como pueblo libre. Pero es, sobre todo, algo que con mucho dolor hemos rescatado del estadio donde se discute y se muere. Algo sagrado que cuidamos para legarlo a los españoles que lo han de vivir sin tenerlo que analizar ni discutir.

## Intervención del Ministro de Trabajo

El Ministro de Trabajo, Fermín Sanz Orrio, habló de la unidad en lo social, diciendo lo siguiente:

El concepto de lo social no necesita, en un sentido general, calificarse con la nota de unidad, porque la lleva inserta como parte integrante indispensable. Lo social es agregación y mutua ayuda es complementar lo individual: supone unificar organizando lo disperso y lo aislado. La división de un algo social es terminarle. Por eso decimos que pedir unidad a lo social no es añadir nada alguna al concepto principal que ya lleva inserto en su seno el imperativo de la unidad y de lo uniente.

Pero cuando desde la estimativa abstracta de lo que se llama "lo social" pasamos a considerar un ente concreto o a pensar en una idea determinada y particularizante a que atribuir el carácter social, hemos de adoptar otra actitud valorativa de la exigencia de unidad. Entonces tendremos que afirmar que la unidad precisa la forma y traza los límites de aquel ente de esa idea. Les configura. Allí llegarán uno y otra hasta donde alcance la influencia unitaria. Y se desvanecerán cuando la unidad se rompa. Plantear si la unidad es apetecible en lo social equivale a preguntar si conviene el oxígeno al agua cuando el problema se

formula en toda su generalidad. Pues de ceñirse a un caso concreto requerirá en respuesta el planteamiento previo de cuáles son nuestros juicios y nuestros propósitos acerca de la existencia y actividades del organismo que se examina y, en consecuencia, hasta dónde debe exigirse la unidad y en qué medida puede admitirse la variedad y dentro de ella la libertad de elección.

En nuestra Patria, atormentada durante más de un siglo por la lucha entre grupos y banderías de todo tipo, en un país como éste con sus estructuras de

## Intervención del Ministro Secretario General

Cerró la emisión el Ministro Secretario General del Movimiento, José Solís Ruiz, que se expresó en los siguientes términos:

Este 18 de julio, en que se cumplen veintidós años fecundos de la gesta nacional de 1936, brinda la oportunidad de meditar sobre la significación de aquella histórica hoy y de hacerse cargo de su alcance decisivo sobre la vida española.

El 18 de julio de 1936 marca la hora final de un proceso de desequilibrio social y de crisis de las instituciones políticas que ponía en peligro lo más entrañable del mismo ser de España. El 18 de julio de 1936 señala el nacimiento de una gran empresa nacional a la que, primero por la lucha y por el sacrificio, y después por el afán de superación y por el esfuerzo, se ha asociado todo el pueblo español. Constituye el hito decisivo entre un pasado que llevaba dentro de sí las tensiones más amenazadoras para la unidad nacional y un futuro en el que tenemos puestas, tomando como base la obra creadora de estos veintidós años, las mejores esperanzas.

A estas alturas no se puede negar al Movimiento Nacional el reconocimiento de su obra. No se puede negar al Movimiento la virtud de haber llevado al corazón de los españoles aquella gran pasión por la unidad de los hombres y de las tierras de España que anima toda la doctrina de José Antonio; no se puede negar al Movimiento la capacidad ni la eficacia de las soluciones que, tanto en el orden de los principios como en el de las instituciones, han permitido superar aquellas tensiones políticas, sociales y económicas que durante mucho tiempo malograron todos los intentos de rehabilitar y de desarrollar la vida nacional; no se puede negar tampoco el hecho decisivo para nuestro futuro de haber acometido bajo el mando de Franco la obra de transformación de las estructuras económicas del país y de haber levantado sobre ellas una política social que ha dejado de ser posición o patrimonio ideológico de un grupo para convertirse en un hecho de conciencia de todos.

base laboral convertidas tiempo y tiempo en instrumento de pelea, es decir, de obstáculo al entendimiento preciso para todo progreso en lo material y en lo moral, hay que concluir rotundamente que la unidad entre las distintas categorías profesionales y entre las agrupaciones que surjan o se monten para defensa de intereses de tal naturaleza, es exigencia del bien común. Y que una diversidad mal entendida a la que se permitiera quebrantar la unidad, so pretexto del respeto al libre albedrío, equivaldría a dejar en manos de cualquier profano la manipulación de tóxicos requeridos en las fórmulas de los medicamentos, so pretexto de respetar el gusto del enfermo consumidor.

No nos dejemos impresionar por viejos tópicos más o menos sonoros. La división en lo social se emplea siempre por quienes desean destruir un determinado grupo que les estorba. Así inventó la escuela marxista, la lucha de clases y con ellas unos Sindicatos que tienen como límite de existencia lo que tarde en triunfar la subversión social. Que quienes deseamos que las estructuras laborales sean permanente medio de reforzar la acción de individuo al logro de sus fines naturales, no tenemos opción: hemos de proclamar como fundamental para el bienestar de España la unión, el entendimiento entre las clases y las profesiones.

En estos momentos, en que una mirada imparcial sobre lo que está ocurriendo en el mundo pone de manifiesto la inseguridad de soluciones institucionales que en muchos países precisan haber cobrado carta de naturaleza, podemos medir el verdadero alcance de los principios del Movimiento y de la eficacia de sus fórmulas representativas. Nosotros no hablamos de la unidad simplemente como mero postulado de doctrina; el Movimiento quiere que esta

unidad se realice a través de todas las líneas de acción política, social y económica. Queremos que la unidad se haga visible por la incorporación efectiva de todo el pueblo español al Movimiento; queremos que la unidad se haga patente por la participación constante de la sociedad a través de sus cauces orgánicos en la gestión de los intereses comunes de los españoles. Queremos que la unidad se resuelva en una ordenación fecunda de las relaciones de empresa y contribuya a instaurar una justicia auténtica en la distribución entre los españoles de los beneficios y de las cargas. Queremos que la unidad se despliegue con plena eficacia, dentro del juego de relaciones, en el Sindicato, y que la Administración y la Organización Sindical actúen armónicamente esa misma unidad, para el bien de todos los españoles.

Comprendemos perfectamente, y es para nosotros un título de honor, que la vida española de 1958 admite y hasta exige en muchos aspectos un contraste fecundo de pareceres; comprendemos que es el fruto de nuestra propia obra el que la vida nacional se halle enriquecida con la integración social de intereses legítimos que tienen derecho a comparecer y a que se les tenga en cuenta para las tareas legislativas y en la acción de gobierno. Por eso el Movimiento debe construir las fórmulas eficaces para que todo ello se articule, en la zona de sus propias estructuras, dentro del marco de sus Organizaciones y de las Asociaciones que se le incorpore. Pero no permitiremos que todo esto, que, en definitiva, es el producto del empeño de Franco, de la política española, sea monopolio de grupos minoritarios, pueda desviarse hacia situaciones que estaban heridas de muerte el 18 de julio de 1936 y que aparecen hoy ante cualquier espíritu sereno como totalmente incapaces de rehabilitación.

Creemos firmemente en la eficacia de las soluciones doctrinales y prácticas del Movimiento Nacional; tenemos en esta hora, en que renovamos nuestra inquebrantable adhesión al Caudillo de España, la seguridad de que el Movimiento es el gran cauce que permite a todos los españoles aportar sus fuerzas para entregar a nuestros hijos una Patria digna de nuestros ideales y del sacrificio de los mejores.

¡Viva Franco! ¡Arriba España!

## TRASLADO DE LOS RESTOS DE DON RAFAEL CAVESTANY AL MONASTERIO DE LA SANTA ESPINA

### FUE PRESIDIDO, EN REPRESENTACION DEL CAUDILLO, POR EL MINISTRO DE AGRICULTURA

A las once de la mañana de ayer se efectuó el traslado de los restos mortales del ex Ministro de Agricultura, don Rafael Cavestany.

El féretro fué depositado en un coche furgón para su traslado al monasterio de la Santa Espina, en Valladolid; tras él seguía una furgoneta repleta de coronas de flores.

Presidió el entierro el Ministro de Agricultura, señor Cánovas, en representación de Su Excelencia el Jefe del Estado. Inmediatamente después figuraba una presidencia, en la que se hallaban el Presidente de las Cortes y del Consejo del Reino, don Esteban Bilbao; Ministro de Asuntos Exteriores, señor Castiella; de Hacienda, señor Navarro Rubio; de Justicia, señor Iturmendi; del Ejército, teniente general Barroso; Educación Na-

cional, señor Rubio, y de Información y Turismo, señor Arias Salgado. Seguía a esta presidencia oficial otra compuesta por el hijo del finado, don Rafael; hijo político, don Agustín Delgado de Robles, y sus hermanos don Julio, marqués de Moret; don Pablo, padre Juan Antonio, S. J.; don Alvaro, don Enrique y don Alberto.

Entre el numeroso acompañamiento figuraban los ex Ministros señores Serrano Suñer, Fernández Cuesta, Martín Artajo, Girón, Ruiz-Giménez y Rein Segura, así como Subsecretarios de distintos departamentos ministeriales, directores generales y alto personal y funcionarios del Ministerio de Agricultura, de donde el finado fué titular, y otras numerosas personalidades.

El traslado de los restos fúnebres constituyó una gran manifestación de duelo.

## LA HERMANDAD DE ALFERECES PROVISIONALES CONMEMORA EL ALZAMIENTO FUERON CONSTITUIDAS VARIAS JUNTAS PROVINCIALES

El aniversario del Glorioso Alzamiento Nacional es una fecha tan íntimamente ligada a los alféreces provisionales y, por tanto, a su recién nacida Hermandad, que ninguna fecha mejor que ésta para celebrar la constitución oficial de algunas de las Juntas Provinciales últimamente integradas en la Hermandad Nacional. Málaga, Valladolid, Santander, Bilbao, Castellón y Lérida han vivido una jornada de auténtica camaradería y hermandad. En todas ellas los actos han dado comienzo con una misa de campaña —en su mayoría oficiada por sacerdotes que también ostentaron sobre su pecho la estrella de alféreces— seguida de un rancho de hermandad, en el transcurso del cual fué entregado a todos los alféreces provisionales el emblema de la Asociación.

En Santander, los actos fueron presididos por el presidente de la Junta Nacional, don Madin Rodríguez Rosón, con todas las autoridades militares y civiles de la provincia y la asistencia de cerca de 300 alféreces provisionales.

En Valladolid, y presididos por el Capitán General de la región, delegado de la Junta Nacional, don Fernando Salas; arzobispo y

restantes jerarquías provinciales, más de medio millar de alféreces dieron prueba de su afecto por la Hermandad que hoy les une.

En Málaga, que dió comienzo a los actos el día 17 con una Asamblea, donde cerca de 800 afiliados procedieron a la elección de su Junta Provincial, los cerró ayer con una concentración en Las Chapas, de Marbella, donde tras la misa se celebró el rancho de camaradería e imposición de emblemas, bajo la presidencia del Capitán General de la novena región, llegado ex profeso de Granada, y del vicepresidente de la Junta Nacional, don Manuel Morales Esteiro, junto a las autoridades provinciales.

Bilbao vió también el primer acto de la Hermandad, donde 300 alféreces se reunieron para su constitución, presididos por el miembro de la Junta Nacional don José Ramón Escribano.

Lérida presencié la concentración de 200 alféreces provisionales más, que reafirmaron su unión y compañerismo, y Castellón procedió también a nombrar su Junta Provincial por aclamación de sus 200 afiliados de la capital y provincia. Todos los actos dieron fin con el himno de la Infantería.



# EL DELEGADO NACIONAL DE PROVINCIAS PRESIDIO EN CUENCA LOS ACTOS DEL 18 DE JULIO

## LAS OBRAS INAUGURADAS EN VALENCIA ASCIENDEN A CIENTO DIECISEIS MILLONES DE PESETAS

### VALENCIA

(De nuestro corresponsal.) — Desde hace días ha comenzado la serie de inauguraciones de obras que son verdadero exponente de una preocupación constante por los más nobles intereses valencianos. Son una prueba más, bien expresiva, de la atención que el Gobierno de Franco viene prestando a esta región.

Bien podemos decir que, bajo el signo del 18 de Julio, nuestra provincia tiene como un estremecimiento jubiloso, concretado en obras. Se inauguran obras en los pueblos, se abren nuevas perspectivas materiales a la sombra de una circunstancia que tiene un peso específico en la vida española. Las inauguraciones que se realizaron este año con ocasión del aniversario del Alzamiento, tienen una especial significación, porque concretan, sobre realidades materiales, todo lo que fué de aspiración a una nueva vida aquel acontecimiento de 1936. España emple-

za a caminar por nuevas rutas cuando se plantea con rigor táctico el problema de morir o renacer. Detrás del Alzamiento Nacional encontramos los perfiles de una Patria que se estiró en estatura material y moral. Y cada 18 de Julio podemos medir esa altura en una serie de realidades que cambian, cada vez más acentuadamente, el paisaje de España.

Nuestra provincia puede anotar diversas realizaciones en la actualidad recordatoria de cada año. Ya dimos cuenta del volumen económico que importan las obras en el presente 1958. Casi ciento dieciséis millones de pesetas han concretado en obras la tarea reestructuradora del Régimen.

El Jefe Provincial, tan celoso defensor de los intereses provinciales, que ha impulsado obras y alentado aspiraciones, tuvo que dirigirse a uno y otro pueblos, que, jubilosamente, celebraban el gran acontecimiento para su localidad. Y con palabra justa, encendida y brillante, el camarada posado Cacho hacía patente el significado del Alzamiento en las realizaciones del Régimen. La Cruzada no fué el triunfo de un bando, sino la instauración de un sistema y de unos principios capaces de aglutinar a todos los españoles. Fué el Alzamiento la primera página de una tarea común que iría redundando en hechos. Por eso, cuando las obras se inauguran y se festeja el término de ellas, estamos asistiendo a una nueva proclamación de la auténtica eficacia de aquel gesto de julio. Gracias al espíritu de los hombres que realizan la empresa, y a Franco, que dirige la Cruzada y gana la paz, es posible que hoy la jornada del 18 de Julio tenga como rúbrica conmemorativa una serie de realidades que acreditan que la política es siempre —cuando es fecunda— camino para las mejores concreciones materiales. España se levanta, limpia y alegre, en el perfil de sus nuevos edificios, como un símbolo de que fué fecundo el esfuerzo de sangre del Alzamiento.

### Curso de interpretación de la música española

Se celebrará en Santiago de Compostela el próximo septiembre

La Dirección General de Relaciones Culturales anuncia un curso de interpretación de la música española. Se celebrará en el Hostal de los Reyes Católicos, de Santiago de Compostela, con duración de dos semanas, del 15 al 27 de septiembre próximo. Estará dedicado a alumnos y oyentes extranjeros, pero podrán tomar parte, asimismo, alumnos y oyentes españoles. Dirigirán las enseñanzas Andrés Segovia, Oscar Esplá y José Iturbi.

Para ser admitido como alumno será necesario exhibir título de estudios superiores de música, obtenido en un Conservatorio o centro análogo, o bien ser músico habitual como solista, o miembro de un conjunto, o someterse a una prueba de idoneidad.

Habrán un número limitado de becas, con derecho a estancia en los alojamientos colectivos del Hostal.

Información: Dirección General de Relaciones Culturales, palacio de Santa Cruz, Madrid.

### Veinticuatro leyes aprobadas en el último pleno de las Cortes en el "Boletín Oficial del Estado"

El "Boletín Oficial del Estado" publica, entre otras disposiciones, veinticuatro leyes de las aprobadas en el último pleno celebrado por las Cortes Españolas.

También publicará el Convenio Cultural Europeo abierto a la firma en París el 19 de diciembre de 1954, ratificación de Sue-

"Luchamos por los que estaban con la verdad y por los que estaban equivocados", dijo el camarada Herrero Tejedor en su discurso

### CUENCA

(De nuestro Corresponsal.) — Cuenca ha vivido hoy—XXII aniversario del Alzamiento Nacional—una jornada de inenarrable entusiasmo falangista. La presencia del camarada Fernando Herrero Tejedor, Delegado Nacional de Provincias, ha añadido emoción y altura a los actos celebrados, a los que han concurrido todas las autoridades civiles, militares, eclesiásticas, numerosos Jefes Locales y Alcaldes de toda la provincia, así como la Falange local.

Después de oír misa, oficiada en la catedral, se verificó la entrega de un grupo de cincuenta viviendas construidas por la Obra Sindical del Hogar en el paseo de San Antonio, de esta capital, con cuya ceremonia quedaron inaugurados simbólicamente en ciento diez pueblos de la provincia obras por valor de treinta millones de pesetas, cierre triunfal de un año que empezó a contar el 18 de julio de 1957, en el que se han realizado obras en la provincia de Cuenca por valor de doscientos veinte millones de pesetas.

A continuación de esta entrega de viviendas se celebró en el cine España un acto de afirmación falangista, que fué presidido por el Delegado Nacional de Provincias, camarada Herrero Tejedor, y todas las primeras autoridades provinciales. El amplio salón se hallaba repleto de falangistas llegados de toda la provincia.

El Jefe Local del Movimiento de Mota del Cuervo abrió el acto, dedicando un recuerdo a la fecha del 30 de mayo de hace veinticinco años, día en que

habló José Antonio en aquella localidad manchega. Puso de relieve el impulso que el Movimiento ha dado al campo conquense y solicitó que se enviase al Caudillo un mensaje en el que se hiciera constar que las Jefaturas Locales del Movimiento de toda la provincia están siempre a las órdenes de Franco.

En una breve intervención, el Consejero Nacional por la provincia, camarada José Luis del Corral Sainz, agradeció a la Falange de Cuenca su elección para Consejero y se manifestó dispuesto a hacer todo lo que sea posible por la provincia que representa.

Siguió en el uso de la palabra el camarada Eladio Perlado, Jefe Provincial del Movimiento y Gobernador Civil de Cuenca, quien, en un vibrante discurso, presentó al Delegado Nacional de la Falange de Cuenca; de esta provincia—dijo—austera, trabajadora, que siente y ha sentido siempre en español; dedicándole elogios a su conducta tanto en la guerra como en la paz, explicando las realizaciones llevadas a cabo en el último año por el pueblo conquense, que se entrega y lo da todo sin pedir nada. Acepta el envío de un telegrama al Caudillo en el que se manifieste que en estos momentos históricos del 18 de Julio la Falange conquense está a las órdenes de su Jefe Nacional, y otro en el mismo sentido al Secretario General del Movimiento. Terminó el camarada Perlado haciendo promesa de que la Falange de Cuenca seguirá haciendo cuanto pueda por la grandeza de España, de esta España a la que Dios hizo el regalo precioso de un Caudillo como Francisco Franco.

### Imposición de medallas de la Vieja Guardia

A continuación se impusieron Medallas de la Vieja Guardia a más de treinta camaradas de la capital y provincia.

Cerró el acto el Delegado Nacional de Provincias, camarada Herrero Tejedor. Brillante fué la disertación y concisa para lo extenso de los temas a tratar.

Empezó diciendo que el 18 de Julio hay que recordarlo con espíritu de servicio y sacrificio, mirando hacia adelante, pensando en que siempre se nos pide más. Queremos hacer una España nueva—dijo—, no sólo nosotros, sino en colaboración con las generaciones venideras, para legar a los que nos sigan una herencia nacional por lo menos tan brillante como la que nuestros abuelos nos legaron en las mejores épocas históricas.

Recordó que se van a cumplir los veinticinco años de la fundación de la Falange y debemos recordar a los que fueron y hoy no pueden estar entre nosotros. Mucho se ha hecho—continuó diciendo el camarada Herrero Tejedor—, más hemos pretendido; pero nos queda por hacer mucho más. No debéis amilanarnos las dificultades, que cuanto más nos cueste lograr lo que que-

remos, más orgullosos estaremos luego de nuestras acciones. Todo esto se deberá a esa minoría inseparable al desaliento, sin la que no hubiera sido posible mantener nuestra doctrina ni jalar nuestra acción actual y para el futuro. Analizó a continuación el valor de los principios fundamentales: doctrina, política y minoría asequible al desaliento. Dijo que el Movimiento es una síntesis de unidad y que todo esfuerzo nacional debe estar coordinado por el Movimiento, para conseguir una vida mejor que hasta aquí, pero no nos interesa sólo una España físicamente mejor, sino más bien una España espiritualizada, en la que pensemos todos igual en lo principal, aunque en lo accesorio cada uno piense a su manera.

Siguió diciendo que el 18 de Julio de hoy nos abre unas perspectivas hacia horizontes completos; que nuestra misión de hoy es menos heroica que la de en la guerra, pero igualmente necesaria. Hay que buscar y lograr una solidez completa de lo que se ha dado en llamar "convivencia nacional". Nosotros luchamos por los que estaban con la verdad y por los que estaban equivocados.

Sólo apartamos a los malintencionados. Pero no confundamos la convivencia con la coexistencia física.

Negó seguidamente la eficacia de los partidos políticos, diciendo que sus funciones sociales las hemos sustituido por una unidad de pensamiento y una participación racional de todos en la vida política nacional. Explicó la función importantísima de la familia, del Municipio, del Sindicato, de las Asociaciones. Aclaró la misión del elegido representante, diciendo que éste está en su puesto de representación para actuar conforme al valor que le concedieron los que le eligieron, no como simple portavoz de sus representados, porque la persona humana es irrepresentable políticamente.

El camarada Herrero Tejedor continuó su brillante discurso afirmando que no debemos conmemorar el 18 de Julio a base de recuerdos. Lo que hicimos—dijo—lo tenemos tan grabado en el alma, que no necesitamos recordarlo a nadie; tan sólo para tener en cuenta a los que muriendo lo dieron todo por España. Hay que conmemorarlo de cara al futuro, que está en manos de nuestro esfuerzo de hoy. Esta tarea es particularmente labor de la minoría inseparable al desaliento. La forman los que no quieren contemplar la lucha desde la barrera. Esa minoría es la Organización del Movimiento, en donde se admite a todos, sin otra condición que la de tener creencia y disciplina. Nuestra tarea es alegre y nuestra alegría es la del que sabe la responsabilidad que le compete. Terminó su aplaudidísima intervención diciendo que a la manera y a las órdenes de Francisco Franco, Jefe Nacional, la Falange debe estar dispuesta a agotar su vida en la empresa de conseguir la grandeza de España, siguiendo los ejemplos de su Capitán.

Al final se cantó el "Cara al Sol", dando el Delegado Nacional de Provincias los gritos de ritual.

Las ovaciones y el entusiasmo finales duraron varios minutos, hasta que autoridades y jerarquías abandonaron el salón.

Por la tarde, el Delegado Nacional de Provincias presidió la reunión del Consejo Provincial del Movimiento, regresando el camarada Herrero Tejedor a Madrid a última hora de la tarde.

Andrés GALLARDO

—Médico del Seguro: si eres amable y te ganas la simpatía del enfermo, te beneficias a ti mismo y al Seguro.

AHORA TIENE LA OPORTUNIDAD...

Finanzauto, S. A.

¡CONCEDE HASTA TRES AÑOS DE PLAZO!

En la motocicleta superutilitaria LUBE



CONDICIONES

Modelo 99 cc.: Entrada 3.670,40 pts.  
36 letras de 395 pts. mensuales

Modelo 125 T: Entrada 3.989,00 pts.  
24 letras de 560 pts. cada una

EN DICHO PRECIO ESTA INCLUIDO: El valor del vehículo, los portes, Impuesto de Lujo y Seguro por tres años en la 99 cc. y dos años en la 125 T.

EXPOSICIONES Y VENTAS:

VELAZQUEZ, 42, y ATOCHA, 62

Servicio: DOCTOR ESQUERDO, 182



# SOLEMNE CONMEMORACION DEL 18 DE JULIO EN EL EXTRANJERO

## BARCELONA REITERA SU ADHESION AL CAUDILLO, AL EJERCITO Y A LOS PRINCIPIOS DEL MOVIMIENTO

EN LAS REALES ATARAZANAS SE REALIZO UN ACTO DE AFIRMACION FALANGISTA

Se ha inaugurado el nuevo acceso a la ciudad denominado "De Madrid a Francia por La Junquera"

### BARCELONA

(De nuestro corresponsal. Transmisión directa.) — Con mayor entusiasmo que nunca, la ciudad ha expresado en este 18 de Julio, en que se cumplen veintidós años del comienzo de nuestra Cruzada de Liberación, su inquebrantable adhesión a Su Excelencia el Jefe del Estado, Caudillo invicto, forjador de la irrevocable victoria de España, al heroico Ejército que a sus órdenes ha hecho efectiva y a los principios del glorioso Movimiento Nacional en que se inspira la fecunda política del nuevo Estado para el engrandecimiento de nuestra Patria. Durante la brillantísima recepción celebrada en el palacio de Capitanía General, el Alcalde accidental de Barcelona, don Marcelino Oll Ortega, en nombre del Alcalde, que se encuentra indisputado, ha expresado esta adhesión con elocuentes palabras, rogando al Capitán General de Cataluña, teniente general don Pablo Martín Alonso, la hiciera presente a Su Excelencia el Jefe del Estado y a los Ministros de los tres Ejércitos, de Tierra, Mar y Aire, que salvaron a la ciudad de la ignominia, el caos, el terror en que la rebelión roja la sumiera y la reincorporación para siempre al grandioso quehacer de la España prodigiosamente renacida. El Capitán General le ha contestado en términos de la más viva cordialidad, prometiendo hacerlo así.

A través de los micrófonos de Radio Nacional de España en Barcelona dirigieron sendas alocuciones a la ciudad y a la provincia el Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, don Felipe Acedo Colunga, el Delegado Provincial de Sindicatos, camarada Marcos Chacón, y el Presidente de la Diputación Provincial, marqués de Castellflorite; habien-

dose radiado también una del Alcalde, don José María de Porciles, previamente grabada en cinta magnetofónica en su domicilio, donde, como anteriormente decíamos, se encuentra ligeramente enfermo. Y a las siete y media de la tarde han hablado el Consejero Nacional, Delegado Provincial de la Vieja Guardia y director de «Solidaridad Nacional», camarada Luys Santamarina; el Delegado Provincial del Frente de Juventudes, camarada Enrique Savory, y el director adjunto de dicho fraternal colega, camarada José Molina Plata.

### EMOCIONANTE ACTO FALANGISTA EN ATARAZANAS

A primera hora de esta magnífica jornada, el Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, don Felipe Acedo Colunga, que está recibiendo innumerables y muy expresivas felicitaciones por haberle sido concedida la Gran Cruz de la Orden de Cisneros y que en la reunión del Consejo Provincial del Movimiento recientemente celebrado ha expuesto con certera precisión como los principios del Movimiento se hallan recogidos en la Ley Fundamental del Estado como norma irrevocable para un futuro de ilimitados horizontes históricos, ha presidido en las Reales Atarazanas un emocionante acto conmemorativo de las durísimas luchas desarrolladas hace ahora veintidós años en aquel mismo lugar y en otros muchos de Barcelona. Había organizado este acto la Jefatura Provincial del Movimiento, asistiendo todas las jerarquías provinciales y locales numerosos camaradas.

El Asesor Religioso Provincial, padre Serra, celebró una misa de réquiem por el eterno descanso de los héroes caídos en aquellos combates del 19 y el 20 de julio de

1936, y a continuación pronunció una enérgica arenga el Gobernador y Jefe Provincial, que, después de rendir homenaje a la gloria de los caídos por Dios, por España y por su Revolución Nacional-sindicalista, ha continuado diciendo:

«Pronto sonará la hora en que la Falange pregone su extraordinaria valía, de la que ya ha dado muestras a lo largo de los años, luchando para que el desánimo no se apodere de los espíritus débiles. Todos somos necesarios en la obra conjunta de la Patria, puesto que a todos nosotros, en particular y en colectividad, nos incumbe la tarea, como representantes del Movimiento Nacional, con orgullo y con entusiasmo, de exaltar sus fundamentales principios, que hicieron posible la sagrada unidad de España.»

Terminado el discurso del Jefe Provincial, se cantó el «Cara al sol», y seguidamente aquel impuesto al banderín de la Centuria «Luis García Daguas» la corbata ganada por esta unidad falangista por su sobresaliente espíritu de servicio. Por último, en los históricos muros de las Reales Atarazanas, el Gobernador y Jefe Provincial depositó una corona con la siguiente inscripción: «La Falange, a los héroes del 18 de Julio.»

### INAUGURACION DE IMPORTANTISIMAS OBRAS

Entre los demás actos celebrados con motivo del 18 de Julio se destacan extraordinariamente las respectivas inauguraciones de dos obras importantísimas llamadas a producir incalculables beneficios de carácter general y de alcance no solamente local, sino también de amplias dimensiones nacionales.

Una de estas obras consiste en las grandes instalaciones frigoríficas montadas en el Matadero municipal para regular eficazmente el abastecimiento de carne y, en consecuencia, dominar el movimiento de precios en tan necesario artículo de consumo; todo ello, naturalmente, en provecho de la población de Barcelona y al mismo tiempo con ventajas muy considerables para sus abastecedores nacionales y extranjeros.

La otra, de mayor alcance aún, realizada en eficazísima colaboración entre el Ministerio de Obras Públicas y el Ayuntamiento de Barcelona, es el nuevo acceso a la ciudad por la carretera de la costa, oficialmente denominada «de Madrid a Francia, por la Junquera». Se trata, en realidad, de la prolongación de la calle de Aragón hasta el puente sobre el Besòs, que habrá de facilitar enormemente la circulación de coches de viajeros y camiones de transporte, con las consiguientes ventajas de la más variada índole, acrecentadas más aún por el hecho de que también hoy ha sido abierta al tránsito la nueva travesía de la misma carretera por Arenys de Mar, resolviéndose así un viejo y difícil problema tal como habíamos propugnado en una de nuestras campañas en estas columnas de ARRIBA.

Fernando VAZQUEZ-PRADA

UNIVERSITARIO: En caso de urgencia puedes solicitar la prestación de Cirugía directa a la Mutualidad del Seguro Escolar. Infórmate de los documentos que habrás de acompañar a tu solicitud.

## Homenaje de simpatía y cariño de la Prensa portuguesa a España

EN EL PATIO DE NUESTRA EMBAJADA JURARON LA BANDERA MEDIO CENTENAR DE RECLUTAS

### LISBOA

(Crónica telefónica de nuestro corresponsal.) — El 18 de Julio se ha celebrado en Lisboa, en un marco de suma emoción, con varios actos que tocaron de lleno el corazón de la extensa colonia española —unas nueve mil personas— residente en la capital lusi-tana.

Por la mañana toda la Prensa publicó amplias informaciones sobre España, puntualizando en un noticiario el florecimiento y crecimiento de nuestro país en estos últimos tiempos. Y por la tarde también ha dado largas informaciones de los actos celebrados en Madrid y en el resto de España, destacándose de esa Prensa una espléndida crónica del «Diario Ilustrado».

A las siete de la tarde comenzaron las ceremonias en el suntuoso palacio de Palhavá, residencia oficial del embajador de España, que desde hace tres días tiene el honor de albergar a don José Ibáñez Martín, junto con su familia. Los jardines y el patio central del palacio, bajo un fondo sutil y que cantaban las históricas fuentes de Bernini, se hallaban repletos por centenares de españoles. Y también hay que apuntar a los muchos amigos portugueses que España tiene en la capital lusi-tana, que quieren hondamente a nuestro país y que hoy en Lisboa despertaron por teléfono o visitando personalmente a sus amigos y conocidos españoles para felicitarles en este 18 de Julio, costumbre gentilísima por parte de los portugueses que ya se ha hecho tradición.

En el patio de la Embajada se comenzó por una misa de campaña, seguramente la primera que por parte española se haya dicho

en Portugal, oficiada por el provincial de los Capuchinos, padre Felices. Actuaron la orquesta y coros de Santa Cecilia, que sobre todo en el Himno español y en la fura de la bandera por parte de los reclutas dieron una emoción indecible al acto. Tras la misa, la fura de la bandera por medio centenar de reclutas españoles. Portaba la bandera el teniente García del Rey, y pronunció la alocución de rigor el agregado naval a la Embajada.

Después, los centenares de españoles presentes pasaron a los jardines de la Embajada, donde el embajador les ofrecía una recepción. Tras de ella, el embajador, Ibáñez Martín, habló a los españoles presentes, recordándoles que la Embajada tiene abiertas de par en par sus puertas a todo español y el embajador está enteramente a su disposición. Les dijo asimismo que con eso no hacía más que cumplir sus deberes para con la Patria y con el Caudillo. El embajador hizo hincapié asimismo en tomar siempre como su segunda Patria a Portugal, y tejió un amplio elogio de Salazar y del Caudillo, «verdadero artífice de la España de hoy, país que bajo su Régimen ha llegado a la plena madurez». Recordó el embajador que la España de hoy en ninguna forma ni en ningún aspecto puede compararse a la anterior a 1936. El embajador terminó brindando por España y Portugal y pidió a todos que gritasen con él: «¡Arriba España! ¡Viva Franco!».

Entre los asistentes se veían muchos vistiendo la camisa azul. A la hora en que transmito la crónica todavía continúa la recepción en los jardines del palacio de Palhavá, residencia del embajador de España en Lisboa.

Adolfo LIZON

## Recepción en la Embajada de España en Londres

LONDRES. (Por teléfono. De nuestro corresponsal.) — La fecha del 18 de Julio fue festejada por la colonia española en Londres como todos los años, con una misa oficiada en la iglesia de St. James, Spanish Place, y una recepción ofrecida poco después por el embajador de España y la marquesa de Santa Cruz en los salones de nuestra Embajada.

Una vez más el 18 de Julio se convirtió así en la fecha en que la dispersa familia española residente en Londres vuelve a reunirse durante una hora, reanunciando antiguos lazos y forjando

nuevos vínculos de amistad. El 18 de Julio ayuda extraordinariamente en el extranjero a todo español a sentirse solidario de sus demás compatriotas y solidario también de una España a la vez tan cercana y tan lejana.

El embajador de España y la marquesa de Santa Cruz supieron, en esta su primera recepción ofrecida con motivo de la Fiesta Nacional a la colonia española desde su reciente nombramiento, crear en la Embajada una atmósfera de absoluta y íntima cordialidad.

G. B.

## Misa en Nueva York presidida por Areilza

NUEVA YORK. (Por cable, de nuestro corresponsal.) — El 18 de Julio fue conmemorado patrióticamente por la colonia española en Estados Unidos con oficios religiosos y recepciones en todas las ciudades norteamericanas donde España tiene representación diplomática. En Washington, la Embajada española invitó a una misa, que presidieron el embajador señor Areilza y su esposa, con numerosa asistencia de españoles y

diplomáticos de diversos países hispanoamericanos. Después se celebró una recepción en los salones de la Embajada en Nueva York y el Consulado general de España patrocinó una misa en la Iglesia española de La Milagrosa, que presidió el cónsul, don Román de la Presilla, y su esposa, con gran concurrencia de españoles. Después el cónsul recibió a los miembros de la colonia española.

F. L.

## El aniversario en París

PARIS. (Por teléfono, de nuestro corresponsal.) — A las seis de la tarde de ayer se abrieron las puertas de la señorial residencia que ocupa la Embajada de España en la avenida Jorge V de París. A los treinta minutos era ya imposible transitar. Los coches del Cuerpo diplomático de las naciones amigas acreditadas en París paralizaban el paso de las anchas arterias. Embajadores y relevantes personalidades de la vida francesa, así como miembros de la colonia española, abrigaban con su presencia la tradicional re-

cepción hispana en el XXII aniversario de su Cruzada.

El embajador de España, conde Casa Rojas, recibía a los invitados, acompañado por el ministro consejero y de los agregados aéreo y militar.

Los diferentes miembros que componen nuestra representación en la vecina República servían de guías a través de los salones de ese delicioso palacio que es la sede de nuestra Embajada en la capital francesa.

MANUEL DE AGUSTIN

## GRONCHI FELICITA AL CAUDILLO CON MOTIVO DEL 18 DE JULIO

EXPRESA SUS VOTOS Y LOS DEL PUEBLO ITALIANO POR LA PROSPERIDAD DE ESPAÑA

ROMA.—El Presidente italiano, Giovanni Gronchi, dirigió ayer al Generalísimo Franco el siguiente telegrama: «Con motivo de la Fiesta Nacional española, le ruego acepte los votos que conmigo formula el pueblo italiano para la prosperidad de la Nación española.» (Efe.)

«Ningún país más amante de la paz que España», dijo nuestro embajador en Tokio.

TOKIO.—En ocasión del XXII aniversario del Alzamiento nacional español, el embajador de España en el Japón, don Antonio Villaceros, ha hecho una declaración en la cual dijo que «España no es superada por ningún país en su amor a la paz y ha adquirido el solemne compromiso de mantenerla con todas las naciones, sin injerirse en sus asuntos». «España —hace resaltar el embajador— no tiene cuestiones internacionales pendientes.»

El señor Villaceros señala luego que, bajo la sabia y prudente dirección del Generalísimo Franco, la economía española realiza una rápida recuperación y la cul-

tura de España progresa grandemente en casi todos los terrenos.

El embajador expresa el profundo respeto que merecen a España las actividades económicas y culturales del Japón y la creencia de que, sin duda, las relaciones hispanoniponas se harán más estrechas, tanto en lo económico como en lo político y cultural. (Efe.)

### Misa de acción de gracias en la iglesia de Montserrat, en Roma

ROMA.—En la iglesia nacional española de Montserrat, y con motivo de la fiesta del 18 de Julio, ha sido oficiada una misa de acción de gracias por monseñor Lamas Lourido, y entonó el te-dum el cardenal Tedeschini.

Se hallaban presentes los embajadores de España cerca de la Santa Sede, don Francisco Gómez de Llano, y cerca del Gobierno italiano, don Emilio de Navasqués; las personalidades eclesásticas españolas en Roma, el personal de las dos Embajadas y la colonia española en la capital de Italia. (Efe.)



# LA GUERRA PUEDE PRENDER EN TODO EL ORIENTE MEDIO

## ACTOS DE HOSTILIDAD ANTE LAS EMBAJADAS NORTEAMERICANA E INGLESA DE MOSCÚ

LOS MANIFESTANTES APEDREARON LOS EDIFICIOS DIPLOMATICOS. — RUMORES SOBRE UN SUPUESTO INCENDIO EN EL CONSULADO INGLÉS

La radio oficial soviética hizo el llamamiento que originó estos disturbios

En Moscú, manifestantes soviéticos se han dirigido a las Embajadas norteamericana y británica para protestar contra el desembarco de tropas occidentales en el Oriente Medio. Los manifestantes pidieron ver a los embajadores respectivos para entregarles las resoluciones aprobadas ayer por varias reuniones celebradas en todo el país protestando contra el desembarco de tropas norteamericanas en el Líbano y el envío de soldados ingleses a Jordania.

El embajador norteamericano, Llewellyn Thompson, recibió a una Delegación de tres hombres; pero el británico, sir Patrick Reilly, que estaba comiendo al producirse la manifestación, se negó rotundamente a recibir a los rusos.

### Numerosos cristales rotos

Los manifestantes rompieron el triple cordón policiaco puesto en torno a la Embajada norteamericana en Moscú y han arrojado piedras y tinteros contra el edificio; han sido rotos los cristales de veinte ventanas.

Las noticias de la capital soviética indican que la representación diplomática estadounidense solicitó por teléfono protección y que fueron enviados soldados en apoyo de los policías.

Otros manifestantes se estacionaron ante la Embajada británica con cartelones en que se pedía la salida de las tropas inglesas de Jordania y de todos los países árabes.

En fin, en una gran plaza próxima a la Embajada norteamericana cerca de cien mil personas al parecer se congregaron para escuchar las peroratas de diversos oradores en contra de la intervención occidental en el Oriente Medio. Esa reunión se disolvió al cabo de media hora.

### ¿Incendio del Consulado inglés?

Un portavoz del Foreign Office dijo ayer que no se había tenido confirmación de las informaciones que aseguraban que el Consulado británico en Mosul había sido incendiado. Añadió que el embajador inglés en Bagdad, sir Michael Wright, no había establecido contacto con el Consulado.

### La manifestación fué convocada "oficialmente"

En una emisión especial, Radio Moscú dijo: «Caballeros, ésta tarde el pueblo de Moscú organizará gigantescas manifestaciones y una conferencia general para tratar de las cuestiones del Oriente Medio y declarar su apoyo por los pueblos árabes que luchan contra la agresión y los imperialistas».

### Un general dirigía a las tropas soviéticas y policías

Noticias de Moscú indican que entre las tropas soviéticas que ayudaban a la Policía a impedir que la manifestación desembocase en actos de violencia, se encontraba un general soviético, que indudablemente mandaba la operación.

El embajador británico, sir Patrick Reilly, tuvo que pedir refuerzos a la Policía para que se despejase la Embajada, después de que un centenar de manifestantes entraron en el edificio. Sin embargo, se retiraron en forma ordenada tan pronto como se lo ordenó la Policía.

### También en Alemania oriental

BERLIN. — Los manifestantes alemanes orientales han arrojado las banderas norteamericana e inglesa de las Misiones de dichas naciones en Potsdam. La agencia de noticias alemana oriental ADN informa que en la bandera norteamericana se puso la siguiente inscripción: «Ami, vete a casa» («Ami» es la palabra de la jerga alemana para designar a los norteamericanos).

Los manifestantes rompieron las ventanas de uno de los edificios de la Misión británica, volcaron un automóvil de la Misión y rompieron sus cubiertas. Los ingleses han protestado ante las autoridades soviéticas.

Las autoridades militares norteamericanas en Europa también han protestado ante el comandante de las fuerzas soviéticas en Alemania oriental contra el apedreamiento de la Misión militar norteamericana ayer mañana en Berlín oriental.

Los manifestantes estuvieron gritando y arrojando piedras contra la Misión norteamericana durante cincuenta minutos, y contra la ingresa, durante más de una hora. (Efe.)

### En Pekín

TOKIO. — Miles de chinos comunistas se han manifestado ante la Embajada británica en Pekín para pedir la inmediata retirada de las tropas británicas y norteamericanas de Jordania y el Líbano, según informa la agencia Nueva China. No se han registrado violencias. (Efe.)

## MINISTERIO DEL AIRE DELEGACION REGIONAL JUNTA LIQUIDADORA

MAESTRANZA AEREA DE SEVILLA

### SUBASTA

Se celebrará en esta Maestranza el día 30 de julio actual, a las once y treinta horas, comprendiendo vehículos automóviles. — Detalles en esta Maestranza y en el Ministerio del Aire.

Sevilla, 10 de julio de 1958. — El Capitán Secretario, Francisco Salas de Guzmán.

## Peligroso aumento de los preparativos bélicos en las últimas veinticuatro horas

### LONDRES

(Crónica telefónica de nuestro corresponsal.) — La crisis en el Medio Oriente parece deber llegar rápidamente a su explosivo desenlace. Setenta naves de guerra americanas se hallan ahora concentradas en aguas libanesas, entre ellas varios portaaviones y un crucero supermoderno armado con cohetes teledirigidos; nuevas fuerzas americanas en hombres y material de guerra (incluidos tanques pesados) han sido desembarcadas en Beirut; los súbditos ingleses (cerca de un millar) residentes en el Líbano, que padecieron sin inmutarse ni pensar en evacuaciones cerca de dos meses de guerra civil, han empezado a ser urgentemente evacuados a pesar de gozar ahora de la protección de los «marines»; dos mil paracaidistas ingleses han llegado a Amman (Jordania); nuevos refuerzos británicos salen en estos momentos de la Gran Bretaña rumbo a Chipre; de Gibraltar ha zarpado el primer batallón del regimiento Sussex,

a bordo del crucero «Cumberland»; cinco mil soldados americanos han llegado a Adana, en el sur de Turquía, a poca distancia de la frontera libanesa y Siria, con armas atómicas; los Estados Unidos han avisado seriamente ayer a la República Árabe Unida contra todo posible sabotaje de los oleoductos, refinerías y yacimientos petrolíferos, así como contra toda agresión por parte de las fuerzas árabes contra las fuerzas americanas, llamando la atención de El Cairo sobre la extrema gravedad de semejante eventualidad.

Y luego hay el viaje inesperado del Presidente Nasser a Moscú y su largo coloquio con Krustchev, y el cierre nocturno decretado a partir de hoy del puerto de Alejandría; la promesa dada por los rusos a la República Árabe Unida de enviar contingentes de «voluntarios» en caso de necesidad (quien mil «voluntarios» envió China a Corea), y las «maniobras» de los ejércitos búlgaros a tan poca distancia de los Dardanelos.

### Siria e Iraq, talones de Aquiles

no en la periferia, donde se impondría una especie de «veda de caza», que la opinión turca amenaza con repetir hoy en Ankara el brusco cambio de alianza que Turquía ya conoció en 1941.

### DILEMA PARA TURQUIA

A menos que Turquía declare en las próximas horas o días un estado de neutralidad, no parece haber duda de que, en el caso de que Siria e Iraq queden arrolladas por el conflicto, Persia y Turquía corran la misma suerte. Si Turquía abandona su puesto en la O. T. A. N., Persia sería la única en tener que someterse a la experiencia de los «voluntarios» rusos. Londres parece haberse resignado — con relativa facilidad — a la idea de que Persia corra tan peligroso destino. Tanto Londres como Washington, empero, parecen hacer ahora extraordinarios esfuerzos para convencer a los rusos de que desechen la idea de pasar también por Turquía, y tales esfuerzos parecen confirmar el fundamento de la tesis de quienes dudan de que Turquía permanezca en la O. T. A. N. en caso de conflicto. Por último, cabe recoger que Arabia Saudita acaba de

prohibir a los aviones americanos el tránsito por su cielo. Según observadores políticos imparciales, todo el Medio Oriente amenaza con ser presa de las llamas. Todo el mundo árabe amenaza con alzarse contra las fuerzas angloamericanas, y ello cuando ni Londres ni Washington pueden contar con el apoyo moral de las Naciones Unidas o el apoyo material de la O. T. A. N. ¿Pesarán dichos factores lo suficientemente en la balanza de las decisiones para detenerla en el fatídico equilibrio de una intervención limitada al legítimo objetivo de mantener las posiciones aún no perdidas y de evitar, por ende, que se extienda sobre Jordania o el Líbano la ola de la revolución árabe?

Se habla ahora de un posible encuentro en Damasco entre el Presidente Nasser y Mr. Murphy, el representante estadounidense que actualmente se halla en Beirut. Esta noticia — de confirmarse — podría representar quizá el primer paso dado en la senda de un compromiso alcanzado minutos antes de que suenen las doce en el reloj de la Historia.

Guy BUENO

## INESPERADA ENTREVISTA NASSER KRUSTCHEV EN MOSCÚ

(Continuación de la pág. 7.)

pas americanas «sean retiradas rápidamente» del Líbano, petición que fué publicada en Moscú el miércoles.

### Nueva amenaza soviética

Rusia ha anunciado que «tendrá que tomar las medidas necesarias» para contrarrestar la «agresión no provocada» de Gran Bretaña contra Jordania.

Esta advertencia está contenida en una declaración del Gobierno soviético «en relación con las agresiones de los Estados Unidos e Inglaterra en el Oriente Medio».

En su párrafo más importante, la declaración dice: «El Gobierno soviético declara que la Unión Soviética no se quedará impasible en el asunto de esta agresión no provocada en esta zona próxima a sus fronteras y tendrá que tomar las medidas necesarias, dictadas por los intereses de la seguridad de la Unión Soviética y la preservación de la paz mundial.»

En la declaración de hoy se repite la demanda de que Estados Unidos e Inglaterra retiren sus tropas del Líbano y Jordania.

### Relaciones diplomáticas entre Moscú y Bagdad

Radio Bagdad ha anunciado que el Gabinete rebelde iraquí ha decidido restablecer las relaciones diplomáticas con Rusia inmediatamente.

También dijo la emisora que serán establecidas relaciones diplomáticas con la China comunista.

La emisora de Bagdad dijo que ha sido enviado un cablegrama a Nikita Krustchev informándole sobre el particular. El cablegrama ha sido firmado por el general Abdul Al-Karim Kassim, jefe del nuevo Gobierno iraquí.

### Maniobras rusas en las fronteras yugoslava y turca

Fuentes pertenecientes al Servicio Secreto de Información del Ejército griego declaran en Atenas que las maniobras militares soviético-búlgaras se están realizando a lo largo de la frontera entre Bulgaria y Yugoslavia y Turquía. El anuncio búlgaro sobre tales ejercicios militares no indica el lugar preciso donde debían celebrarse. Informaciones de Prensa procedentes de Drama, ciudad cercana a la frontera, indican que grandes movimientos de tropas búlgaras habían sido observados durante los dos últimos días.

Los funcionarios griegos han manifestado que estos movimientos de tropas búlgaras han creado una grave situación en la frontera donde han sido adoptadas las medidas necesarias de precaución.



# OCCIDENTE NO INTERVENDRA EN EL IRAQ SI NO HAY AMENAZA A SUS INTERESES PETROLIFEROS

## Así parece que lo acordaron Eisenhower, Dulles y Selwyn Lloyd en Washington

### EL NUEVO GOBIERNO IRAQUI HA DADO SEGURIDADES DE QUE ESTOS "INTERESES NO SUFRIRAN MENOSCABO"

**NUEVA YORK** (Crónica cablegráfica de nuestro corresponsal.)—La entrevista secreta Krustchev-Nasser en Moscú constituyó aquí una sorpresa y produjo cierta sensación. Ya se comenzó a hablar insistentemente del «fantasma de los voluntarios rusos», sobre todo después de que el delegado de la República Árabe Unida se quejó ante el Consejo de Seguridad de que su Gobierno había recibido una nota amenazadora de Estados Unidos, o que el Gobierno egipcio juzga amenazadora. Sin embargo, junto a esa inquietud que el viernes aportó a la crisis políticomilitar que conmueve al mundo, otra noticia más tranquilizadora, una noticia netamente positiva. «El Oeste se mantendrá fuera del Iraq, a menos que sus intereses petrolíferos se vean amenazados», decía hoy sin ambigüedades «The New York Times» en un destacado titular sobre su primera página. Así parece que lo acordaron ayer en sus entrevistas secretas de Washington el Presiden-

te Eisenhower, el secretario de Estado, Foster Dulles, y el ministro inglés de Asuntos Exteriores, Selwyn Lloyd.

#### LOS INTERESES PETROLIFEROS OCCIDENTALES NO SUFRIRAN MENOSCABO EN EL IRAQ

Horas más tarde las radios norteamericanas informaron que el Gobierno del Iraq había dado solemnemente y absolutas garantías de que los intereses petrolíferos extranjeros no sufrirán ningún menoscabo. No obstante, después, a lo largo de la sesión matinal del Consejo de Seguridad de la O. N. U., el delegado soviético, Sobolev, insistió en que se está preparando una agresión angloamericana contra el nuevo régimen de Bagdad, que utilizará el pretexto, según dijo, de que el Rey Hussein quiere reconquistar aquel territorio, como parte integrante de la Federación Árabe que formaban Jordania e Iraq, Federación de la que el Rey Hussein se considera jefe dinástico tras el asesinato del Rey Feisal.

#### La tensión parece menos dura

El nuevo Gobierno de Bagdad, en uno de sus primeros actos internacionales—subrayó el delegado soviético—proclamó que se retiraba de aquella Federación, que había dejado de existir al instaurarse la República iraquiana. Agriamente recordó Sobolev, a título de advertencia, lo que ocurrió en Rusia durante 1917, cuando los aliados del Zar enviaron sus ejércitos para destruir la revolución comunista, ejércitos que, finalmente, fueron derrotados en Cronstand. Pese a todo, palabras y hechos, la tensión internacional parecía hoy menos dura, aunque continúe siendo grave.

#### COMENTARIOS DE LA PRENSA NORTEAMERICANA

En tales circunstancias, creo que tiene mucha significación lo que escriben hoy algunos comentaristas norteamericanos... Varios de éstos dicen que la Historia está oscilando ahora entre Sarajevo y Munich. Sarajevo, en 1914, con el asesinato de los príncipes herederos al trono austro-húngaro, dio origen a la primera guerra mundial; Munich, en 1938, según dichos teorizantes, con el apaciguamiento de Chamberlain y Daladier hacia Hitler, fué el preludio de la segunda guerra mundial. Otros comentaristas afirman que el péndulo puede ulteriormente pararse en una especie de Suez, pero distinto moralmente, sin que nadie tenga que «perder la cara», puesto que las tropas norteamericanas y británicas se hallan en el Líbano y Jordania, a requerimiento de sus legítimos Gobiernos, y pueden retirarse, igualmente, a requerimiento de dichos Gobiernos, una vez quede asegurada de algún modo «jurídico» la independencia y la integridad de aquellos países.

Ya el diario «The New York Times» declara hoy en uno de sus editoriales que la presencia de tropas norteamericanas en el Líbano constituye una misión temporal y no deben permanecer allí más tiempo del que sea absolutamente imprescindible. «No fueron —añade el periódico— ni a conquistar ni a ocupar, y otro tanto puede decirse respecto a las fuerzas británicas en Jordania».

Un periódico de autoridad tan considerada como «The Wall Street Journal» se duele de que la aventura del Líbano pueda hacer perder la estatura moral de los Estados Unidos ante los ojos del mundo. Otros periódicos se quejan del silencio del secretario general de la O. N. U., Hammarskjöld, hacia las acciones y proposiciones norteamericanas con respecto al Líbano; silencio elocuente, dicen, que reforzó Suecia, país siempre amigo de los Estados Unidos, alreando sus dudas y escrúpulos, lo que ha repercutido profundamente en los países llamados «neutros» y en grandes zonas de la opinión iberoamericana. «The New York Times» dice también que el envío

de tropas de los Estados Unidos al Líbano fué aprobado por muchos norteamericanos y desaprobado por otros. Y, por último, algunos comentaristas temen, juzgando la entrevista de hoy en Moscú, que los acontecimientos precipiten una auténtica alianza entre Nasser y Krustchev.

#### LA CRISIS ANTE LA O. N. U.

Estamos ya, pues, casi en el momento de contar los vidrios rotos... El día de pegarlos no mediará mucho tiempo, si no surge alguna incidencia fatal. Puede surgir todavía... De modo que, por ahora, el optimismo es una palabra prohibida. No es improbable hoy que el Consejo de Seguridad de la O. N. U., a la postre, dé con una solución... jurídica. El Consejo de Seguridad, esta vez, aun con días de tres sesiones —como el jueves, mañana, tarde y noche—, se ha caracterizado por su técnica retardatoria, tratando de ganar tiempo «echando balones fuera», como suele decirse en el lenguaje futbolístico, a través de sesiones muy cortas e intervalos largos.

Rusia anunció que si su propuesta, exigiendo la inmediata retirada de las tropas angloamericanas, no se aprueba reclamará una sesión extraordinaria de

la Asamblea General de las Naciones Unidas. Los Estados Unidos no pueden sacar la suya adelante frente al veto ruso, aunque los Estados Unidos garantizan la retirada de sus tropas en cuanto la O. N. U. provea las fuerzas de policía internacional que aseguren la independencia del Líbano.

#### POSIBLE FORMULA JAPONESA

Ante este callejón sin salida, a la hora en que cablegrafio, el Japón, su delegado en el Consejo de Seguridad, parece que se convierte en «el tercer hombre», en el llamado «hombre bueno», y puede aportar la fórmula de que no sea necesaria la Asamblea General extraordinaria, de que tampoco se precisa, propiamente dicho, un cuerpo general de policía internacional y de que las tropas angloamericanas se retiren simplemente dándole al grupo de observadores de la O. N. U. mayores contingentes y mejores facilidades de vigilancia, casi una policía sin serlo. De vez en cuando la diplomacia también sabe recurrir a la magia. Y ahora no sería malo...

Francisco LUCIENTES

## SE CREE QUE EGIPTO NO ADOPTARA MEDIDAS MILITARES

### SE ESPERA, SIN EMBARGO, QUE NASSER HAGA IMPORTANTES DECLARACIONES EL DIA 22

**EL CAIRO.** (Crónica especial para agencia Fiel, por Francisco Lis.)—Una «autorizada personalidad» de la Presidencia de la República egipcia ha manifestado al corresponsal de nuestra agencia: «Nosotros no hacemos agresiones contra nadie, pero si se intentase usar la fuerza contra nosotros o contra los países vecinos, utilizaremos todos los medios legales, con exclusión de la violencia, para no poner en peligro la paz mundial.»

Esta ha sido la primera declaración que ha sido hecha en los ambientes responsables de El Cairo, comentando el golpe de Estado iraquí, y la cadena de acontecimientos que han comenzado a producirse. Declaraciones tanto más importantes cuanto que en los mismos ambientes se mantiene la más rigurosa reserva, bien por lo delicado de la situación, bien en espera de lo que Nasser dirá el martes 22 de julio, en el gran discurso conmemorativo del aniversario de la revolución egipcia.

No hay duda de que en esta ocasión el Presidente Nasser precisará la posición de la República Árabe Unida ante la situación creada en el Oriente Medio.

En espera de ese momento, en los ambien-

tes responsables se siguen con extrema atención todas las noticias relativas a las maniobras y acciones navales y terrestres angloamericanas. No se duda en afirmar, en relación con esto, que si se producen eventuales operaciones militares contra la República de Bagdad, se solidarizará con ésta la República Árabe Unida. Tal solidaridad, al menos inicialmente, será limitada al plano político, y la confirmación de esto se deduce de las declaraciones que transcribimos al principio de esta información.

La misma personalidad, que, por razones obvias, ha preferido mantener el anonimato, ha afirmado que son del todo infundadas las acusaciones a Egipto como inductores de la revuelta y que también es infundado decir que los nuevos dirigentes republicanos iraquíes lo hacen el juego a los soviéticos.

«El Occidente—concluyó diciendo el entrevistado—debe pensar de forma clara que el tiempo del colonialismo ha terminado. Y me refiero a cualquier clase de colonialismo. Ha llegado la hora de la pacífica colaboración en pie de igualdad entre los pueblos.»

## INCIDENTE PROTOCOLARIO FRANCO-NORTEAMERICANO EN BEIRUT

### EL CRUCERO FRANCES "GRASSE" NO PUDO ANCLAR EN AQUEL PUERTO NI SU INFANTERIA PUDO DESEMBARCAR

Como consecuencia, la diplomacia francesa se limitará a observar los acontecimientos

#### PARIS

(Crónica telefónica de nuestro corresponsal.)

Circuló la noticia de que dos mil paracaidistas rusos habían aterrizado en Mosul, la segunda capital del Iraq, fuente de todos los manantiales petrolíferos, círculo de comunicaciones entre la Rusia soviética del Sur, Turquía y Oriente Medio. Este rumor, ni comprobado ni desmentido, parece carecer de fundamento, pero fué en sí lo suficientemente alarmante para crear en los espíritus, supersensibilizados por la sucesión de acontecimientos,

un estado de desasosiego.

Desde hace cuarenta y ocho horas el ánimo de los responsables parece flagelado por el incidente protocolario que los enfrentó con las fuerzas diplomáticas norteamericanas en el Líbano. Según se deduce de diferentes versiones, el crucero «Grasse», al llegar frente al puerto de Beirut, enarbolaba pabellón francés, y no recibió el saludo de rigor del almirante de la VI flota norteamericana, ni tampoco las facilidades que pedía para atracar en el puerto de la capital libanesa.

Ante la manifiesta falta de acuerdo, los representantes diplomáticos de Estados Unidos y Francia en aquella nación sostuvieron un largo intercambio de impresiones, de las cuales se dedujo que las autoridades militares preferían que la nave de guerra francesa no lanzara anclas y que la Infantería de Marina de esta nave no pusiera pie en tierra.

Aunque ello no significa la menor hostilidad contra una posible colaboración francesa, es lógico que la discrepancia de opiniones produzca en París el desconcierto de una ausencia de concordancia, tanto más dolorosa puesto que recae sobre una nación que sufre la psicosis de haber sido abandonada.

Como efecto de este complejo, la diplomacia francesa quiere limitarse a observar metódica pero objetivamente, los acontecimientos. Toda atención sigue dirigida hacia los debates de la O. N. U., y el criterio reinante en la tarde de ayer estimaba que la gravedad tiende a decrecer.

Aunque en las Naciones Unidas la reunión de la Asamblea General fuera acordada (lo que en sí constituye un relativo éxito de las potencias antiamericanas), supone que, como final, quedará restablecida la ineludible necesidad de proceder a la estabilización de los regímenes existentes en el Cercano Oriente. Ni la influencia de los países comunistas ni el aislamiento del Islam en un neutralismo capcioso pueden admitirse a partir de ahora; pero tampoco la reconquista de la influencia de Occidente por la fuerza de las armas cabe concebirla como solución apropiada.

Según la opinión de los más sagaces observadores, los problemas del Líbano y el Iraq se resolverán en el foro de las Naciones Unidas, aun que acontecimientos de mayor alcance intercepten esa prioridad de la diplomacia sobre la violencia.

M. de A.

## Dos norteamericanos muertos por la muchedumbre en Bagdad, anuncian en Washington

Uno de ellos era redactor de la agencia «Associated Press»

**WASHINGTON.**—Un portavoz del departamento de Estado anunció que dos súbditos norteamericanos fueron muertos el pasado lunes por la muchedumbre ante el New Hotel de Bagdad. Uno de ellos, Eugène Burns, era redactor de la agencia «Associated Press».



# NASSER ANUNCIA SU SOLIDARIDAD CON LA REVOLUCION IRAQUI

LONDRES. En una alocución radiada por la emisora de El Cairo el Presidente Nasser se dirige al pueblo del Iraq con estas palabras:

"Hermanos iraquíes: Estamos con vosotros porque somos una sola nación. Lo mismo que triunfamos en Port-Said triunfaremos en todas partes con la ayuda de Dios."

Más adelante el Presidente hace referencia a la lucha en Argelia, "parte de la lucha de los árabes a través del Oriente Medio", y afirma que los argelinos están muriendo por la libertad.

Vuelve luego al tema iraquí para afirmar: "En nombre nuestro anuncio que todos empuñaremos las armas para defender la antorcha de la libertad que ha sido encendida en el Iraq".

Califica el Presidente de "ocupación" la llegada de fuerzas norteamericanas al Líbano y británicas a Jordania, y afirma que los pueblos árabes se enfrentarán con ella donde fuere. También afirma que el pueblo yemení luchará y triunfará.

La alocución de Nasser radiada por la emisora de El Cairo fue pronunciada en Damasco, desde el balcón principal del palacio del Gobierno, ante unas diez mil personas, que aplaudieron con entusiasmo el ataque del jefe de la República Árabe Unida a la política occidental.

El Presidente dijo también, entre otras cosas, que el nacionalismo árabe no teme a las flotas ni las bombas atómicas, y que, dispuesto a lo peor, luchará hasta la última gota de sangre. (Efe.)

**Bagdad "respetará sus obligaciones respecto a los intereses petrolíferos extranjeros"**

BEIRUT. — Radio Bagdad anuncia que el nuevo régimen iraquí respetará sus obligaciones respecto a todos los intereses petrolíferos de países extranjeros.

Un representante de la Compañía Iraq Petroleum Company, en Beirut, declaró que el petróleo fluye normalmente hacia la refinería de Trípoli, en el norte del Líbano.

La emisora de Bagdad anunció igualmente que todos los palacios reales de Iraq han sido confiscados, convirtiéndose en propiedad del Estado. Asimismo dijo el locutor que todos los permisos militares habían sido suspendidos. (Efe.)

**Los revolucionarios dominan el país**

TEHERAN. — Viajeros llegados a esta capital desde el Iraq manifiestan que los revolucionarios tienen el completo dominio del país.

Entretanto, el embajador iraquí en Teherán, nombrado por el Gobierno real, ha acatado el nuevo régimen, que dice es estable. Afirma el embajador que está en contacto con Bagdad.

Se tienen noticias de que bastantes súbditos británicos huyen del Iraq en dirección a la frontera persa. En Kermanshah son esperados una veintena, entre ellos mujeres y niños, y la Embajada del Reino Unido ha preparado en dicho punto fronterizo viveres para los refugiados, así como medios de transporte para traerlos a Teherán.

Procedentes de Basora han llegado a Roadán cuatro europeos empleados de Empresas petrolíferas, que declaran que los revolucionarios iraquíes tratan consideradamente a los extranjeros. Agregan que, en su opinión, el nuevo régimen sólo podría ser derrocado por una intervención extranjera. (Efe.)

**El nuevo Gobierno iraquí garantiza la seguridad de los ingleses**

NICOSIA. — Un portavoz de la R. A. F. ha declarado hoy, en Nicosia, que el nuevo Gobierno iraquí garantiza la seguridad

## "Empuñaremos las armas-dijo-en defensa de la antorcha de la libertad encendida en el Iraq"

de los súbditos británicos en la antigua base de la R. A. F. en Habbaniya, unos 80 kilómetros al oeste de Bagdad.

El portavoz denegó las informaciones, según las cuales Habbaniya no tenía contacto por radio con Chipre, y repitió las anteriores declaraciones de que todo "estaba bien en la antigua base".

Anoche, el secretario británico para las fuerzas aéreas, sir George Ward, dijo que las autoridades del Ejército y de las fuerzas aéreas iraquíes, que ostentan el control del aeropuerto, han recibido repetidas instrucciones para salvaguardar las vidas y las propiedades inglesas. (Efe.)

**La presencia del embajador no significa el reconocimiento inglés**

LONDRES. — Un portavoz del Foreign Office declaró a los periodistas que le interrogaban en una conferencia de Prensa, que "la presencia del embajador británico, sir Michael Wright, en Bagdad, no constituye un reconocimiento del Gobierno republicano". "La residencia del embajador en aquella capital —añadió— ha sido destruida por el fuego, pero el edificio de la Embajada sólo fue saqueado y algunos miembros del personal de

la representación diplomática han regresado a ella."

Manifestó también que no se poseía ninguna información que sugiriese que los Gobiernos turco y griego hubiesen dado seguridades al británico de que esta-

ban dispuestos a apoyar un "alto el fuego" en Chipre, debido a las circunstancias. El portavoz se refería a las informaciones de Prensa, según las cuales el primer ministro turco, Menderes, y su colega, Karamanlis, habían

## NUEVO GRUPO POLITICO PARA APOYAR AL GENERAL DE GAULLE

HA SIDO CONSTITUIDO POR ROBERT SCHUMAN Y OTROS DIRIGENTES REPUBLICANOS

PARIS. — Un nuevo grupo político, apoyado por el ex jefe del Gobierno Robert Schuman y otros dirigentes republicanos, ha sido constituido para apoyar al general Charles de Gaulle. Este es el cuarto grupo que se constituye en los dos últimos meses con el propósito de prestar apoyo al general.

El grupo, que se designa "Comité Nacional de Enlace para la Democracia Cristiana", publicó anoche un comunicado en el que dice: "Por el momento, nuestro deber es luchar con aquellos grupos que con nosotros quieren emplear el nombre del general para terminar de una vez para siempre, con el régimen de apatía, pero también confundir a aquellos

que imputan al general injustas intenciones". (Efe.)

**Manifestación de inspiración comunista en Roma**

ROMA. — Dos personas han sido detenidas y confinadas por la Policía y otras 65 sometidas a interrogatorio como consecuencia de las manifestaciones de inspiración comunista registradas en esta capital.

Los manifestantes se habían agrupado ante la Embajada de los Estados Unidos y luego ante el ministerio italiano de Asuntos Exteriores y ante la Cámara de Diputados. La Policía pudo dispersarlos rápidamente. (Efe.)

## NOTA INTERNACIONAL

### ¿QUE HARA RUSIA?

En su mensaje al Congreso, el Presidente Eisenhower declaró al anunciar el envío de los "marines" al Líbano: "Las medidas adoptadas pueden tener serias consecuencias. He llegado, sin embargo, a la conclusión de que, a pesar de los riesgos, son necesarias." Hasta el momento de escribir el comentario de estas veinticuatro horas últimas tales medidas constituyen, además del desembarco de 6.000 hombres, un enorme despliegue de fuerzas: órdenes de cambiar de ruta, hacia un destino ignorado, a un grupo de operaciones de la aviación táctica —este destino ha sido la base de Adana, en Turquía; acontecimiento decisivo en la jornada de ayer: es la frontera rusa—; estado de alerta de la aviación estratégica, ordenado por el Cuartel General de Omaha, tanto en el Continente como en las bases de todo el mundo—lo que significa que en quince minutos podría emprender el vuelo la tercera parte de los aviones de bombardeo capaces de transportar bombas atómicas—; estado de alarma de la flota del Pacífico ordenado por el Mando de Pearl Harbor—nómbre que no habrán olvidado ustedes—; estado de alerta de la flota del Atlántico—cuyos efectivos ascienden a 500 buques, 150 escuadras aéreas y 200.000 hombres—; envío apresurado de buques de las bases mediterráneas, especialmente Nápoles, hacia las aguas del Próximo Oriente... De hecho está preparado el mecanismo estratégico de un modo impresionante. Como dice el "New York Times", es el "riesgo calculado". ¿Y qué riesgo?

¿Qué ha hecho la U. R. S. S. frente a este dispositivo? El delegado soviético Sobolev habló anoche en el Consejo de Seguridad. Si hubiera sido Molotov, Vichinsky o Gromyko el acento hubiera resultado muy brutal. Sobolev, por el contrario, se distingue por ser un orador de palabra muy suave, demasiado suave. Es la imagen misma de la actitud soviética en estas dramáticas horas. Su voz refleja el texto de la declaración de Moscú en los primeros momentos: "La Unión Soviética no puede permanecer pasiva... El Gobierno soviético tomará medidas... El Gobierno de la U. R. S. S. considera que el desembarco americano en el Líbano es contrario al Derecho Internacional...". "No puede... Adoptará... Considera..." Atención, sin embargo, al tono melifluo.

Han pasado más de setenta y dos horas desde que se sentaron estas afirmaciones, en las que latía una amenaza velada. Y no ha pasado nada. Es decir, no ha pasado lo peor, lo que se temía, lo que aún se teme. Pero cuando se hace una política de riesgo calculado—y nos referimos a la definición preocupada que ha dado el "New York Times"—significaría un gravísimo error el confiar en la aparente lentitud de los movi-

mientos soviéticos y en su pasividad relativa ante la presencia de "marines" norteamericanos en Beirut y de paracaidistas británicos en el aeropuerto de Amman. Nos acordamos ahora de las fáciles augurios que se hicieron en los primeros días de la salida de los tanques soviéticos de Budapest. Moscú no deja de advertir que la solidaridad occidental es incompleta—ya se habla de que la Alemania occidental reconoce a la República del Iraq, y el Japón ha criticado amargamente el desembarco norteamericano—, así como que el respaldo de las Naciones Unidas dista mucho de ser entusiasta; espera lo que opinen los laboristas, que expresan su recelo ante una nueva aventura de Suez, y no deja de tener en cuenta que el presidente de la Cámara de Diputados del Líbano, Adel Osseryan, segunda figura política del país, ha desautorizado el llamamiento del Presidente Chamoun. La especulación que el Kremlin no dejará de hacer con estas posibilidades explica la cautela con que procede. Mientras, las maniobras de las treinta divisiones soviéticas en las fronteras turcas y de las tropas búlgaras buscan impresionar a Ankara. Pero, por razón de prestigio y de su política oriental, más tarde o más pronto, debe esperarse un violento contragolpe soviético. ¿en Turquía? La atención que Estados Unidos demuestra hacia este país—del que ha hecho el pivote de su estrategia en el Mediterráneo oriental—aleja las nubes en cierto modo, porque, salvo esos imponderables que constituyen un disparo casual o un incidente cualquiera, lo probable es que Moscú evite el choque directo. Pero, ¿a qué obedece la inquietud que comienza a aparecer entre las tribus kurdas, situadas en la frontera de Turquía, Iraq y el Irán? El Kremlin ha hecho en los últimos tiempos una intensa labor de propaganda cerca de estos belicosos guerreros. ¿Significa un preludio del contragolpe, combinado con la presencia próxima de los soldados rusos? He aquí las llamas que podrían incendiar los pozos de petróleo de Mosul, cuyas torres se elevan como objetivos importantes en el tablero de los acontecimientos del Próximo Oriente. Y en relación con esto es por lo menos curioso señalar lo que ha dicho el "rey del petróleo", el hijo del fallecido Gubekian: "Los acontecimientos del Iraq no influyen en mi fortuna personal, porque hace tiempo que no quería tener su dinero en un negocio perdido". Gubekian es armenio, y los armenios tienen un olfato especial para adivinar las tempestades. En cuanto a Bagdad, el nuevo Gobierno se ha apresurado a declarar que respetará los intereses que en la Iraq Petroleum tienen los franceses, ingleses y americanos. Siempre acaba por oler a petróleo...

J. L. GOMEZ TELLO

comunicado al Gobierno de Londres que se habían dirigido a las comunidades de sus respectivos países en Chipre para que llegasen a un total "cese de las hostilidades". (Efe.)

**Se cree que Hussein proyecta una acción contra el Iraq**

LONDRES. — En círculos generalmente bien informados se dice que es posible que el Rey Hussein de Jordania proyecte intentar el derrocamiento del régimen rebelde impuesto en Iraq y restablecer la Monarquía.

Se afirma que el joven Monarca parece dispuesto a enviar sus tropas al Iraq tan pronto como la situación en Jordania se halle bajo completo control. (Efe.)

**Moscú acuerda cambiar embajador con Bagdad**

ESTOCOLMO. — La Unión Soviética ha acordado el intercambio de embajadores con el nuevo Gobierno del Iraq, según informa la agencia Tass. (Efe.)

**El retrato de Feisal en la Exposición de Bruselas, retirado**

BRUSELAS. — El retrato del Rey Feisal del Iraq, que presidía el stand iraquí en el pabellón de Estados Árabes, en la Feria Mundial de Bruselas, ha sido retirado y sustituido por la bandera nacional del Iraq. (Efe.)

**Relato de la muerte de Feisal y Abdul-Ilah**

DAMASCO. — El nuevo representante del Gobierno de Bagdad en las Naciones Unidas, Hauad, ha explicado a los periodistas de Damasco que las fuerzas revolucionarias rodearon el palacio real de Bagdad y pidieron al Rey Feisal y al príncipe heredero que se rindieran, pero que éstos ordenaron a sus guardias que abriesen fuego contra los revolucionarios, los cuales devolvieron los disparos y ocasionaron la muerte del Monarca y el príncipe. Hauad, que llegó a Damasco de paso para Nueva York, añadió que los únicos dirigentes muertos como resultado de la revuelta fueron Feisal, el príncipe heredero, Abdul-Ilah; Nuri Es Said, y el hijo de este último. También manifestó que el Ejército iraquí tenía el control sobre todo el territorio nacional. (Efe.)

**Un ex ministro de Asuntos Exteriores, detenido**

BEIRUT. — Radio Bagdad ha dado cuenta de la detención del ex ministro de Asuntos Exteriores y delegado en las Naciones Unidas, Fahdel Jamali. Anteriormente se había dicho que había sido asesinado durante la revolución.

Jamali fue presentado anoche ante las cámaras de televisión de Bagdad. Fue detenido en un pequeño pueblo al oeste de Bagdad y ahora será juzgado. (Efe.)

## Boda principesca en Alemania

**la princesa de Wuertemberg y el príncipe de Borbón-Sicilia**

**Han contraído matrimonio civil**

ALTSHAUSEN (Alemania). — Antes el burgomaestre de esta pequeña ciudad, situada a 300 kilómetros al norte del lago Konstanz, se ha celebrado el matrimonio civil de la Princesa Isabel de Wuertemberg con el Príncipe Antonio de Borbón-Sicilia. El matrimonio religioso se celebrará mañana en el castillo de Altshausen. (Efe.)



# UNA "BRIGADA NUCLEAR" NORTEAMERICANA SE HA SITUADO EN ORIENTE MEDIO

EL HOMBRE MAS PELIGROSO DEL MUNDO (IV)

## STALIN ERA UN ASTUTO JUGADOR DE AJEDREZ; KRUSTCHEV ES UN AUDAZ JUGADOR DE DADOS

LA CONFERENCIA "CUMBRE", PRETEXTO PARA TRATAR DE TU A TU AL PRESIDENTE EISENHOWER

Stalin era el as del ajedrez en el Kremlin, pero Nikita Krustchev tiene la personalidad más adecuada del jugador de dados.

El pequeño y musculoso ex minero ha corrido grandes riesgos en los cinco años transcurridos desde la muerte de Stalin, y sin vacilar un momento ha venido doblando sus apuestas en cada jugada.

La apuesta que buscaba y que ganó, era el poder necesario para reorganizar toda la crujiente maquinaria del sistema soviético que heredó Stalin.

Aunque muchos expertos lo creían imposible, Krustchev hizo que el Presidium aprobara un programa utópico de emergencia para convertir la pradera siberiana en un cinturón de trigo, comparable únicamente a los campos de trigo del estado de Kansas; olvidándose de su orgullo, pidió disculpas al mariscal Tito, a quien previamente había calificado de traidor al comunismo... para volvérselo a llamar ahora; organizó un nuevo sistema de política internacional, sobreponiéndose a las objeciones de Vyacheslav Molotov, el diplomático más experimentado de Rusia; y desafió la influencia combinada de Georgi Malenkov, Molotov y su viejo tutor en la época de la stalinización, Lazar Kaganovich, para terminar, de una vez para siempre, con el mito de Stalin. Cosa que no parece haber conseguido.

### SU JUGADA MAS ARRIESGADA

La más arriesgada de sus jugadas ocurrió hace un año, cuando propuso que se liquidaran de un día para otro la mitad de los ministerios que funcionaban en Moscú y que se enviara a los burocratas a trabajar en provincias.

Con esto, Krustchev se estaba jugando el todo por el todo, pero terminó ganando a sus opositores hasta la camisa y, al mismo tiempo, logró la aprobación de su plan de reorganización industrial.

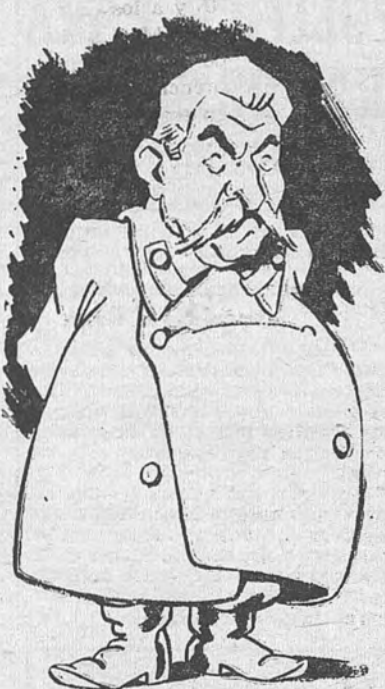
Otra jugada fuerte fue la destitución del mariscal Zhukov en el otoño pasado. De esta forma puso fin al juego temporalmente, pues ya no quedaba nadie interesado en hacer apuestas. Ya habían desaparecido todos los obstáculos en su camino hacia la cúspide.

El error más insignificante en cualquier punto del trayecto hubiera podido hacerlo fracasar.

Cuando tenía el control absoluto del Kremlin, Krustchev pareció dedicar todos sus esfuerzos a dos nuevos proyectos.

### SENTARSE FRENTE A FRENTE DE EISENHOWER

En el campo internacional comenzó a presionar para que se convocase una Conferencia de Jefes de Estado, en la que podría sentarse por primera vez a negociar en plano de igualdad con el Presidente Eisenhower. Muchos creen que Krustchev considera que esta reunión sería como una condecoración al mérito de su meteórico "ascenso".



En el campo nacional, se encuentra en medio de una nueva revolución agrícola, que en muchos aspectos es tan discutida como las maniobras políticas que se llevaron la primera plana de los periódicos el año pasado.

Ignorando, una vez más, el consejo de los expertos, Krustchev se prepara para conceder a las granjas colectivas permiso para comprar la maquinaria que antes tenían que alquilar de los depósitos de tractores controlados por el partido comunista.

Esta decisión ha producido ciertas señales de descontento entre los bolcheviques ortodoxos, pero nadie se atreve a apostar que Krustchev no se salga con la suya.

### LOS ERRORES Y DISPARATES DE KRUSTCHEV

Sin embargo, el impetuoso soviético no ha sido infalible. En el curso de su ascenso ha cometido una serie de errores y disparates que se extienden desde Birmingham hasta Rangún.

Krustchev no es el primer político que ha encontrado dificultades al tratar de proyectar su política nacional al campo mundial.

Ha sido particularmente desafortunado en sus esfuerzos para aplicar a los países satélites las mismas tácticas de emergencia que tanto éxito han tenido dentro de Rusia.

A pesar de cuatro prolongadas entrevistas con el camarada Tito en el curso de los últimos cuatro años, la vieja disputa entre Moscú y Belgrado ha cobrado nuevas fuerzas en la actualidad.

Krustchev cometió una grave equivocación hace dieciocho meses, cuando llegó a Varsovia sin previa invitación, en un esfuerzo para impedir el ascenso de Wladyslaw Gomulka y el grupo de polacos "independientes".

Esta audaz interferencia del Kremlin sólo sirvió para reforzar las fuerzas antisoviéticas en los más altos Consejos de Polonia.

Todavía no es posible decir hasta qué punto Krustchev es personalmente responsable de la revolución húngara; pero es obvio

que calculó mal los efectos que tendría su campaña de desestabilización en los regímenes títeres de la Europa oriental.

Y aunque Krustchev ha calculado con gran precisión el clima de la opinión pública dentro de Rusia, sus gafas de tinte marxista le han dado una falsa impresión del mundo exterior, lo cual, a su vez, lo ha llevado a cometer una serie de errores más o menos serios.

### CUANDO SE SIENTE «MAESTRO» EN TIERRAS EXTRANAS

El Kremlin erró gravemente al enviar a la Gran Bretaña al general Iván Serov (Iván el Terrible), el conocido oficial de la M. V. D., con el fin de preparar la «jira de buena voluntad» de Bulganin y Krustchev.

El principal disparate de esta jira fue el discurso paternal que Krustchev pronunció ante los representantes del partido Laborista, en el cual dio la impresión de ser un maestro marxista que estuviera dictando clase a un grupo de estudiantes relativamente torpes. Para empeorar las cosas, Krustchev se enfureció cuando los laboristas se negaron a aceptar sus palabras como texto de evangelio socialista.

En su jira por la India el líder soviético puso en difícil situación al primer ministro, Jawaharlal Nehru, con lo que un periódico indio llamó sus «tácticas de vendedor de bazas». Los funcionarios indios consideraron que los ataques a Gran Bretaña, que probablemente hubieran sido apropiados en una reunión del Kremlin, carecían de tacto y estaban fuera de lugar al ser pronunciados desde el tribunal del Parlamento indio o desde la escalinata de un templo sagrado.

Y la jira de Krustchev por el sector comunista de Alemania en vísperas de elecciones en Alemania occidental, que tenía por objeto socavar la popularidad del canceller Konrad Adenauer en las urnas, tuvo en realidad un efecto totalmente contrario.

Pero, a pesar de su aparente agresividad, Krustchev no parece inclinado a provocar una guerra. Tiene bastante que hacer dentro de sus propias fronteras.

Charles H. KLENSCH

(Es un reportaje especial para agencia FIEL-INS. Prohibida la reproducción total o parcial.)



### PRECIOS DE SUSCRIPCION

	Semestre	Año
	Ptas.	Ptas.
Provincias . . .	30,00	60,00
América . . .	40,00	80,00
Portugal . . .	40,00	80,00
Extranjero . . .	50,00	100,00

**DIRECTOR DE COLEGIO PRIVADO:** Cumple correctamente tus obligaciones sociales de Protección Escolar y concede oportunidad de estudiar en tu centro a los alumnos brillantes de familias trabajadoras. Si con ello rescatas un talento natural para el servicio de tu país, además de realizar un acto de justicia social, merecerás la gratitud de la colectividad española.

Ha sido calificada de "fuerza ofensiva compuesta" y se ha estacionado a 800 Kilómetros de Yalta, a 400 de Damasco y a 1.000 de Bagdad

ADANA (Turquía). — Bombardeos, cazas, aviones de reconocimiento y de transporte y paracaidistas norteamericanos han llegado directamente a esta base estratégica, situada sólo a 800 kilómetros de Rusia, para formar una «brigada nuclear» en el corazón del Oriente Medio.

Las Fuerzas Aéreas han calificado esta fuerza de (fuerza ofensiva compuesta). Su comandante en jefe, general Henry Viceo, ha revelado que está dispuesta a operar con armas nucleares o convencionales.

El cuartel general de Viccelio en la base aérea de Incirlik se encuentra sólo a 800 kilómetros de la residencia de verano en Yalta del primer ministro Krustchev. Damasco se encuentra a 400 kilómetros al Sureste; Bagdad, a 1.000, y la Armenia soviética, a 800 kilómetros al Noreste.

Con los aviones de combate llegaron también gigantescos transportes con dos mil soldados norteamericanos de Alemania. Algunos de éstos seguirán a Beirut.

Cincuenta y un «Hércules C-130» y aviones de carga llegaron procedentes de los Estados Unidos para unirse a la brigada. (Efe.)

### Washington ha doblado sus fuerzas en el Líbano

BEIRUT.—Los Estados Unidos han doblado sus tropas de Infantería de Marina en el Líbano y han dispuesto el envío de paracaidistas en respuesta al ultimátum de Rusia de «retirada inmediata».

Han llegado dos batallones de Infantería de Marina, uno a la playa situada a ocho kilómetros al norte de Beirut, y el segundo, transportado por vía aérea desde Camp Lejeune, Carolina del Norte. Con estos dos batallones el número de soldados norteamericanos desembarcados se eleva a seis mil. Simultáneamente se ha anunciado que tropas de combate del primer grupo aerotransportado del Ejército llegarán mañana en avión, procedentes de la base de Adana (Turquía).

El Gobierno soviético informó el miércoles al embajador norteamericano en Moscú, Llewellyn Thompson, que América debía «retirarse inmediatamente» del Líbano o hacer frente a las «medidas soviéticas».

### Las fuerzas americanas protegen ambos lados de la capital libanesa

Un batallón de «marines», partiendo de la playa de Antelias, al norte de Beirut, completó un movimiento de flanco que defiende ambos lados de la capital libanesa. A las once de la mañana (hora española) comenzó a llegar un segundo batallón en aviones «C-119», procedentes de Camp Lejeune.

Un representante de las autoridades militares declaró que con este desembarco se «ha completado el movimiento proyectado en esta zona». (Efe.)

### Grandes refuerzos navales americanos en Beirut

BEIRUT (Líbano). — Grandes refuerzos navales de la VI flota de los Estados Unidos llegaron a aguas libanesas ayer mañana, mientras un grupo de soldados

norteamericanos llegaron, procedentes de Adana (Turquía), para relevar a los «marines» en el aeropuerto. Este grupo está equipado con sus propios «jeeps» de reconocimiento y llegó a bordo de aviones de transporte «Hércules 130». Pertenecen a la 24 división de Infantería, del primer grupo aerotransportado desde Augsburg (Alemania).

Mientras, el único ruido que ha perturbado la calma durante la noche ha sido el ronquido de los motores de los aviones que se dirigen a Amman con tropas británicas a bordo.

Beirut está completamente tranquilo, pero el jefe druso Jamal Jumblatt se dirige con sus fuerzas, se cree saber, hacia Nib Al Safa, 18 kilómetros al sureste de Beirut. Se informa que Jumblatt está dispuesto a entablar combate con las fuerzas gubernamentales.

Tres barcos de guerra franceses, un crucero ligero y dos destructores, se encuentran aún frente a la costa. Su llegada, el jueves, causó considerable sorpresa tanto entre los libaneses como entre los oficiales norteamericanos, toda vez que su llegada no había sido anunciada con anterioridad. Los agregados militar y naval franceses en Beirut subieron a bordo de uno de los barcos, regresando a tierra, pero sin que les acompañase ningún miembro de los barcos.

El subsecretario de Estado Robert Murphy, mientras tanto, se cree que continuará sus conversaciones con los funcionarios libaneses y con los altos oficiales de los Estados Unidos. No se han revelado detalles de las conversaciones mantenidas ayer. (Efe.)

### Tiroteo de los «marines» con algunos francotiradores

BEIRUT.—Los «marines» U. S. A. intercambiaron disparos a primera hora de la mañana con francotiradores libaneses en la cabeza de playa cerca del aeropuerto de Beirut. No se produjeron bajas por parte de los «marines».

Los fusileros de Marina se dedicaron ayer a consolidar su cabeza de playa. Las fuerzas de defensa han adoptado posiciones frente a la carretera que conduce a la zona, pero todavía no hay indicación de cuándo desembarcará el tercer batallón de «marines». Unos 50 barcos de la sexta flota se encuentran en la zona ahora, entre ellos dos portaaviones, un crucero pesado y unos 15 destructores. (Efe.)

### Francia sólo intervendrá si sus súbditos se ven amenazados

PARIS.—Francia intervendrá en el Líbano solamente si sus nacionales son amenazados, lo que se considera improbable, según ha manifestado en una conferencia de Prensa un portavoz del ministerio de Asuntos Exteriores.

De esta forma, Francia, aunque ha hecho público su apoyo moral al desembarco de fuerzas anglo-norteamericanas en el Oriente Medio, procura no verse envuelta directamente en la crisis, en opinión de algunos observadores.

Por otra parte, fuentes bien informadas dicen que el general De Gaulle estuvo estudiando con detenimiento el envío de 300 soldados de la Marina que se encuentran a bordo del crucero «De Grasse» al Líbano, pero que el ministro de Asuntos Exteriores, Maurice Couve de Murville, y algunos altos jefes del Ejército le persuadieron de ir despacio en esta cuestión.



# La petición rusa de retirada de ingleses y americanos, rechazada por el Consejo de Seguridad

## Pekín protesta contra la intervención inglesa en Jordania

AL MISMO TIEMPO "PREVIENE" CONTRA CUALQUIER INTENTO DE "INVADIR" EL IRAQ

LONDRES.—La China comunista ha protestado oficialmente contra la intervención británica en Jordania y previene contra cualquier intento de «invadir» el Iraq.

Radio Pekín informa que una nota de protesta en ese sentido ha sido entregada al encargado de Negocios británico en la capital de la China comunista, A. D. Wilson.

«Gran Bretaña—dice la nota—ha enviado abiertamente tropas a Jordania para acabar con el pueblo jordano con un absurdo pretexto preconcebido, y al mismo tiempo ha concentrado sus fuerzas en el Mediterráneo oriental y en la zona del golfo Pérsico en un intento de invadir la República del Iraq desde varias direcciones...»

«Estos movimientos—añade—constituyen una flagrante agresión.» Termina pidiendo la inmediata retirada de las tropas bajo pena de «las consecuencias más extremadamente graves». (Efe.)

### Inglaterra continúa enviando tropas a Jordania

NICOSIA.—Inglaterra ha continuado enviando tropas por vía aérea a Jordania, y se espera que hoy a la medianoche el gigantesco puente aéreo haya transportado 6.000 hombres. Paracaidistas irlandeses, granaderos y fusileros escoceses han salido de la isla durante todo el día.

Desde Inglaterra ha llegado en avión una brigada de Infantería para sustituir a las fuerzas que han marchado a Amman. (Efe.)

### Llegan a Chipre fuerzas de relevo

NICOSIA.—Ayer noche llegó por vía aérea el primer contingente de la 19 brigada de Infantería británica, que relevará a la fuerza de paracaidistas conocida por «Los diablos rojos», que ha sido enviada a Jordania. La operación de relevo se completará hoy. (Efe.)

### Tropas inglesas al golfo Pérsico y Aden

LONDRES.—Un destacamento británico fué trasladado ayer de Kenya a Bahrein, en el golfo Pérsico. También han sido enviados refuerzos a Aden.

El portaaviones británico «Eagle» está cerca de las aguas libanesas, mientras un batallón navega hacia el Mediterráneo central a bordo del crucero «Cumberland». La VI flota norteamericana tiene setenta barcos en las costas libanesas, y el crucero francés «De Grasse» ha anclado en la bahía de Beirut. (Efe.)

### Medidas para asegurar el abastecimiento petrolífero

AMMAN.—El «puente aéreo» para el transporte de gasolina con el fin de cubrir las necesidades de dicho combustible en Jordania no se inició ayer, como se había previsto. Un portavoz de la Embajada norteamericana dijo que los «Globemaster» traerán en breve mil toneladas diarias de gasolina de los depósitos de Bahrein. Agregó que se montará un servicio por tierra para traer la gasolina por medio de camiones-tanque desde el puerto de Aqaba. (Efe.)

## MONTGOMERY CONFIA EN LA "PRUDENCIA" RUSA

"LA O. N. U.—DICE—NI ESTA UNIDA NI CONVENIENTEMENTE ORGANIZADA

LISBOA.—«Creo firmemente que los rusos andarán con mucha cautela para que el conflicto en el Oriente Medio no degeneren en una tercera guerra mundial», ha dicho el mariscal Montgomery, comandante adjunto de la O. T. A. N., en unas declaraciones hechas a los periodistas.

El mariscal, que hoy almorzó con el presidente del Consejo, doctor Oliveira Salazar, calificó de «verdaderamente lamentables» las condiciones actuales en el Oriente Medio. Afirmó que Estados Unidos y Gran Bretaña habían actuado lógicamente, ya que no podía permitirse por más tiempo un «estado de sabotaje» que de haber continuado hubiese sido catastrófico. «Me parece una medida acertada—dijo—que los ingleses mantengan y envíen sus fuerzas para tener la certeza de poder soportar una agresión, y si las Naciones Unidas tomasen cartas en el asunto, tanto mejor. Pero la O. N. U.—añadió—, aunque se trata de una Organización de Naciones Unidas, ni está unida ni convenientemente organizada para oponerse a los intentos de perturbación de la paz mundial.»

«Creo firmemente que los rusos andarán con mucha cautela—señaló—, para que este conflicto no se convierta en una tercera guerra mundial. Tal acción no tendría el menor sentido. Por ello, mientras ingleses y norteamericanos no pueden defraudar a los pueblos que les piden protección, los rusos se limitarán, según creo, a actuar con toda cautela.» (Efe.)



**PEREZ FERNANDEZ**

JOYAS DE GUSTO —:— BRILLANTES  
CALIDAD —:— PULSERAS DE PEDIDA  
ZARAGOZA, 3 —:— HORTALEZA. 3

## A SU VEZ LA U. R. S. S. VETO LA PROPUESTA NORTEAMERICANA SOBRE EL ENVIO DE UNA POLICIA INTERNACIONAL AL LIBANO

SEDE DE LAS NACIONES UNIDAS (Nueva York). (Urgente.) — El Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas ha rechazado la petición rusa para la retirada de las tropas norteamericanas y británicas del Líbano y Egipto, respectivamente. El resultado de la votación fué de ocho votos a favor, uno en contra (U. R. S. S.) y dos abstenciones (Suecia y Japón). (Efe.)

### Veto soviético a la propuesta norteamericana

SEDE DE LAS NACIONES UNIDAS (Nueva York). — Rusia ha usado por 84 vez su derecho de veto en la O. N. U. al proceder a la votación de la propuesta norteamericana en la que se pedía el envío de una fuerza de Policía internacional al Líbano. La votación fué de nueve a favor, uno en contra y la abstención de Suecia. (Efe.)

### Propuesta sueca rechazada

SEDE DE LAS NACIONES UNIDAS (Nueva York). — La propuesta sueca para la suspensión de las actividades del grupo observador de la O. N. U. en el Líbano ha sido rechazada por el Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas por nueve votos contra dos. Rusia y Suecia votaron a favor de la medida. (Efe.)

### Intervención de los delegados del Líbano y la R. A. U. en el Consejo de Seguridad

SEDE DE LAS NACIONES UNIDAS (Nueva York). — Al reanudarse la sesión del Consejo de Seguridad fué aprobado el programa de trabajo, y los representantes de Jordania, Líbano y la República Árabe Unida fueron invitados por el Consejo a participar en el debate.

El embajador libanés, Karim Azkul, fué el primer orador, y anunció que acababa de recibir observaciones de su Gobierno con respecto al segundo informe interino del grupo de observadores de las Naciones Unidas, dado a la publicidad anteayer.

Luego el embajador libanés pasó revista a los acontecimientos que han hecho necesario el envío de las tropas norteamericanas al Líbano y pasó a ocuparse de las mociones soviéticas para que se retiren dichas tropas.

A continuación el embajador de la R. A. U., Omar Lufti, dijo al Consejo que su Gobierno había recibido una nota de los Estados Unidos advirtiéndole que si las tropas árabes unidas atacaban a las fuerzas norteamericanas, las consecuencias tendrían «gravísimas proporciones».

«La nota—siguió— ha sido entregada esta mañana en el ministerio de Asuntos Exteriores de la R. A. U., en El Cairo. En la nota se decía que el desembarco de las fuerzas norteamericanas tiende a mantener la independencia del Líbano y proteger a los ciudadanos estadounidenses, y también expresaba el deseo del Gobierno de Washington de retirar estas fuerzas tan pronto como sea posible.

Anteriormente el embajador de los Estados Unidos, Henry Cabot Lodge, contestando a una pregunta formulada anteayer por el embajador Abdul Majis Abbass, declaró que Norteamérica está dispuesta a retirar sus tropas del Líbano, si así lo pide el Gobierno de Beirut.

El embajador Lufti calificó la nota estadounidense de una ame-

naza a la R. A. U. y a los demás países del Oriente Medio. «Se trata —dijo— de una amenaza que revela las intenciones de los Estados Unidos en esa zona.»

El presidente del Consejo sus-

pendió la sesión a las cinco y veinticuatro minutos de la tarde para volver a reunirse a las ocho y media de la noche, hora española. (Efe.)

### Habla Sobolev

SEDE DE LAS NACIONES UNIDAS (Nueva York). — (En el debate en el Consejo de Seguridad.) El delegado soviético, A. Sobolev, criticó la postura del embajador del Iraq, Abdul Majid Abbass, quien, afirmó, «ocupa su sitio ilegalmente».

«Si Jordania ataca al Iraq —afirmó el delegado ruso— será un acto de agresión.» Jordania insiste en que existe la Federación para justificar esta agresión y las Naciones Unidas «deben prestar mucha atención a esto». Radio Jordania admite francamente que se está proyectando esta agresión.

Sobolev volvió a pedir que se suspenda el envío de tropas a la frontera del Iraq, y también solicitó la retirada de las tropas británicas de Jordania. (Efe.)

### Los cazas austriacos impedirán el paso de aviones extranjeros

VIENA.—El ministerio de Defensa austriaco ha dado órdenes a sus aviones de caza en el sentido de que obliguen a aterrizar a los aparatos extranjeros que violen el cielo de Austria.

La medida es consiguiente al paso sobre este país de grandes aviones militares de transporte norteamericanos, procedentes de Alemania occidental y que llevan rumbo al Sur, en los últimos días. (Efe.)

## ORTI/AMERICA PIDE LA CONVOCATORIA URGENTE DE LA ASAMBLEA GENERAL DE LA O. N. U.

SEDE DE LAS NACIONES UNIDAS (Nueva York). — El delegado de los Estados Unidos, Henry Cabot Lodge, ha presentado una propuesta formal en el Consejo de Seguridad de la O. N. U. en la que se pide se convoque una sesión urgente de la Asamblea General de las Naciones Unidas a fin de hacer las recomendaciones pertinentes en relación con la queja libanesa. (Efe.)

Nota de la Redacción de Efe.—Según las fórmulas de procedimiento de las Naciones Unidas cuando el Consejo de Seguridad es incapaz de actuar a causa de la falta de conformidad de sus cinco miembros permanentes, entonces se puede solicitar una reunión de la Asamblea General, la cual sería convocada dentro de las veinticuatro horas siguientes a la petición. No obstante, lo más probable es que la Asamblea General no sea convocada para antes del próximo lunes.

## "RUSIA PERDIO EN ESPAÑA..."

"A VOZ" ALUDE A ELLO AL ENJUICIAR LOS SUCESOS DE ORIENTE MEDIO

LISBOA.—El periódico católico «A Voz», comentando las intenciones de Rusia en el Oriente Medio, recuerda la participación soviética en la guerra civil española y dice: «En España, Rusia perdió. Luego añade: «Estamos seguros de que si Occidente es fuerte y está unido vencerá en este asalto».

«Leemos —agrega el órgano católico— que la U. R. S. S. está preparando un puente aéreo para enviar voluntarios a Siria y el Iraq. Esto sería la versión española en el Oriente Medio.» (Efe.)



## Una camioneta ocupada por once personas se estrella contra un árbol

SE REGISTRARON UN MUERTO, CINCO HERIDOS GRAVES Y OTROS CINCO LEVES

SABADELL. — Cinco heridos graves, un muerto y cinco heridos leves se han registrado a consecuencia del choque contra un árbol de la carretera, de una furgoneta que circulaba en dirección a Barcelona, ocupada por once personas. Rápidamente se personaron en el lugar del suceso los servicios de extinción de incendios con las fuerzas motorizadas de la Guardia Urbana y Cruz Roja, que evacuaron rápidamente a los heridos al Dispensario Médico Municipal. Los leves fueron trasladados a sus domicilios y los graves a la Clínica de La Alianza. El cadáver fue llevado al Depósito Municipal.

El muerto se llamaba Manuel Donay Marsal, de cuarenta y tres años de edad, domiciliado en Mosen Jacinto Verdaguer, número 384, de Sabadell. Los heridos graves son: Antonio Tena, de treinta y un años; Mariano Marquina, de treinta y dos; Carmelo Sánchez, de dieciocho; José Sánchez de cincuenta y dos, y Carmen Baños, de cuarenta y ocho. Los leves son: Mercedes López, de cuarenta y cinco años; Eulogio Donay, de doce; Guillermo Granitos, de veintinueve; José David, de veintiocho, y Ana María (Antolinos, de siete. (Cifra.)

### Niño muerto por un camión

TORRELAVEGA (Santander). En la carretera general de Santander a Palencia y en el pueblo de Los Corrales de Buelna, el camión S. 11040 atropelló, sin poder evitarlo pese a los esfuerzos que hizo el conductor, al niño de cinco años José Luis González Tezanos, que falleció en el acto. (Cifra.)

### Arrollados por un tren

CORDOBA. — Cerca de la estación Central y en el paso a nivel de los Santos Pintados, un vagón de ferrocarril arrolló a un grupo de personas que pasaba por la vía. Dos de los heridos fueron trasladados a la Casa de Socorro. Se llaman Juan Requena Ranco, de cincuenta y un años, y Antonio Mora Expósito, de cincuenta y siete. Ambos tienen he-

ridas de pronóstico grave. De pronóstico reservado resultaron heridos José Navarro Montero y Victoriana de los Ríos Infante. (Cifra.)

### Pocero muerto

SANTIAGO DE LA RIBERA (Murcia). — En la finca "La Llerena", del término de San Javier, falleció el obrero pocero Juan Garcerán Saura, vecino del paraje "Sáez de Tarquinalles".

Después de colocar un barrenó en el fondo de un pozo, con objeto de darle mayor profundidad, Juan fué izado en un caldero hacia el exterior, pero en el balanceo del mismo tropezó con una de las paredes por la que pasaban cables de energía eléctrica, recibiendo tal sacudida que le produjo un desvanecimiento y cayó al fondo. Sufrió tan graves heridas en la cabeza y cara que le produjeron la muerte. (Cifra.)

## Se ha construido un corazón mecánico

Puede imitar los movimientos y funciones de una víscera cardíaca normal y anormal

NASHVILLE (Tennessee). — Los médicos de la Universidad Vanderbilt han construido un corazón mecánico, que afirman puede "imitar todos los movimientos y funciones de una víscera cardíaca normal o anormal".

El doctor Elliot V. Newman, jefe del grupo de ocho médicos, físicos e ingenieros que han construido el "corazón artificial", declaró que "constituye el avance más importante hecho hasta ahora en la diagnosis y localización de las enfermedades cardíacas".

El nuevo invento es una complicadísima máquina, llena de tubos, ojos eléctricos, baterías y bombas de aprovisionamiento que ha costado seis mil dólares. Newman manifestó que el corazón mecánico utiliza agua en lugar de sangre. (Efe.)

## TRES PERSONAS GRAVISIMAMENTE HERIDAS AL ESTRELLARSE UN COCHE CONTRA UN ARBOL

DE LOS CUATRO OCUPANTES DEL VEHICULO SOLO UN NIÑO RESULTO CON HERIDAS DE PRONOSTICO LEVE

Ayer, cuando regresaba en dirección a Madrid el coche que conducía don Silvano Atance Fraile, por la carretera de Guadalajara, a la altura del kilómetro 51, fué a estrellarse contra un árbol. El suceso, al parecer, se produjo en el momento en que el conductor del vehículo intentaba adelantar a otro coche y como consecuencia de un reventón en el neumático de una de las ruedas.

Ocupaban el coche, con el conductor, doña Carmen Posada Perelló, esposa de éste; un hijo del matrimonio, llamado Miguel Ángel, y Silvia Atance Fraile, hermana de don Silvano. Tras la asistencia de primera intención, los heridos fueron trasladados al Hospital Provincial de Madrid, donde los facultativos les apreciaron heridas de pronóstico gravísimo a las dos mujeres, de carácter leve al conductor del coche y de pronóstico leve al niño Miguel Ángel Atance Posada.

CHOCAN UN TAXI Y UN TRANVIA EN LA CARRETERA DE ARAGON. — Cuando se encontraba parado en la carretera de Aragón el taxi que conducía Francisco Busto Rial y en el que se hallaba doña Ramona Conesa Ruiz, en tanto el espeso de ésta y el mencionado taxista cargaban unos bultos en la baca del vehículo, un tranvía, que conducía Fernando Hernández Cobedes, se precipitó contra el coche. En el accidente resultaron heridos doña Ramona Conesa Ruiz y Francisco Busto Rial, la primera con lesiones de pronóstico grave y el segundo con heridas de carácter leve.

HERIDOS EN ACCIDENTES DE MOTO. — María Paz Sanz Navas, de treinta años de edad, casada, resultó con heridas de pronóstico reservado al caerse, en el kilómetro 4 de la carretera de Alcobendas, de la moto matrícula M-144.639, que conducía su marido, Vicente Villar Rodríguez.

También resultó con heridas de la misma consideración Esperanza García Ramírez, de treinta y seis años, al caerse de la moto que conducía Eladio Cabe-

za Sánchez. El accidente se produjo en el paseo de La Habana.

UN JOVEN AHOGADO EN EL MANZANARES. — Cuando se bañaba en el río Manzanares, resultó ahogado el joven de diecisiete años José Martí Labrador, domiciliado en la calle de Francisca Lozano, 16, estudiante. El infortunado muchacho fué trasladado al botiquín del Par-

que Sindical de Puerta de Hierro, donde el doctor Marín sólo pudo certificar su defunción.

NINO MORDIDO POR UNA RATA. — El niño de siete años Juan Clemente Villaseño, domiciliado en Via Límite, número 3, sufre lesiones de pronóstico reservado, a consecuencia de haber sido mordido por una rata.

LA BOLSA DEL AUTOMOVIL es divulgada en toda España diariamente por LA VOZ DE MADRID y toda la cadena de emisoras de radio del Movimiento Anuncie en LA BOLSA DEL AUTOMOVIL su coche o camión. Comprará o venderá mejor



## BOLSA del AUTOMOVIL

CADA PALABRA: DOS PESETAS

### COMPRAS TURISMOS

PARA estos anuncios 47-44-89

### COMPRAS CAMIONES

PARA estos anuncios 47-44-89

### VENTAS TURISMOS

PARA estos anuncios 47-44-89

BAUTISTA. Singer tipo sport dos carburadores, 10 HP, moderno, bonito.

BAUTISTA. Standard 10 HP año 56, precioso.

BAUTISTA. Renault 4.4 estrenar.

BAUTISTA. Citroen 11 normal, magnífico.

BAUTISTA. Citroen 11 ligero año 52.

BAUTISTA. Seat de lujo, semiestreno.

BAUTISTA. Renault 4.4 año 56.

BAUTISTA. Standard Vanguard precioso.

AUTOMOVILES. Bautista. Pasco Onésimo Redondo, 38.

REMOLQUES Secorsa. Motocicletas Cofersa. Vallehermoso, 13.

CARTER. Plymouth 1948.

CARTER. Citroen normal 1952.

CARTER. Ford Anglia 1953.

CARTER. Mártires Concepcionistas, 4. 553635.

AUSTIN 9 HP. Cristóbal Bordin, 15.

FORD Galgo, Ford 8 HP., Wauxhall barato. Sambara 26. Garaje.

PATO retirado. 339926. 4-4 particular por ausencia 241073.

DKW Cmbi 30.000 kilómetros a particular. 355911.

PARTICULAR a particular 4-4 muchos extras baratísimo. Café Lavante. 9-12 horas.

CHEVROLET Master también cambiaria. Francos Rodríguez, 56.

RUBITA 8 caballos. Doctor Fourquet, 6.

DE particular a particular FORD Anglia. 553635.

TURISMOS modernos de subastas, como nuevos; Mercedes 170 Diesel. Seat, Opel. 280082.

CITROEN 11 ligero mecánica perfecta. Victor Pradera, 15, tardes.

PATO grande siete plazas. Cartagena, 87.

VENDO Seat pocos kilómetros. 239154.

TAXI retirado Plymouth, reparado, hidráulico, 35.000. 346820.

COCHE Citroen B-10. 288030.

PATO grande, familiar. Cartagena, 87.

STANDARD 8 HP modelo 56, 25.000 kilómetros. Montesquiza, 45. 272576.

RENAULT 7 plazas Vivacuate. Isabelita Usera, 12. Vinos.

CITROEN 7 plazas, especial provincias. Cartagena, 87.

CHEVROLET 1940, 60.000. Francos Rodríguez, 56.

SE vende furgoneta Citroen 5 HP., 12.000. Pilarica, 76 (Usera).

SECORSA. Seat usado. SECORSA. Standard 10 HP.

SECORSA. Austin A-30 cuatro puertas.

SECORSA. Volkswagen 1956.

SECORSA. Chevrolet 1956, nueve plazas, cuatro puertas.

SECORSA. Fiat 1.100 familiar.

SECORSA. Fiat 1.100 modelo 1956.

SECORSA. Fiat 600 Multiplá.

SECORSA. Humber 1951.

SECORSA. 4-4 usado, extras.

SECORSA. Citroen 11 ligero.

SECORSA. Nissan Jeep.

SECORSA. Vallehermoso, 13.

AUSTIN 14 caballos. 334312.

DOS turismos baratos. Marcelo Usera, 132.

VENDO camioneta. 538772.

TAXI Fiat 1.400. 561852.

PLYMOUTH retirado. Policía, reparado, hidráulico, 35.000. 346820.

DOS turismos admito cambio camión. Marcelo Usera, 132.

TURISMOS modernos de subastas como nuevos. Mercedes 170 Diesel, Seat, Opel. 280082.

FURGONETA Citroen toda prueba, 29.000, Ibiza, 52.

### VENTAS CAMIONES

PARA estos anuncios 47-44-89.

CAMIONES Venta. Garaje Noga. Luis Miján, 2. 396386.

GMC motor MAN gasoil, caja fija, ocho toneladas, 105 HP., perfectas condiciones SATO-Talleres Fuencarral, carretera Francia, kilómetro 11.400, teléfono 75.

PEGASO «Barajas», estrenar. Secorsa. Vallehermoso, 13.

CHEVROLET Comisaría C-4 inmejorable, particular. Embajadores, 85. Casa Félix.

CHEVROLET 39 basculante, perfectas condiciones, trabajo fijo. Palafax, 13-15. Ocho-nueve tardes.

FORD María O, como nuevo. 558232.

OMNIBUS 37 plazas, carrocería metálica, toda prueba. 271483.

VENDO Leyland seminuevo. 359432.

FORD María O. Puerto Canfranc, 28.

RUSO basculante. 349565.

CHEVROLET 39, toda prueba, vendo o cambio por maquinaria construcción. 554221.

WHITER particular, motor Cumming 165, vende o cambio por más pequeño. Alvarado, 11.

VENDO Leyland seminuevo. 359482. Doce-dos.

FORD María O, reconstruido, subasta. 558232.

DISPONGO Bedford, Studebaker, Chevrolet, ruso. Chasis preparados, sin motor, Bedford, Trailer. Facilidades, cambios. Verlos: Antonio López, 166.

MOTOCICLETAS

PARA estos anuncios 47-44-89.

MV equipada. 288737.

PARTICULAR vende estupenda DKW 3,5, con sidecar, o cambio por Vespa. Resto, facilidades. 288440.

ROA 200, último modelo. 392634.

PINTURA matrículas acto. Martín Heros, 36.

ALQUILER Vespas. 475433.

MONTESA Brío 80. 228405-223432.

ISOGARRO barata. Martín Heros, 36.

DKW 500 con sidecar. Ibiza, 62. Garaje.

OSSA, 13.500. 562474.

VENDO Iso. 274615.

BMW íntegramente reparada. 284130.

PARTICULAR vende estupenda DKW 3,5, con sidecar. Oportunidad, toda prueba. 288440.

VESPA particular, magnífico estado. Andrés Mellado, 65, primero B.

MOTOCICLETAS pedales 2.100-3.000. 557642.

VENDO Guzzi modelo 98, seminueva. Hierros Fajardo. 339078.

MONTESA como nueva, 16.500. Ramón Celabug, 26. 283610.

SANGLAS como nueva. Galileo, 7. Luis.



EL NIÑO

# VICTOR JOSE DE FELIPE BOENTE

## SUBIO AL CIELO el día 17 de julio de 1958

a los diez años de edad

HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS

## Q. S. G. H.

Sus afligidos padres, Víctor y Josefina; hermanos, María-Isabel y Ana María; abuelos, tíos, primos y demás familia

RUEGAN una oración por su alma.

La conducción del cadáver tuvo lugar en el día de ayer.

ESTOS ANUNCIOS, TELEFONOS 474415-474489



# EL CANAL DE SAN LORENZO ENTRARA EN SERVICIO EN 1959

El pasado 1 de julio, Averell Harriman, gobernador del Estado de Nueva York, y John G. Diefenbaker, primer ministro del Canadá, asistieron en Massena, en presencia de miles de personas congregadas a uno y otro lado del río San Lorenzo, a la explosión de una carga de treinta toneladas de dinamita. A consecuencia de ella saltó hecho pedruzcos el último obstáculo—un dique de 2.500 toneladas de roca—que obstruía aún la entrada de las aguas en el nuevo lago de San Lorenzo, de 51 kilómetros de longitud y 17.000 hectáreas de superficie, que alimentará las turbinas de la isla de Barnhart. Tan espectacular explosión, que permitió el paso a dicho lago artificial de ochocientos mil millones de litros de agua, representó la terminación por parte de los Estados Unidos de los trabajos de canalización del río San Lorenzo.

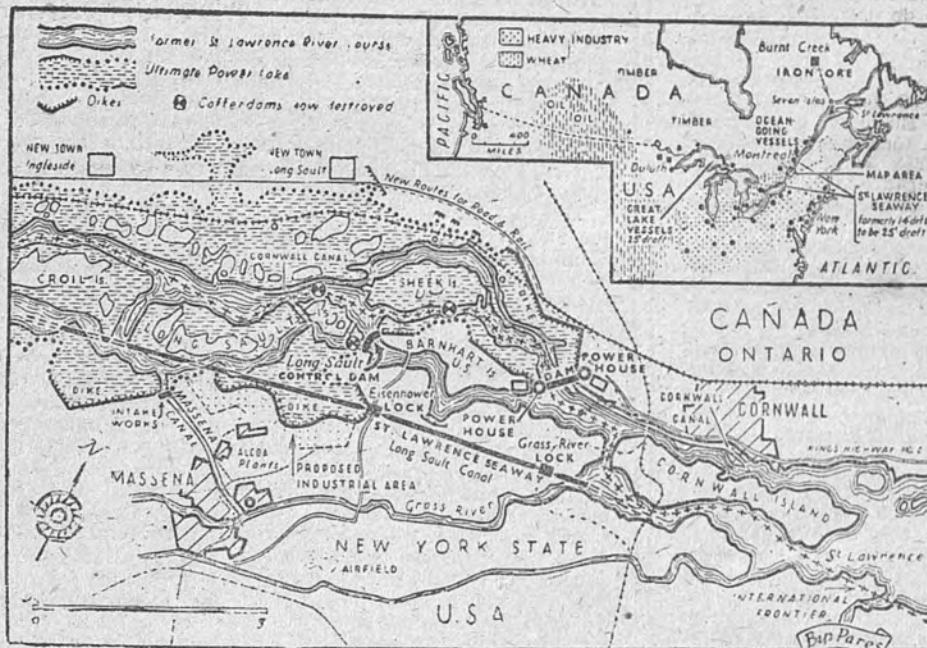
El canal de San Lorenzo, que tiene en números redondos una longitud de 3.580 kilómetros, no entrará plenamente en servicio hasta aproximadamente dentro de un año. Para entonces los técnicos y obreros canadienses habrán terminado de profundizar los cuarenta y tres kilómetros del canal de Welland, que con su complicado sistema de esclusas franqueará el umbral del Niágara y permitirá el paso de barcos de gran porte al Erie al Ontario, cuya diferencia de nivel es de cerca de cien metros. Se espera que tan gigantesca obra de ingeniería esté terminada para la primavera próxima y que la Reina de Inglaterra inaugure oficialmente durante su visita al Canadá este "seaway" o gran vía de comunicación entre el Océano Atlántico y los Grandes Lagos.

Participan en esta gran empresa, que se acometió hace cuatro años, más de veinte mil personas. El costo de las obras—diques, canales, puentes, lagos artificiales, etcétera—está presupuestado en mil millones de dólares. Sólo en maquinaria la Canadian Saint Lawrence Seaway Authority y su equivalente norteamericana han invertido cuarenta millones, esto es, la mitad sobre poco más o menos de lo que costó el canal de Suez. Esta titánica empresa, que colma una vieja aspiración de canadienses y norteamericanos, quedará compensada con creces antes de un año, ya que ciudades ribereñas como Toledo, Chicago, Milwaukee o Duluth se convertirán en auténticos puertos de mar. A ellos llegarán fácilmente los más grandes barcos mercantes, lo que supondrá, desde el punto de vista económico, una revolución cuyo alcance no es posible prever por ahora.

Makin Cohen, director de la región portuaria de Chicago, una de las ciudades que se verán más favorecidas, ha declarado que la vía o canal de San Lorenzo "abrirá la cuarta línea costera del continente americano" y que las consecuencias de ello, directas e indirectas, económicas y sociales, tendrán un alcance extraordinario. Se calcula que trece millones de toneladas de mercancías transitarán por los puertos de los Grandes Lagos en el primer año de funcionamiento del canal de San Lorenzo; pero se espera que el tonelaje total sea en 1965 análogo al que ahora pasa a través del canal de Panamá. En el pasado año funcionaron veintinueve compañías navieras entre los Grandes Lagos y el Atlántico, pero en 1960 este número se habrá triplicado.

Más de cincuenta y ocho millones de

## UNIRA EL ATLANTICO CON LOS GRANDES LAGOS Y COSTARA UNOS MIL MILLONES DE DOLARES



El «seaway» que unirá el Atlántico con los Grandes Lagos, según «The Sunday Times». Debajo y ampliado, un esquema de los trabajos últimamente realizados por los Estados Unidos

personas, residentes en Nueva York, Pensilvania, Ohio, Indianapolis, Illinois, Wisconsin, Minnesota, etc., han contribuido económicamente a la construcción de este Mediterráneo artificial americano. Tal población, junto con la de los Estados llamados tributarios—señala un informe presentado al Congreso estadounidense—, produce el noventa por ciento de los minerales, el setenta y cinco por ciento del acero, el sesenta y uno por ciento del trigo y el cuarenta por ciento del carbón de Norteamérica. En esta misma entera comercial de los Estados Unidos y Canadá se producen también el ochenta y cuatro por ciento de los automóviles y el sesenta y uno por ciento de las diversas máquinas que se utilizan en América.

Pero canadienses y norteamericanos no se han limitado única y exclusivamente a hacer navegable el río San Lorenzo y a ponerle en comunicación con los Grandes Lagos; están tratando también de aprovechar su fabulosa energía eléctrica. Entre las grandes construcciones previstas figuraban el dique de la isla de Barnhart, últimamente volado, y dos centrales eléctricas a lo largo del lago artificial artes indicadas con 16 turbinas cada una, capaces de generar, andando el tiempo, ocho mil millones de kilovatios hora. La construcción de este lago artificial, el más grande hecho hasta ahora por el hombre, requirió el traslado a otros lugares de 6.500 canadienses, distribuidos en siete localidades hoy totalmente cubiertas por las aguas.

te, conforme a los cálculos actuales, tardará aún trescientos años en producirse. Hasta la fecha han fracasado todos los intentos hechos para detener la constante inclinación de la torre. A principio de siglo, por ejemplo, se «inyectaron» grandes cantidades de cemento, pero su resultado fue ineficaz.

### Curación con terramicina de la «Fiebre Q»

La revista «American Journal of Medicine» publica un informe de los doctores D. G. Monahan y F. R. Brueckmann en el que se dice que gracias al empleo de la terramicina fue posible curar cuarenta y nueve casos de «Fiebre Q» en un campamento militar norteamericano establecido en Italia. Consistió el tratamiento en la aplicación a cada paciente de una dosis diaria de uno a dos gramos de tal antibiótico durante cuatro días. La «Fiebre Q», transmitida por los animales de las granjas, se halla extendida por todo el mundo y se caracteriza por altas temperaturas, dolores de cabeza, neumonía, etc.

### Hallazgo de restos humanos prehistóricos

Espeleólogos italianos han descubierto diversos huesos de hombres prehistóricos a noventa metros de profundidad, en una caverna de Monte Nero, cerca de Albenga, en Liguria. Encontraron también, sobre una capa de arcilla solidificada, huellas de un pie humano. El jefe de la expedición, Giovanni Dentella, y sus compañeros se entrevistaron, después de sus descubrimientos, con L. Tongiorgi, profesor de Espeleología y Arqueología de la Universidad de Pisa, llegado ex profeso de Albenga, con el que realizaron un nuevo descenso a la gruta. Por su parte, el profesor Movius, de la Universidad de Harvard, en Estados Unidos, ha descubierto en Francia, en el curso de unas excavaciones efectuadas en Eyzies, en Dordogne, en el centro mismo de la localidad, un cráneo prehistórico, probablemente paleolítico, perteneciente, al parecer, a una mujer.

### Próximo eclipse total de sol

Los astrónomos de todo el mundo están preparándose para estudiar el eclipse total de sol que se registrará el próximo 12 de octubre y será visible en la zona ecuatorial, desde los 158 grados de longitud. Este aproximadamente hasta Chile. Participarán en las observaciones de tal fenómeno astrónomos de 64 países. Los Estados Unidos, Japón, Rusia y Nueva Zelanda enviarán expediciones a diversos puntos, desde los cuales podrá observarse el fenómeno en perfectas condiciones de

visibilidad. Seis grupos de científicos norteamericanos establecerán una base de estudio en el atolón de Pakapuka, en las islas del Pelágo. Por su parte, los japoneses estudiarán el eclipse desde Suvaron, cerca de aquellas islas, y los neozelandeses desde Otofú.

### Polillas e insectos, viajeros del espacio

En una conferencia recientemente celebrada en Washington sobre utilización de satélites artificiales para realizar experimentos biológicos, el doctor Jerome Y. Lettvin, del Instituto Tecnológico de Massachusetts, recomendó el empleo de antenas de hormigas, de insectos acuáticos, de polillas, etc., a fin de poder registrar la existencia de sustancias químicas en las altas capas atmosféricas o fuera de ellas. Determinados órganos de los murciélagos podrían utilizarse para captar los sonidos de alta frecuencia; las patas de las cucarachas podrían emplearse, a su vez, para medir la energía de la luz, ya que aquellas están provistas de una especie de células fotoeléctricas naturales, capaces de medir los fotones con la mayor precisión.

### Detecta objetos a 400.000 kilómetros

El departamento de Defensa de los Estados Unidos anuncia que tiene en proyecto la construcción de una antena destinada a detectar en el espacio objetos situados hasta una distancia de 400.000 kilómetros. La antena gigante costará, al parecer, varios millones de dólares y se elevará en el desierto de Mojave, en Cap Irwin, al noreste de Los Angeles. Si no surgen dificultades, tal antena entrará en servicio a fines de este año.

### Nube de yodo radiactivo sobre Europa

El doctor británico W. G. Marley, radiólogo, ha revelado, en una conferencia sobre radiaciones en la industria, que una nube de yodo radiactivo, procedente del incendio registrado hace meses en la fábrica atómica de Windscale, en Inglaterra, sobrevoló varios condados de Gran Bretaña, parte del noreste de Francia, Bélgica, Holanda, Dinamarca, Noruega y Suecia. Precisó el doctor Marley que tal nube fue totalmente inofensiva. Medido su grado de radiactividad se pudo ver que el yodo liberado en tal accidente, no presentaba ya ningún peligro a 50 kilómetros de distancia de Windscale.

### Primer reactor nuclear australiano

Recientemente el primer ministro de Australia, R. G. Menzies, puso en marcha, en Lucas Heights, a cincuenta kilómetros de Sydney, el primer reactor del Centro Australiano de Investigación Nuclear. Tal reactor, conocido con el nombre de «Hifor» y análogo al «Dido» británico, está destinado única y exclusivamente a fines de investigación y experimentación. La primera parte del programa nuclear australiano comprende los siguientes objetivos: construir nuevos reactores para la producción económica de energía nuclear; estudiar los problemas relacionados con la utilización en masa de materias radiactivas y producir y utilizar isótopos radiactivos.

### El estroncio-90, neutralizado

El profesor Kuhn, Premio Nobel y director del Instituto Max-Planck de investigaciones médicas, ha declarado que ha logrado descubrir el medio de neutralizar la acción del estroncio-90. Las conclusiones del profesor Kuhn parecen basarse en las «combinaciones de Amadori». Este obtuvo, hace unos cincuenta años, nuevas combinaciones calentando juntamente ácidos, aminas y azúcares. El profesor Kuhn—comunica la agencia A. F. P.— ha afirmado, en una conferencia de Prensa celebrada en Lindau, que los cuerpos así formados tienen la propiedad de constituir, con los metales, productos solubles, asimilables, por tanto, por la orina. Ahora bien, el estroncio, fácilmente asimilable por los seres vivos, parecía imposible de eliminar, lo que le hacía particularmente peligroso para el hombre. El principio del método preconizado por el profesor Kuhn—añade la indicada agencia— es el siguiente: ingestión de un cuerpo perteneciente al grupo de las «combinaciones de Amadori» y su eliminación a través de la orina.

J. B. M.

### CAUSAS DE CONTAMINACION DEL AIRE

La utilización de la energía nuclear no constituye la única fuente de contaminación del aire. Existen otras que desde mucho antes están envenenando nuestra atmósfera. El aumento del tráfico de automóviles y de camiones en las grandes ciudades es una de ellas, debido a los hidrocarburos que eliminan. En la ciudad norteamericana de Los Angeles, por ejemplo, el grado de contaminación es tal que las autoridades sanitarias se han visto obligadas a tomar urgentes medidas. Pero existen además otras muchas fuentes. He aquí algunos de los casos ocurridos en diferentes países de Europa:

Suecia: se han registrado efectos nocivos en las plantas a consecuencia de los gases procedentes de fábricas de bisulfuro de carbono, de celulosa química, de fundiciones de hierro, etc.

Finlandia: Una fábrica de ácido sulfúrico ha tenido que pagar fuertes indemnizaciones por los considerables daños causados en las cosechas.

Alemania: Se han producido diversos casos de muerte de animales en la vecindad de fábricas cuyas chimeneas contaminan el aire con compuestos de arsénico y polvos metálicos.

Suiza: Se han señalado efectos nocivos para las plantas y los animales en la proximidad de fábricas de aluminio.

Polonia: En algunas regiones la concentración de industrias de fundición y al-

milares se ha revelado nociva para la salud de los niños.

Bélgica, Holanda y Dinamarca: Los compuestos de flúor han contaminado de tal suerte la atmósfera que han llegado a provocar graves consecuencias en el ganado; varios miles de cabezas han tenido que ser sacrificadas. Los efectos dañinos sobre las plantas han sido asimismo considerables.

### Llamamiento en favor de la torre de Pisa

El Ministerio de Obras Públicas de Italia hizo recientemente un llamamiento a los técnicos de todo el mundo pidiéndoles ayuden a los habitantes de la ciudad de Pisa a evitar que su famosa torre continúe inclinándose. Dicho llamamiento se hizo inmediatamente después de haberse comprobado que en los pasados doce meses la torre se inclinó milímetros y medio más. Hace un año tenía un desnivel de cuatro metros, cincuenta y cinco centímetros y 4,5 milímetros; ahora su desnivel es, por tanto, de cuatro metros, cincuenta y cinco centímetros y seis milímetros.

Significa tal aumento, insignificante al parecer, que se está acelerando la caída de la torre, ya que en los últimos años su inclinación apenas rebasó la media de un milímetro anual. Sin embargo, la catástro-



## DISCOS

# LOS CUARTETOS DE BARTOK Y LAS SONATAS Y PARTITAS DE JUAN SEBASTIAN BACH. - MUSICA EN 17 CENTIMETROS

## EL BACH DE HEIFETZ

Ha aparecido en los catálogos españoles el segundo disco de la colección de «Sonatas y Partitas» de Bach, que, interpretadas por Jascha Heifetz, publica la marca «R. C. A.». Serie del más alto interés; más aún, fundamental en una discoteca seria. Creo que puede afirmarse sin temor a error que es aquí donde está el Bach más genial. En ese violín polifónico, al que basta su propia voz para las más importantes construcciones. Y si desde el punto de vista compositivo las sonatas y partitas son piedra básica en la historia de la música, desde el ángulo de los intérpretes representa una de las cimas raramente aborables con la perfección que luce Jascha Heifetz. Ciertamente la expresión resulta en extremo aséptica, pero queda siempre una emoción evidente: la de una técnica ejemplar, capaz de exponer con la máxima claridad y el más riguroso sentido arquitectónico todas y cada una de estas páginas del cantor de Santo Tomás. Como la grabación y el registro resisten el juicio más exigente, este disco, como su antecesor y el que seguirá hasta completar la serie, merece la pena de ser destacado con el honor del recuadro y las máximas calificaciones críticas.

## Bartok, en el Cuarteto Parrenin

He aquí otra publicación a señalar con piedra blanca: la serie completa de los cuartetos de Bela Bartok, interpretados por el Cuarteto Parrenin, que nos ofrece en España la firma «Hispanovox». Los seis cuartetos representan no sólo la síntesis de la personalidad del compositor húngaro, sino uno de los «textos» fundamentales para entender la música de nuestro tiempo. Un tiempo, en general, reacio a la expresión cuartetística, por lo que resultaba difícil actualizar la vieja forma. Bartok lo consiguió haciendo pasar por la combinación instrumental y la estructura del cuarteto todas las corrientes básicas del siglo XX, desde el impresionismo a un expresionismo con fondo nacional, pasando por los procesos de ampliación de la tonalidad. El Cuarteto Parrenin consigue excelentes versiones, quizá demasiado excelentes —si esta expresión pudiese tener sentido— por demasiado académicas. Los instrumentistas del Parrenin han superado todos los valores que pudiéramos llamar raciales y plásticos en beneficio de una solidez constructiva y una claridad de líneas que ayuda notablemente a la comprensión de las obras. Los registros franceses y los excelentes prensados españoles redondean el interés de la serie.

## Música en diecisiete centímetros

**MOZART NINO.**—Casi, casi. Porque las obras que interpreta al clave Paulina Aubert, lanzadas por «Hispanovox», son ejemplos del Wolfgang más juvenil: op. 2, 3, 4 y 6, «variaciones K. 25» —Widelm de Nassau— y «Marcha turca». Acercamiento de distintas épocas a un estilo tan recién nacido que apunta sólo lo que años más tarde será el músico de Salzburgo. Interés, calidad y fidelidad se reúnen en este breve ejemplo.

**CHOPIN PINTORESCO.**—O lo que es lo mismo: «Tarantela» —Italia—, «escocesa» y «bolero» —España—, en la interpretación exigente y rigurosa de Ginette Doyen. Por su valor bien merecería ocupar un puesto destacado en avanzada de otros más «propagandeados», aunque menos valiosos. El registro de «Philips» es excelente. Recuerdo sus primeras actuaciones en España, de la mano del Instituto Francés. Ya nos hacían presagiar la extraordinaria categoría que ahora se comprueba.

**CORT DE GROOT.**—Otro que tal. Quiero decir que debiera ser «etoile» y no lo es tanto. ¿Por qué no vuelve con nuestra Nacional si el éxito fue evidente? ¿Por qué mientras tocaban otros de menor calibre tuvo que conformarse el pianista holandés con grabar para la radio la última vez que pasó por España? Una nueva prueba de su calidad la tenemos en el disco de «Philips», en el que Cort de Groot interpreta «Polichinela» (Rachmaninoff), «Danza del sabel» (Katchaturian), «Preludio» (Prokofieff), «Pavana» y «Boogie», de Morton Gould, y el «allegro bárbaro», de Bela Bartok.

**SAN FERMIN.**—Acabo de enviar este disco a Rafael García Serrano. ¡Ahí es nada! Campanadas, pasacalle, disparo de cohetes, «a los toros», «riau-riau», «xisularis», «diana», «encierno», «plaza, eh», con «Gato montés», «jota», «pobre de mí» y «Uno de enero... etc.». Toda una síntesis de los sanfermines en un pequeño disco de «La Voz de su Amor». Ni música ni reportaje: emoción viva, recuerdo del contacto con la fiesta ibérica.

**KETELBEY.**—Lo de siempre, pero distinto. «En un mercado persa» y «En el jardín de un templo chino», nuevamente arreglados e interpretados por Walberg y editados por «La Voz de su Amor», nos rejuvenecen. El tónico orientalista enriquecido por nuevas combinaciones instrumentales y embellecido por una «funda» de singular atractivo, pone en pie los viejos títulos «coloniales» de Ketelbey. No sé si son buenos o malos. Sólo sé que se vuelven a comprar.

E. F.

## Reunión de ex combatientes en Pozuelo de Alarcón

Dentro del programa de fiestas patronales de Pozuelo de Alarcón y coincidiendo con la conmemoración del 18 de Julio, la Jefatura Local del Movimiento de Pozuelo de Alarcón celebró ayer varios actos religiosos y profanos, que revistieron gran solemnidad. Hubo primeramente una misa de acción de gracias en el XXII aniversario del Alzamiento, la cual tuvo lugar en la parroquia de Nuestra Señora del Carmen, del barrio de la Estación. A media mañana se celebró, en el estadio Carlos Ruiz, una gran «gymkhana», que fue muy del agrado del numeroso público que la presenció. Terminó la jornada con festejos popu-

lares, que resultaron muy animados.

Lo más interesante del día fue una comida de hermandad, en la que se reunieron cerca de un centenar de ex combatientes y que fue presidida por el Jefe Local del Movimiento y Alcalde de Pozuelo, camarada Román de Rozas; el Delegado Local de ex Combatientes y el de la Vieja Guardia y los párrocos de ambas feligresías del pueblo. Reinó durante el acto una gran camaradería y entusiasmo y asistieron invitados al mismo varios representantes de la Hermandad de Alféres Provisionales y oficiales del regimiento de Transmisiones de El Pardo.

## VIDA INTELECTUAL

# “LA OBRA SINDICAL DE EDUCACION Y DESCANSO”

CONFERENCIA DE FEDERICO OLIVENCIA EN EL DISTRITO POLITICO DE VENTAS

En el Curso de Formación que se está desarrollando en el Distrito Político de Ventas dió su anunciada conferencia Federico Olivencia, Secretario Nacional de la Obra Sindical de Educación y Descanso, quien explicó el contenido y funcionamiento de esta actividad de los Sindicatos españoles. Olivencia hizo notar cómo la Obra de Educación y Descanso se basa en cuatro pilares fundamentales: Residencias, extensión cultural, deportes y viajes, analizando el alcance de cada una de estas cuatro actividades.

“Las Residencias —dijo— permiten y hacen posible la convivencia entre los trabajadores de los lugares más apartados de España; permiten que el trabajador conozca España y todo ello da lugar a que sea una realidad la unidad entre las tierras y los hombres, que, conociéndose, empiezan a comprenderse y entenderse. A través de la extensión cultural el trabajador español puede dar a conocer las obras de arte; puede igualmente adquirir conocimientos para confeccionar su cultura y formación.” Dió cuenta, además, del servicio de bibliotecas que Educación y Descanso tiene establecido en los Hogares y en las Residencias.

Respecto a los deportes, señaló la importancia que han ad-

quirido dentro de Educación y Descanso y de los Grupos de Empresa. La gran manifestación deportiva del 1 de mayo en Chamartín evidenció toda una labor continuada y permanente que se viene desarrollando por la Obra. Por último, explicó el fin de los viajes que organiza Educación y Descanso y el número de afiliados que han utilizado este medio puesto a su alcance por la Obra. Leyó una significativa estadística del número de kilómetros recorridos, viajes realizados, número de residentes que han utilizado las Residencias, etc. Las cifras causaron en el numeroso auditorio profunda impresión.

El conferenciante fue presentado por Manuel Pimentel, quien elogió la vocación política de Olivencia, su amor por el trabajo, y destacó la entrega total del conferenciante hacia las tareas que el Mando le confía.

Cerró el acto Carmelo Lacacel, Jefe Político del Distrito de Ventas, quien, con brillantes y sentidas palabras se refirió a la hermandad entre los falangistas, la catolicidad de nuestro Movimiento y de la revalorización del hombre como portador de valores eternos, de lo que no se había ocupado jamás ningún partido político. Todos los oradores fueron muy aplaudidos.

## VIDA SOCIAL

## Enlace Beamonte Recio-Rivero Arias



(Foto Lozano.)

En la capilla del Espíritu Santo, del Consejo Superior de Investigaciones Científicas, se ha celebrado con gran solemnidad el matrimonio de la bella señorita M.<sup>a</sup> Marta Rivero Arias con el petito industrial don Eusebio Beamonte Recio.

Fueron apadrinados por la madre de la novia, doña Felicitas Arias, viuda de Rivero, elegantemente ataviada, y por el padre del contrayente, don Eusebio Beamonte del Río.

Ante el representante del Juzgado firmaron el acta matrimonial, por la desposada, su tío don Carlos Borge Torrellas, don Esteban Ballesteros Moreno, don José Luis de Luis Cambor, su hermano político don Andrés Brea Merodio y su hermano don Por el novio, don Juan Pedro Carlos Rivero Arias.

Beamonte Gallego, don Javier Tomé Bona, doctor en Medicina; don Rafael Alcalá Meca, don Juan Vicente Calderón Paradinas y su hermano don José Manuel Beamonte Recio.

Bendijo la sagrada unión y pronunció breve y emotiva plática monseñor Galindo, prelado doméstico de Su Santidad y rector del templo.

La gentil desposada vestía original traje brocado con cola de volantes de tul; en el tocado, rosas de azahar sujetando el amplio velo de tul ilusión.

En el jardín del claustro fueron obsequiados los distinguidos invitados con un cóctel-lunch, espléndidamente servido por Perico Chicote.

La feliz pareja marchó en viaje de bodas por Suiza.

# LAGENDA

DIA 19 DE JULIO 1958  
SABADO

El sol sale a las 5.  
Se pone a las 19.42.

## OTRA VEZ MAS DE 30 GRADOS

Tras el breve paréntesis de los días anteriores, la temperatura ha vuelto a sobrepasar los 30 grados. Ayer la máxima fue de 31,6 y la mínima no bajó de 16,8.

## CULTOS

**SANTORAL.**—San Vicente de Paul.  
**DIRECTORIO DE LA MISA.**—Doble. Color blanco. Misa propia.

## TRIDUO A SANTA MARIA MAGDALENA

En la capilla de las religiosas comandadoras de la Purísima Concepción Real de Calatrava (Hortaleza, 88) se celebrará un solemne triduo a Santa María Magdalena, titular de la iglesia, los días 21, 22 y 23 de julio de 1958. El día 21, a las siete de la tarde, exposición de Su Divina Majestad, estación al Santísimo, santo rosario, sermón, ejercicio del triduo, terminándose con solemne reserva y los gozos a Santa María Magdalena. El día 22, a las nueve de la mañana, exposición de Su Divina Majestad con motivo del jubileo de las cuarenta horas. A las diez, misa solemne con sermón, en el que se hará el panegírico de la Santa. El día 23, a las nueve de la mañana, exposición de Su Divina Majestad; por la tarde, a las siete, como las anteriores, terminándose con la procesión del Santísimo y visita de altares.

Los sermones están a cargo del reverendo padre Lorentino Pisabarro, rector de los padres redentoristas de Manuel Silveira, 14.

## HORAS DE VISITA A LA EXPOSICION DE ARTESANOS INVALIDOS

Habiendo sido inaugurada oficialmente esta I Exposición Nacional como exponente de la capacidad laboral de los inválidos españoles, la Comisión Nacional de la Organización hace público, para general conocimiento, que las horas de visita se establecen desde las 10.30 a las 22 en días laborables, y de 12 a 14 en días festivos, en el salón de Exposiciones de la Delegación Nacional de Sindicatos (paseo del Prado, números 18 y 20).

## FARMACIAS DE GUARDIA

TURNOS 9.

Bolivar, 6; glorieta de Luca de Tena, 9; Méndez Alvaro, 25; Arguemos, 19; plaza de Antón Martín, número 46; avenida de Menéndez Pelayo, 45; Narváez, 12; Antonio Casero, 12; Juan de Urbista, 34; Goya, 131; Colomer, 9 (detrás de la plaza de Toros); Conde de Peñalver, 80 (antes, Torrijos); Alcalá, 157; Velázquez, 20; Serrano, 38; General Mola, 27; Matías Montoro, número 14 (Nuevos Ministerios); Diego de León, 25; Héroes del Día de Agosto, 18 (antes, Olózaga); Francisco Ramiro, 6 (Barrio del Pardo); Cartagena, 134; Gabriel Lobo, 23; Francisco Silveira, 75; Pedro Cerezo, 8 (Ciudad Jardín); López de Hoyos, 282 (antes, carretera de Hortaleza); Padre Damián, 43; Miguel Angel, 20; Juan de Ollas, 3; Reina Victoria, 3; García Morato, número 85; Alonso Cano, 71; Trafalgar, 11; Carranza, 9; plaza de Santa Bárbara, 9; Gravina, 13; Fuencarral, 36; avenida de José Antonio, 12; Puerta del Sol, 14; Pex, número 25; San Bernardino, 11; Rodríguez San Pedro, 35; Donoso Cortés, 86; Vallehermoso, 63; Marqués de Urquijo, 15; Pedro Barreda, 7 (frente Almansa, 43); Carretera de El Pardo, 15; Mayor, 59; Segovia, 45; paseo de Extremadura, número 129; Embajadores, 152; Embajadores, 18; Toledo, 46; glorieta de Embajadores, 5; Valladares, 3 (esquina Antonio López, 134); Máximo Carazo, 1 (Usara); Antonio López, 15; Toboso, 13 (Arroyo de las Pavas, C. Bajo); Pelicano, 25 (colegio San Vicente Paul, junto al mercado); plaza Emperatriz, 10 (C. Alto); carretera de Aragón, 81; Ezequiel Solana, 84; Los Misterios, número 10 (Pueblo Nuevo); Hermanos García Noblejas, 100 (Barrio San Blas); General Kirkpatrick, 11 (Ciudad Lineal); Azucenas, 26 (antes, Nuestra Señora del Pilar, Tetuán); Nuestra Señora del Carmen, número 14 (final Tablada, Tetuán); Alemania, 7 (Vestilla, Tetuán); plaza de Chamartín, 2 (Chamartín); avenida Monte Iguelido, 31 (Punto Vallecas); Picos de Europa, 70 (Punto Vallecas); San Narciso, 3 (Palomeras, Punto Vallecas); avenida Peña Prieta, 39 (antes Ruiz de Alda, Puente de Vallecas); Virgen del Val, 20 (Barrio de la Concepción); Sánchez Preciados, 34; y Juan Tornero, 42.



# CORRIDAS EN BARCELONA, TARRAGONA, ALCAZAR DE SAN JUAN, VALLADOLID Y VITORIA

EN MADRID HIZO SU PRESENTACION EL NOVILLERO SEVILLANO CURRO ROMERO

EN MADRID

## EMPLAZADO PARA EL DOMINGO

La sombra aparecía ayer completamente llena y el revoloteo de los abanicos era constante, como constante el calor. Más de media entrada en el sol, con temperatura infernal. Y mucho interés ante la presentación en Madrid del novillero sevillano Curro Romero, del que se hablaba mucho y muy bien por las referencias de provincias.

Se lidiaron novillos salmantinos de don Alipio Pérez T. Sanchón; unos se fueron al desolladero entre aplausos y otros entre pitos. Novillada, por tanto, desigual en cuanto a su resultado en la lidia. Nos pareció bravo y bueno en la muleta el que abrió plaza, abanto y con pelea de mansote el que le siguió, bueno el tercero, flojísimo de remos el cuarto, cayéndose con demasiada frecuencia; bueno y mal picado el quinto, y con flojera también el sexto.

El público se ha divertido en momentos; por ejemplo, en la faena primera de Adolfo Aparicio, también en la actuación primera de Curro Romero—salvo la espada—y en todo momento con la valentía del colombiano Alfonso Vázquez, muy garboso y dispuesto a que por voltereta más o voltereta menos el público no dejase de distraerse.

Adolfo Aparicio toreó muy requetebién a su buen primer novillo. Y desde el principio con la capa, en las verónicas y en las chinelinas. La faena, iniciada con dos buenos pases por bajo, fue seguida de cuatro grandes naturales, que remató de pecho. La siguiente tanda no resultó tan lucida por un achuchón; siguió el madrileño en gran tono, con un pase en redondo, un circular completo y remate lucido, lo que le valió que no cesara la ovación; continuó con pases por alto, en redondo, un circular, con diversos remates de trinchera, molinete y de pecho. Pinchó en la primera entrada, dejó media estocada que bastó y la ovación fue «casi» de vuelta al ruedo. Con el cuarto no había igual lucimiento, por las condiciones del novillo—cayéndose de flojo de remos—. Aparicio tuvo que poner mimo en la faena para que el enemigo no se derribara; al final éste se puso más difícil; recurrió a un machete para igualar y despachó de una estocada. Por todo ello, lo más apreciable en la labor de Adolfo Aparicio ha sido visto en su primer enemigo, y de su labor con este novillo, lo mejor la espléndida serie de cuatro pases al natural.

Alfonso Vázquez tiene muchas simpatías, todas las que se ganó con su valor espectacular; pero lo cierto es que también—cuando quiere—sabe torrear con suavidad y temple, y en todo momento con mucha tranquilidad. El diminuto diestro no se arredra ante nada, y esto le ha costado sufrir buenas volteretas, que ha encajado sin darles la menor importancia. En el segundo de la tarde, de una serie de seis naturales, dos de ellos fueron de admirable ejecución. Este novillo se acostó de dos pinchazos leves. Mejor estuvo el colombiano con el quinto, en una faena en la que resaltó la valentía; pero que no estuvo exenta de buen torreo en algunos momentos—los pases en redondo—. Mató de una estocada hasta el puño, y aunque hubo petición de oreja de la minoría, la mayoría frenó la vuelta al ruedo. Con esto Alfonso Vázquez está donde estaba; es decir, ha dejado la misma impresión del domingo anterior: un muchacho con una valentía sin límites y que sabe torrear; pero resalta más el valor que el arte.

El chico es bullidor y de una tremenda voluntad, que le lleva a prodigarse con capa y muleta. Ese valor de que hace gala resulta muy bien recibido por un sector del público y reconocido por todos, pues en él—en el valor—va implícito el honrado afán que el muchacho pone en conseguir aplausos.

Había expectación en torno a Curro Romero, y Curro Romero, con lo que hizo y lo que dejó de hacer, ha quedado emplazado para el domingo, para mañana mismo. El público ha salido convencido de que ha visto sólo parte de lo que el chico lleva dentro, un extraordinario estilo con la capa, un torreo elegante con la muleta. Curro Romero, de buena planta torera, se presentó con un tercio de plata y blanco con cabos negros. Su primera verónica—de ejecución admirable—le valieron ovaciones fuertes. Con la muleta inició la faena con unos estupendos pases por bajo, que remató de trinchera; continuó con tres buenos pases en redondo, bajando la muleta y llevándose bien al novillo. Dió una serie de tres naturales, y de ellos el último llegó a lo sobrenatural. Tres naturales y un recorte, dos series buenas en redondo, molinete templado, todo con facilidad extraordinaria y buen estilo de torero. Pero vino la espada: cinco pinchazos—por que si no se empuja no se cala—, estocada y descabello. El premio de Curro Romero—que era de oreja antes de probar la muerte—se quedó en aplausos. Con el sillete sexto todo siguió un rumbo parecido: grandes verónicas, buen muleteo—aunque en este caso el novillo era flojuchito, algo incierto y con entradas broncas—y mal remate, peor que en la ocasión anterior, esta vez por el verdugillo.

Mañana el público espera a Curro Romero para verle en toda su dimensión. Se le ha visto clase, arte; está emplazado para verle culminar la labor. Piense Curro Romero que cuando el público ve toreros con las posibilidades que él lleva dentro de sí les exige todo y no parte. Para el chico esto es bueno, porque prejuvena el reconocimiento de arte, y él ha de corresponder—estamos seguros—yendo con decisión a buscar un remate acorde con la faena. Los nervios de la solemnidad de ayer le hicieron precipitarse; mañana, más sosegado, puede y debe demostrar al público su otra cualidad: la de matador, la que por provincias le ha valido redondear faenas y triunfos.

RUBIERA

### Plaza de Toros de Madrid

Mañana domingo, a las seis de la tarde, seis novillos de doña Trinidad Nogales (viuda de don Graciliano Pérez Tabernero), de Salamanca), para

MANUEL MARTIN  
ANDRES HERNANDO y  
«CURRO ROMERO»

Localidades al público: Sábado, todo el día, y domingo, de 10 a 5  
Taquilla: VICTORIA, 9

### Plaza de Toros de Vista Alegre

Mañana domingo, 6 tarde  
Seis novillos de Prieto de la Cal

«CURRO MONTES»  
Martín Sánchez «PINTO»  
mano a mano  
Taquilla: VICTORIA, 3

En Barcelona

BARCELONA.—Toros de Clairac, bien presentados, mansos, y tres peligrosísimos.

El rejoneador don Angel Peralta cortó una oreja.

En lidia ordinaria, Antonio Ordóñez, en el primero, ovacionado con la capa. Gran faena con temple y dominio. Pinchazo y media estocada. Oreja, petición de otra y dos vueltas al ruedo. En el cuarto superó su labor con pases de todas las marcas. Mató de una estocada y le dieron dos orejas y el rabo, teniendo el diestro que recorrer por tres veces el anillo.

Gregorio Sánchez toreó al segundo por derechazos, obligando mucho. Siguió con pases de pecho y adornos. Mató de una estocada y le dieron una oreja. En el quinto tiró a alinear en vista de las condiciones del toro. Mató de dos pinchazos y estocada y fue aplaudido.

Chamaco se encontró con dos enemigos reservados que derrotaban peligrosamente. Estuvo valiente con el tercero y fue aplaudido. Con el sexto hizo faena por la cara, lo que motivó el descontento del público.

En Tarragona

TARRAGONA.—Toros de Palha.

Luis Miguel, que fue acogido con una ovación, clavó tres soberbios pares de banderillas al que abrió plaza. Buena faena, con pases por alto y derechazos. Media estocada. Ovación. En el cuarto, al que recibió con una larga cambiada de rodillas, realizó una gran faena con pases de todas las marcas. Mató de pinchazo y estocada y le dieron las dos orejas.

Jaime Ostos, en el segundo, aplaudido con la capa. Faena valiente para pinchazo, media y descabello, siendo aplaudido. Con el quinto realizó una faena extraordinaria, que remató de una estocada, cortando las dos orejas y el rabo.

Pacorro hizo una valiente faena en el tercero, que terminó de media, dos pinchazos y estocada, cortando una oreja. En el sexto dió pases de varias marcas y terminó de estocada ladeada.

Los tres diestros salieron a hombros.

En Alcazar de San Juan

ALCAZAR DE SAN JUAN.—Toros de doña María Cruz Gomendio, nobles y bien presentados.

El rejoneador don Salvador Guardiola cortó las dos orejas y el rabo.

En lidia ordinaria, Juan Montero, en el primero, faena muy valiente que remató de una gran estocada, valiéndole las dos orejas. En el cuarto, pases de tanteo para pinchazo y estocada, siendo aplaudido.

Rafael Girón estuvo muy valiente en el segundo. Mató de una estocada y fue muy ovacionado. En el quinto, faena breve para pinchazo y estocada. Aplausos.

Abelardo Vergara, en el tercero, gran faena con pases de todas las marcas. Estocada y descabello. Dos orejas y rabo. Con el sexto realizó otra extraordinaria faena que le valió los mismos trofeos: dos orejas y rabo. Vergara salió a hombros.

En Valladolid

VALLADOLID.—Toros de Sallito, mansos y difíciles.

Joselillo de Colombia, que pinchó con el peor lote, faena meritoria en el primero. No estuvo acertado con la espada y oyó un aviso, pero al final fue ovacionado. En el cuarto realizó una faena voluntariosa, siendo aplaudido.

Carlos Corpas, en el segundo, faena artística y valiente. Pinchazo, media y descabello a la tercera. Ovación. En el quinto también estuvo valiente y artista y después de matar de pin-

chazo, media y descabello fue ovacionado.

Marcos de Celis realizó una gran faena en el tercero. Despachó de una estocada y le dieron las dos orejas y el rabo. En el sexto, faena artística y valiente. Estocada corta. Petición y vuelta. Salió a hombros.

En Vitoria

VITORIA.—Toros de Moreno, antes Zumel, bravos.

El rejoneador Marjanito Cristóbal cortó una oreja.

En lidia ordinaria, Isidro Marín, aplaudido en el primero y dos orejas en el tercero.

Alfonso Merino, aplaudido en los dos.

NOVILLADAS

En Sevilla

SEVILLA.—Novillada de la Prensa. Reses de don Juan Pedro Domecq. Al cuarto novillo se le dió la vuelta al ruedo.

El Pío, petición de oreja y vuelta en el primero y oreja y dos vueltas en el cuarto.

Antonio González, que hacía su presentación en Sevilla, petición y vuelta en el segundo y oreja y vuelta en el quinto.

Diego Puertas, petición y vuelta en el tercero y oreja y vuelta en el sexto.

Los tres diestros salieron a hombros.

En Plasencia

PLASENCIA.—Novillos de don Manuel Santos, buenos.

Victoriano Valencia cumplió en el primero y cortó las dos orejas y el rabo del cuarto.

Antonio Mahillo, dos orejas y rabo en sus dos enemigos.

Antonio de Jesús, dos orejas y rabo en su lote.

Mahillo y De Jesús salieron a hombros.

En Zaragoza

ZARAGOZA.—Novillos de doña Dolores Martín Carmona, lindísimos.

Chicuelo III, ovación en el primero y faena de castigo en el cuarto. En el que mató en sustitución de Omaña oyó un aviso.

José Julio, ovación en el segundo y vuelta en el quinto.

Omaña, oreja en el tercero y cogido en el sexto. Sufró una herida al nivel del hipocóndrio, de pronóstico grave.

En San Fernando

SAN FERNANDO.—Novillos del marqués de Albaserrada.

El rejoneador Josechu Pérez de Mendoza dió dos vueltas al ruedo.

En lidia ordinaria, Limeño, vuelta al ruedo en el primero y dos orejas en el cuarto.

Emilio Oliva, oreja en el segundo y dos orejas, rabo y pata en el quinto.

Rafael de Paula, aplaudido.  
Josechu, Limeño y Oliva salieron a hombros.

En Nerva

NERVA.—Novillos de Rincón.

El rejoneador don Rafael Peralta cortó las dos orejas del primero y las dos orejas, el rabo y una pata del segundo.

En lidia ordinaria, Antonio Cobo, vuelta en el primero y dos orejas y rabo en el tercero.

Manuel Villalba, ovación en el segundo y dos orejas y rabo en el cuarto.

Cobo y Villalba salieron a hombros.

En Orense

ORENSE.—Novillos de Sánchez de Peralta.

Ibarito, oreja en el primero y silencio en el cuarto.

Graciano Sánchez, pitos en los dos.

ESPAÑOL: No confundas Protección Escolar con beneficencia otorgada discrecionalmente. El país necesita que lleguen a los estudios superiores los jóvenes más dotados, cualquiera que sea la situación económica de sus familias. Pero no debe confundirse esta justa aspiración con la concesión de ayudas de Protección Escolar a quienes no las merecen por sus condiciones intelectuales o no las necesitan.

Angelito, dos orejas en su lote, co novillo.

En Miranda de Ebro

MIRANDA DE EBRO.—Novillos de Encinas, buenos.

José Antonio Barrero, palmas en el primero y silencio en el tercero.

Rafael Chacarte, dos orejas en el segundo y silencio en el cuarto.

En León

LEÓN.—Novillos de Muñoz Madrigal.

César Ortega, aplausos en los dos.

Pablo Tustos, vuelta en el segundo y dos vueltas y petición en el quinto.

Clemente Gallo, oreja en el tercero y vuelta en el sexto.

En Trujillo

TRUJILLO.—Novillos de Julio y Lucio Valiente, pequeños y bravos.

Sérbulo Azuaje cumplió en el primero y dos orejas en el tercero.

Joselito de la Cruz, dos orejas en el cuarto.

En Santander

SANTANDER.—Novillos de Encinas, bravos.

Rondeño, oreja en el primero y vuelta en el cuarto.

Norteno, ovación en el segundo y vuelta en el quinto.

Paquito García, vuelta en el tercero y oreja en el sexto. Salió a hombros.

En Avila

AVILA.—Novillos de Zuazo.

Luis Alviz, vuelta en el primero y aplausos en el cuarto.

Pedro Santamaría, oreja en el segundo y cogido en el quinto.

Emilio Barrio (Civil), Vuelta en el tercero y aplausos en el sexto.

En Aranda de Duero

ARANDA DE DUERO.—Novillos del conde de Casal, buenos.

Angel Carmona, vuelta en el primero y un aviso en el cuarto.

Luis Lucena, vuelta en el segundo y oreja en el quinto.

Pedrito Calvo cumplió.

En Daimiel

DAIMIEL.—Novillos de Rogelio Miguel del Corral.

Vicente Perucha, vuelta y dos orejas.

Lucindo Cuesta, mal con la espada.

Tinín, dos orejas y rabo en el tercero y lesionado en el sexto, que despachó el sobresaliente Marteno, cortando una oreja.

**Bobadilla**  
Jerez  
BRANDY  
**103**  
pruebeycompare

VIVA BIEN Y  
DUEMA MEJOR

El nuevo preparado SOLAVIT 110, gracias a su moderna fórmula, calma los nervios y al mismo tiempo fortifica. Con su uso vivirá Vd. sin nerviosismo, y por la noche dormirá tranquilo. Haga una prueba. Un tubo de SOLAVIT 110 vale 15.— ptas. Venta en farmacias. (C. S. 16.137.)



# HOY LLEGARAN A PARIS LOS SUPERVIVIENTES DEL "TOUR" 1958

Charly Gaul, vencedor en la etapa contra el reloj, pasa al primer puesto en la general

Galdeano fué el mejor de los españoles, clasificándose en sexto lugar

DIJON. (Servicio especial.) — Jacques Anquetil, que ayer terminaba en Besançon en malas condiciones físicas, no tomó hoy la salida en la etapa contra el reloj, abandonando el «Tour» por prescripción del doctor Dumas. Para muchos ésta fué la «bomba» en la etapa de salida. Anquetil ha caído, como tantos otros «gigantes» de la bicicleta: Janssens, Brankart, Robinson, Gilbert Desmet, Mahé y el propio Salvador Botella. Ha caído completamente agotado por el esfuerzo que ha tenido que realizar en las últimas etapas, sobre todo en la etapa reina, Gap-Briançon, y su hermana gemela Briançon-Aix-les-Bains. Los Alpes le han machacado terriblemente. Las consecuencias de su incesante castigo las ha acusado el gran campeón francés en toda su intensidad en la etapa de ayer, Aix-les-Bains-Besançon, donde, gracias al esfuerzo de sus compañeros de equipo, pudo llegar a la meta. Pero aún así tuvo que realizar un gran esfuerzo sobre la máquina, donde se le veta tambalearse, con los ojos apagados, y escupía sangre. Reconocido por el doctor Dumas, éste le apreció fuerte congestión pulmonar. ¿Por qué Anquetil resistió penosamente en la Savine, donde su director deportivo le debió obligar a abandonar? ¿Por qué no consultó entonces al doctor Dumas, que probablemente le hubiera retirado de la ruta, como hizo con Botella? Porque Anquetil, aun así, fatigado y medio muerto, soñaba con la etapa contra el reloj. Pues bien; ha sido mejor —para su carrera deportiva— que le haya pasado lo que le ha sucedido, porque Anquetil, en esas condiciones físicas tan marcadamente débiles, hubiera hecho el ridículo, y todo su prestigio mundial de primera figura de la especialidad contra el reloj se hubiera tambaleado.

Duro golpe contra el equipo

## LOS ABANDONOS DE ANQUETIL Y DOTTO FAVORECEN A BAHAMONTES, OCTAVO EN LA CLASIFICACION

francés, pues Anquetil figuraba en el quinto puesto de la clasificación general, y este año —se sabe— la puntuación del Martini se hace a base de los tres primeros de cada equipo en la clasificación general. En efecto, lo poco que podían ganar los tricolores —el primer puesto por naciones— les ha volado, pues del primer lugar donde figuraban antes de la retirada de Anquetil, han pasado al quinto, delante del modesto equipo español. ¿Constituye esto un fracaso para M. Bidot? Dejando a un lado la suerte —que todos los equipos la han tenido a favor o en contra con más o menos intensidad—, es indudable que la actuación del equipo francés no llega ni a mediana, pues un séptimo y un noveno puesto en la clasificación general es insuficiente para un equipo que pensaba ir al copo. Decididamente es un fracaso, y espero ver qué caras pondrán mañana los parisenses en el parque de los Príncipes.

Hoy ha vuelto a hacer calor, pero no tanto como el día del Ventoux y el de la gran victoria de Bahamontes en Briançon. Los 71 kilómetros y pico de la etapa contra el reloj eran totalmente llanos y el resultado ha sido normal, lo esperado. Mi pronóstico de ayer casi se cumplió, porque había escrito: «Gaul, en lucha con Adriaenssens, y luego Anquetil, con Nencini.» Como Anquetil no salió, quedaba Nencini. Los tres designados han sido los tres primeros en Dijon, aunque invirtiéndose el orden del segundo puesto. Ganó, como se esperaba, Gaul, y ganó fácilmente. Fue segundo Nencini y tercero Adriaenssens, separados solamente por 31 segundos. Los demás ases, con la excepción de Louison Bobet, que

defraudó, donde debían de estar, pues los resultados de Geminiani y Favero son normales, aunque sorprenda un poco el del belga Plankaert. Mas la auténtica «bomba» la ha constituido el 1-43-41 de Jesús Galdeano, marca ésta que resistió en la pizarra hasta el último momento. Y fué precisamente Charly Gaul quien primeramente la derribó. Después del luxemburgués la mejoraron Plankaert, Nencini, Adriaenssens y Geminiani. Es decir, que el tiempo de Galdeano llegó, como el mejor en la pizarra hasta las cuatro y diez de la tarde. Y a las cuatro y media terminaba la carrera.

### GAUL, PROBABLE VENCEDOR DEL «TOUR»

Creo que Gaul ha ganado hoy el «Tour». En estos momentos en que escribo la crónica, siete de la tarde, se dice no obstante por la sala de Prensa que mañana, en contra del habitual paseo de todos los años, habrá ataque a fondo. ¿Por parte de quién? Adriaenssens me ha dicho que a los belgas no les interesa más que defender el Martini, o sea el primer puesto de la clasificación por equipos. Sin embargo, de ellos se espera la ofensiva. Si se echa un vistazo a la clasificación general, se apreciará, no obstante, que los equipos de Italia y del Centro-Mediodía tienen, en cambio, situado mejor a un corredor para desbancar a Gaul que los belgas. El italiano Favero está a 3 minutos 10 segundos del luxemburgués, y Geminiani a 3-41. Si hay una conflagración total podrá caer Gaul, siempre que éste se resista de su carrera de hoy, donde ha rodado a tope. Tales desfallecimientos han sido muy frecuentes este año, donde hemos seguido un «Tour» con muchos altibajos. No se olvida aquí que después de la etapa contra el reloj que terminó en la cima del monte Ventoux —ganada por Gaul, y segundo Bahamontes— el luxemburgués fué víctima al día siguiente, en la etapa Carpentras-Gap, de un desfallecimiento que le costó muchos puestos. Sólo así, creo yo, podrá perder mañana el «Tour» Charly Gaul, porque, por muchos ataques que se proyecten contra él, también el luxemburgués y los suyos sabrán defenderse.

Gaul fué también el primero en marcar el mejor tiempo de la mitad de la etapa (49 m. 26 s.). Le siguió luego Adriaenssens (49 minutos 35 segundos), que bajó —como puede apreciarse— en la segunda mitad de la carrera, donde Nencini mostróse fortísimo, pues, habiendo el italiano pasado después que el belga por la mitad del recorrido (49 m. 47 s.), terminó antes en la meta de llegada y, por tanto, fué el segundo de la etapa. Extra, ahora que hablamos de la mitad de carrera, el tiempo en la misma de Le Men (50 minutos 09 segundos), que terminó el catorce.

### BAHAMONTES, OCTAVO EN LA GENERAL

Bahamontes corrió con poco desarrollo, y se limitó a defenderse. Buena actuación de Suárez y Manzanque, que permite al equipo español ser el cuarto hoy.

Bahamontes sube un puesto en la general por abandono de Dotto, atropellado por una moto en plena carrera, teniendo que ser trasladado al hospital. El toledano está, por tanto, en el octavo puesto, que probablemente no perderá mañana, pues hay bastante diferencia entre él y su inmediato seguidor, Bergaud.

Y nada más. Mañana muy de mañana dejaremos Dijon, la capital de Borgoña, ciudad del arte por excelencia, cuyo palacio ducal, donde ha sido instalada la

sala de Prensa, guarda los mejores recuerdos de aquel Carlos «el Temerario», marqués de Borgoña, que Luis XV derrotó en la bata-

lla de Nancy. Los «tours», que hoy han paladeado el generoso vino de Borgoña y saboreado sus exquisitos caracoles, llegarán mañana a París, al parque de los Príncipes, después de cubrir, desde Bruselas, 4.320 kilómetros. PORRINO

## CLASIFICACIONES

### ETAPA BESANÇON-DIJON

1. Gaul, Holanda-Luxemburgo, 1-40-27 (con bonificación, 1-39-27).
2. Nencini, Italia, 1-41-15, (con bonificación, 1-40-45).
3. Adriaenssens, Bélgica, 1-41-46 segundos.
4. Plankaert, Bélgica, 1-42-44.
5. Geminiani, Centro-Mediodía, 1-43-30.
6. Galdeano, España, 1-43-41.
7. Favero, Italia, 1-43-44.
8. Darrigade, Francia, 1-43-46 segundos.
9. Schmitz, Holanda-Luxemburgo, 1-44-09.
10. Suárez, España, 1-44-23.
11. Van Geneugden, Bélgica, 1-44-27.
12. Morvan, Oeste-Sudoeste, 1-44-44.
13. Wim Van Est, Holanda-Luxemburgo, 1-44-49.
14. Le Men, Oeste-Sudoeste, 1-44-59.
15. Ferlenghi, Italia, 1-44-59.
16. Catalano, Italia, 1-45-02.
17. Bahamontes, España, 1-45-27.
18. Luyten, Bélgica, 1-45-44.
19. Graczyk, Centro-Mediodía, 1-45-58.
20. Friedrich, Suiza-Alemania, 1-46-03.

Los demás españoles ocupan estos puestos:

21. Manzanque, 1-46-04.
22. Bover, 1-47-17.
23. Otaño, 1-50-00.
24. B. Ruiz, 1-51-13.
25. Moreno, 1-53-00.

Abandonó en el curso de la etapa el francés Jean Dotto, del equipo Centro-Mediodía, que fué atropellado por una moto en el kilómetro 39, resultando herido en la cabeza.

Por otra parte el kilometraje fué aumentado a 74 kilómetros. En consecuencia, la media horaria de Charly Gaul es de kilómetros 44,201.

### CLASIFICACION GENERAL

1. Gaul, Holanda-Luxemburgo, 107-33-19.
2. Favero, Italia, 107-36-29.
3. Geminiani, Centro-Mediodía, 107-37-00.
4. Adriaenssens, Bélgica, 107-40-35.
5. Nencini, Italia, 107-46-52.
6. Plankaert, Bélgica, 108-01-20 segundos.
7. Bobet, Francia, 108-04-58.
8. Bahamontes, España, 108-13-45.
9. Bergaud, Francia, 108-21-52 segundos.

10. Hoevenaers, Bélgica, 108-31-45.
11. Damen, Holanda-Luxemburgo, 108-33-41.
12. Friedrich, Suiza-Alemania, 108-35-14.
13. Delberghe, París-Nordeste, 108-35-40.
14. Graczyk, Centro-Mediodía, 108-38-28.
15. Bauvin, Francia, 108-46-10.
16. Ernzer, Holanda-Luxemburgo, 108-49-48.
17. Anglade, Centro-Mediodía, 108-57-58.
18. Thomin, Oeste-Sudoeste, 108-59-03.
19. Catalano, Italia, 108-59-06.
20. Manzanque, España, 109-02-31.

Los demás españoles ocupan estos puestos:

21. Bernardo Ruiz, 110-15-18.
22. Otaño, 110-16-18.
23. Galdeano, 110-17-01.
24. Suárez, 110-25-12.
25. Moreno, 110-46-23.
26. Bover, 110-53-31.

### GENERAL POR EQUIPOS

1. Bélgica, 324-13-40.
2. Italia, 324-22-27.
3. Holanda-Luxemburgo, 324-56-48.
4. Francia, 325-13-00.
5. Centro-Mediodía, 325-13-26.
6. España, 327-31-34.
7. París-Nordeste, 327-33-22.
8. Suiza-Alemania, 327-43-13.
9. Oeste-Sudoeste, 327-55-54.
10. Internacional, 329-36-02.

### PREMIO DE LA COMBATIVIDAD

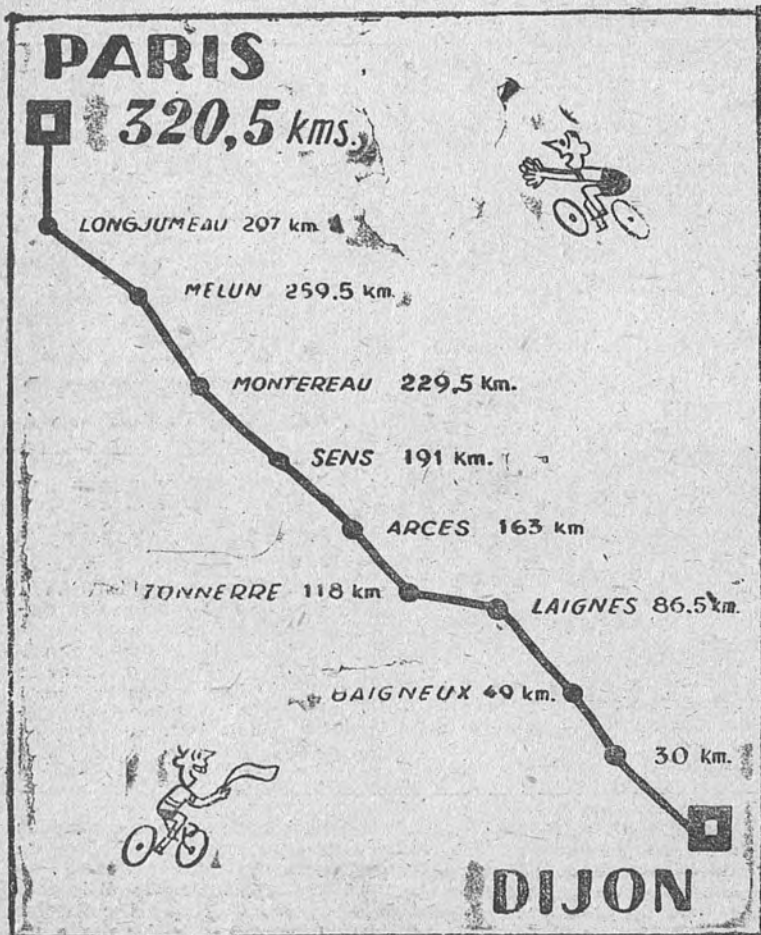
DIJON.—El premio de la Combatividad, en la clasificación general, queda establecido así, después de la etapa de hoy:

1. Bahamontes, 246 puntos.
2. Gaul, Holanda-Luxemburgo, 224.
3. Darrigade, Francia, 208.
4. Graczyk, Centro-Mediodía, 204 puntos.
5. Geminiani, Centro-Mediodía, 130.

### INDIVIDUAL POR PUNTOS (MAILLOT VERDE)

1. Graczyk, 345.
2. Plankaert, 378.
3. Darrigade, 502.
4. Gainche, 579.
5. Delberghe, 601.
6. Bauvin, 637.
7. Hoevenaert, 653.
8. Nencini, 679.
9. Piet Van Est, 710.
10. Win Van Est, 710. (Mencheta.)

## LA ETAPA DE HOY



**Mañana es fiesta!**

Haga sus fotos y no olvide que nuestros trabajos de laboratorio son excepcionales

ESTABLECIMIENTOS

Sucursal G Goya, 38 T. 362797

**DIAZ** Carmen, 15 T. 311305

"El Hogar del Aficionado"



# El Caudillo inauguró las nuevas instalaciones del Parque Sindical

Acompañado de los Ministros y de otras muchas autoridades y jerarquías, presenció diversas pruebas en la gran piscina, entregando los trofeos a los vencedores

En la mañana de ayer, Educación y Descanso celebró la jornada final de los Campeonatos Nacionales de Natación que ha venido celebrando días atrás. El programa, desarrollado íntegramente en la nueva piscina del Parque Sindical «Puerta de Hierro», comprendía las finales de 100 metros libres, 100 metros espalda, 200 metros braza, 400 metros libres, relevos 3 x 100 estilos y 4 x 100 libres, así como saltos de trampolín y exhibiciones de «ballet». Naturalmente, las pruebas finales, seguidas con gran interés por numerosos aficionados, depusieron una fuerte lucha entre los más calificados aspirantes al título, como lo prueba el equilibrio de marcas habidos entre los primeros de cada prueba. Sin embargo, la superioridad de los canarios quedó manifiesta al conseguir el triunfo en todas las carreras menos en la de 200 metros, que ganó el madrileño Cereza.

Al término de las pruebas, minutos antes de las exhibiciones, llegó al Parque Sindical Su Excelencia el Jefe del Estado, acompañado de varios Ministros y autoridades, siendo recibido por el Secretario General del Movimiento, José Solís, a quien acompañaban el Secretario General de la Organización Sindical, Sánchez-Arjona; el Jefe Nacional del Educación y Descanso, José María Gutiérrez del Castillo; Vicesecretario Nacional de Sindicatos y otras jerarquías sindicales. El Caudillo recorrió las nuevas instalaciones del Parque Sindical y se dirigió a continuación a la tribuna de la gran piscina, desde donde presenció el brillante festival acuático organizado por Educación y Descanso, que servía de clausura del Campeonato Nacional de Natación

y, a la vez, para inaugurar la nueva piscina, que es la mayor y más completa de España.

Dentro de ese festival se celebró una carrera a la australiana, por eliminatorias, en la que tomaron parte doscientos nadadores. Inmediatamente después actuaron dos «ballets» madrileños y uno catalán, realizando posteriormente una exhibición de saltos, en la que participaron Jaime Muntán, Pedro Prades, Juan Rivas, Hidalgo y la señorita Margarita Dittman, campeona de España. Terminadas estas pruebas, Su Excelencia el Jefe del Estado impuso las Medallas de Plata de Educación y Descanso a los campeones más destacados del año, y que son los siguientes:

Remo: Angel López Marinas, de Editorial Católica.

Pedestismo: Mariano Fernández Vergara, de Barasa.

Fútbol: Rafael Delgado Cortés, de Femsa.

Natación: Angel Padrón, del Banco de Bilbao, de Tenerife.

Trampolín: Juan Rivas, de la Renfe.

Asimismo, su Excelencia entregó los trofeos a los tres primeros clasificados por provincias y a los tres primeros por equipos, de acuerdo con los resultados finales registrados en las pruebas de natación y que figuran al término de esta información. Por último, el Caudillo declaró inauguradas las instalaciones de la ampliación del Parque Sindical Deportivo «Puerta de Hierro», abandonado el recinto, con las mismas pruebas de afecto que a su llegada por parte de los varios miles de personas que se encontraban en él.

## RESULTADOS TECNICOS

### 100 metros libres:

1. López, Tenerife, 1'09" 8/10.
2. Vázquez, Santander, 1'11" 3/10.
3. Malausen, Málaga, 1'11" 4/10.
4. Iborra, Alicante, 1'14" 6/10.
5. Colino, Madrid, 1'15" 2/10.
6. Aguilár, Sevilla, 1'15" 4/10.

### 100 metros espalda:

1. Padrón, Tenerife, 1'23" 2/10.
2. Giménez, Málaga, 1'24" 2/10.
3. Cortines, Santander, 1'31" 4/10.
4. Pérez, Orense, 1'32" 4/10.
5. Benito, Madrid, 1'32" 5/10.
6. Eiboa, C. Real, 1'33" 5/10.

### 200 metros braza:

1. Cereza, Madrid, 3'15" 8/10.
2. González, Sevilla, 3'17" 1/10.
3. Ledesma, Tenerife, 3'23" 2/10.
4. López, Coruña, 3'36" 2/10.
5. Isla, Santander, 3'40" 2/10.
6. Granada, Cáceres, 3'43".

### 400 metros libres:

1. Girón, Las Palmas, 5'37" 4/10.
2. González, Tenerife, 5'37" 6/10.
3. Asensi, Alicante, 5'40" 9/10.
4. Barba, Madrid, 6'08" 4/10.
5. Capa, Santander, 6'17" 5/10.
6. Cuyás, Gerona, 6'24" 9/10.

### Relevos 3 x 100 estilos:

1. Padrón - Ledesma - Alonso, Tenerife, 3'09" 8/10.
2. Benito - Cereza - Meseguer, Madrid, 4'21".
3. Cortines - Isla - Briz, Santander, 4'21" 2/10.
4. Pelegrín - Barba - Ibáñez, Melilla, 4'40".
5. Valdecasas - Tarau - Garrido, Granada, 4'43" 4/10.
6. Eiboa - Sagardoy - Ortiz, C. Real, 4'51" 4/10.

### Relevos 4 x 100 libres:

1. Alonso - López - Santana - González, Tenerife, 4'53" 2/10.
2. Malausen - Crooke - Sinerdón - López, Málaga, 4'54".
3. Pino - Aguilár - González - Segura II, Sevilla, 5'08" 6/10.
4. Guerra - Meseguer - Colino - Barba, Madrid, 5'11" 3/10.
5. Ruiz - Briz - Capa - Vázquez, Santander, 5'21" 9/10.
6. Valverde - López - Iturbe - Solleiro, Pontevedra, 5'44" 8/10.

### Clasificación por provincias:

1. Tenerife ..... 74 puntos.
2. Madrid ..... 49 "
3. Santander ..... 42 "
4. Málaga ..... 34 "
5. Sevilla ..... 23 "

### Clasificación por Empresas:

1. Hotel Miramar, Málaga ..... 25 puntos.
2. G. de E. Isla, Madrid ..... 14 "
3. Banco Bilbao, Tenerife ..... 10 "
4. Fosforera Ca-

### nariense, Las

- Palmas ..... 10 "
5. Carbones Valle Seco, Tenerife. 10 "
6. Record, Tenerife ..... 8 "
7. Hispano Aviación, Sevilla ..... 8 "
8. Ramón Sabater, Alicante ..... 6 "
9. E. Biesco, Santander ..... 6 "
10. A. Ramos, Tenerife ..... 6 "

## COMENZARON EN OVIEDO LOS CAMPEONATOS NACIONALES DE ATLETISMO, PARA CADETES

OVIEDO. (De nuestro correspondiente.) — El Estadio de la Juventud, del Cristo de las Cadenas, ha abierto nuevamente sus puertas a la competición. Muchachos de distintas provincias van a luchar contra el reloj, la altura y el peso, en afán de constante superación. Son los Campeonatos nacionales de atletismo en su categoría juvenil. Los aficionados ovetenses han subido al estadio y han acogido con ovaciones a los distintos vencedores de las pruebas disputadas.

Se inició la jornada con la prueba de 400 metros vallas, en la cual Artiach, de Vizcaya, ha logrado el mejor tiempo. En 100 metros lisos, Morán, de Oviedo, los cubrió en 11-2, lo que supone una proeza para este muchacho, que está en los comienzos de su carrera deportiva. Sus cualidades son extraordinarias, y sólo le falta pulir la técnica para convertirse en un gran campeón. Siguió la serie de 400 metros lisos, y el mejor tiempo ha sido logrado por González, de Pontevedra, que corrió en la tercera serie.

En altura, De Antonio, de Madrid, saltó sobre 1,65 metros. Después, el peso. Se colocó en cabeza Alfonso, de Pontevedra, que lanzó a 11,95 metros. Y la final de los 3.000 metros fue para Miró, de Pontevedra, en 9-08. Ya tenemos, pues, un vencedor absoluto.

Finalmente, triple salto, Aramburu, de Alava, estableció la marca de 13,01. Lo hizo al finalizar la primera jornada de los Campeonatos, que terminarán el próximo domingo.

Ricardo VAZQUEZ-PRADA

## RESULTADOS TECNICOS

OVIEDO. Ha dado comienzo la Competición Juvenil Nacional de Atletismo, cuya organización

fué encomendada por la Delegación del Frente de Juventudes.

En la primera jornada, que presidieron las autoridades y jerarquías, hubo un brillante desfile de los equipos concurrentes y seguidamente dieron comienzo las pruebas, con estos resultados: 400 metros vallas:

Primera serie.—Artiach, Vizcaya, 1 m. 00 s. 3/10; 2. Roncales, de Valencia, 1 m. 2 s. 7/10; 3. Reino, de Guipúzcoa, 1 m. 4 segundos 7/10.

Segunda serie.—Gago, Valencia, 1 m. 1 s.; Modrego, de Zaragoza, 1 m. 2 s. 3/10; Borrego, de Lugo, 1 m. 3 s. 1/10.

Tercera serie.—1. Fortunato, de Barcelona, 1 m. 3 s. 2/10; 2. Sousa, de Oviedo, 1 m. 3 s. 6/10; 3. Gómez, de Santander, 1 minuto 4 s. 4/10.

De estas tres series se clasifican los dos primeros de cada una para la final de primeros y los terceros y cuartos para las finales de segundos.

### 100 metros lisos:

Primera serie.—1. Morán, de Oviedo, 11 s. 2/10; 2. Barbi, de Logroño, 11 s. 7/10; 3. Rodríguez, de Zaragoza, 12 s.

Segunda serie.—1. Barriola, de Guipúzcoa, 11 s. 5/10; 2. Roldán, de Badajoz, 11 s. 8/10; 3. Uña, de Valencia, 11 s. 9/10.

Tercera serie.—Moll, de Valencia, 11 s. 3/10; 2. Morales, de Madrid, 11 s. 5/10; 3. Beltrán, de Castellón, 11 s. 7/10.

Cuarta serie.—1. Domínguez, de Zaragoza, 11 s. 8/10; 2. Bedriú, de Barcelona, 12 s.; 3. Ma-

rañón, de Valladolid, 12 s. 1/10. Una vez realizada la carrera de desempate para determinar los atletas que intervienen en las finales, de primeros y segundos, éstas han quedado así:

ATLETISMO.—Los VI Juegos del Imperio Británico han sido oficialmente inaugurados por el duque de Edimburgo, en ceremonia celebrada a las seis y media de la tarde, en el parque de armas de Cardiff.

Mientras el duque de Edimburgo declaraba inaugurados los Juegos, hacían sonar sus trompetas los miembros del V batallón de Gales y se disparaba una salva de seis cañonazos. Coincidiendo con el tercer cañonazo, se dió suelta a 2.000 palomas mensajeras. (Alfil.)

En el estadio municipal de Montjuich se han disputado las pruebas finales de la competición de atletismo del Trofeo «Martínez de la Guardia», y en fútbol para las categorías juveniles.

Este Trofeo consta de tres pruebas, natación, atletismo y fútbol, y han intervenido los equipos juveniles de fútbol de la región catalana, quedando finalistas el C. D. Gerona, La Salle de Tarragona, C. F. Barcelona, Herda, de Lérida, y C. D. Manresa.

En atletismo ha quedado clasificado vencedor por equipos, el C. F. Gerona, con 24 puntos, seguido de La Salle de Tarragona, con 20; C. F. Barcelona, 16; Herda, con 12, y C. D. Manresa, con 8 puntos.

Las pruebas disputadas fueron las de 100 metros lisos, salto de longitud, lanzamiento de peso, salto de altura y 1.000 metros lisos.

Los tres primeros equipos clasificados en natación, que lo fueron asimismo en atletismo, disputarán la final en Gerona mañana domingo, en encuentros futbolísticos, entre sí, Gerona, La Salle y Barcelona. (Alfil.)

BEISBOL.—Se han jugado

otros dos partidos del Campeonato de beisbol de la Liga Nacional, que terminaron con estos resultados:

Filadelfia, 7; San Francisco, 8. Milwaukee, 6; San Luis, 7. (Alfil.)

CARRERAS DE CABALLOS.—Once de los mejores caballos de Europa han llegado a Ascot para participar en la carrera de mejor dotación del calendario inglés, el Premio del Rey Jorge VI y de la Reina Isabel, que se celebrará hoy.

El premio de esta gran carrera asciende a 28.050 libras esterlinas (unos cuatro millones de pesetas al cambio normal de la moneda inglesa).

Figuran como primeros favoritos «Hard Riden» y «Pall Moss».

MOTOCICLISMO.—Con ocasión de la festividad del 18 de Julio, la Delegación Provincial de Sindicatos de Vitoria ha celebrado diversas pruebas deportivas, comenzando con unas competiciones de patinaje, baloncesto y ciclismo para aficionados.

La prueba más destacada ha sido la de motorismo, que se ha disputado en el circuito de Cervantes, tomando la salida ocho corredores, para efectuar diez vueltas al circuito, con un total de 28 kilómetros.

La clasificación quedó establecida así:

1. Manuel Esteban.
2. Pedro Salgado.
3. Enrique Félix. (Mencheta.)

NATACION.—Por carretera salió con dirección a Pamplona el equipo femenino de la Federación Catalana de Natación, que se enfrentará con las selecciones castellana y vasconavarra.

Está integrado por las señoritas Pepita Solé, Carmen Santamaría, M.ª Dolores Amat, Paquita Esteban, María Teresa Vials, Ana María García, Ana María Santamaría, Pilar Pérez y Carmen Ramos.

El equipo catalán actuará hoy sábado por la tarde en la piscina militar, de 33 metros, de la capital navarra, disputando las pruebas de 200 metros braza, 100 metros y 4 por 100 estilos, celebrándose el domingo, también por la tarde, la segunda jornada, que comprende 400 metros libre, 100 metros mariposa, 100 metros espalda y 4 por 100 libre.

Organizada por la Obra Educación y Descanso de Palma de Mallorca, se ha celebrado la tradicional travesía del puerto de Palma. Participaron 47 nadadores, y resultó vencedor absoluto Enrique Oliver. (Alfil.)

REMO.—Se han hecho a la mar en Bilbao las embarcaciones que toman parte en la tradicional Copa Lequeitio, prueba puntuable para el Gran Premio del Cantábrico.

Participan en esta competición numerosas embarcaciones, entre las que figuran equipos de la mayor parte de las naciones de Europa, de los Estados Unidos, de Venezuela, etc. (Alfil.)

TENIS.—Gran Bretaña ha eliminado a Francia de la Copa Davis, zona europea, y ha pasado a la final de dicha zona por vez primera en veinticinco años.

En el partido de doble, jugado ayer, Mike Davies y Bob Wilson (Gran Bretaña) vencieron a la pareja francesa Jean Claude Molinari y Pierre Darmon por 4-6, 6-3, 6-4 y 6-1.

Por tanto, los británicos cuentan con tres victorias por ninguno de los franceses, por lo que no cuenta el resultado de los partidos individuales que se jugarán hoy para la calificación de Gran Bretaña para la final de la zona europea.

**Arriba**  
DIARIO GRÁFICO  
DE LA MAÑANA



# Esta tarde, en Lisboa, Portugal-España en atletismo

## La selección hispana, que llegó ayer a la capital portuguesa, confía en alcanzar la victoria

Esta tarde, en el Estadio del Sporting, de Lisboa, van a enfrentarse los atletas de España y Portugal en encuentro internacional que ha despertado enorme interés en ambos países, pues tanto allí como aquí se da favoritos a nuestros representantes, que de este modo pueden sacar la espina de la derrota sufrida en Montjuich hace menos de un año. Sin querer aguar el vino del optimismo, creemos que España encontrará en Lisboa un enemigo mucho más fuerte de lo que parece desprenderse a simple vista de las informaciones llegadas de Portugal. En "A Bola" se daba como seguro el triunfo de los españoles por más de veinte puntos de diferencia. En otras publicaciones portuguesas, de acuerdo con los resultados habidos en San Sebastián, se insiste en que el atletismo hispano está en gran momento frente a la desmoronación de las huestes propias, que acusan muchos fallos y algunas ausencias de calidad. Sinceramente, creemos que es verdad lo del buen momento español, porque las marcas atléticas son un barómetro de gran precisión; pero no estamos de acuerdo con el pesimismo portugués, toda vez que es táctica empleada en el vecino país para confiar al visitante de turno. Y no sería nada extraño, como sucede siempre, que los atletas de Portugal se superaran y establecieran nuevos récords.

De todos modos, España debe salir triunfante de este encuentro, aun contando con la dificultad que encierra el factor campo extraño y el público a favor del rival. Y aún contando, también, con el handicap que supone la ausencia total de saltadores en nuestro equipo, por la baja de Campanal. El pronóstico, en este caso, se apoya en la buena forma de casi todos los componentes del conjunto hispano, capaces de imponerse en la mayor parte de las pruebas y, en muchas de ellas, con posibilidades de récords. Necesariamente Portugal habrá de luchar mucho y con suerte para salir vencedora del Certamen. A no ser que se repitan los incidentes de la última visita, cuando todos los españoles se vieron abocados al fracaso por

culpa de la colitis cogida en el viaje. Pero como esta vez se han hecho mucho mejor las cosas es de esperar que todo salga de acuerdo con la lógica.

### LLEGADA DE LOS ATLETAS ESPAÑOLES

LISBOA. — Alrededor de las seis y media de la tarde de ayer, con una hora de retraso, llegó la expedición de atletas españoles que se enfrentará a la de Portugal los días 19 y 20 del actual.

Procedían de San Sebastián, habiendo realizado el viaje en perfectas condiciones, por lo que

no sufren merma alguna en sus facultades físicas, mantenidas a punto en virtud de entrenamientos que diariamente realizaron no sólo en Tolosa, donde residían, sino también en San Sebastián, en el campo de Anoeta.

Al frente de la expedición española llegaron el vicepresidente de la Federación Española, señor Corominas, y el entrenador, don Rafael Hernández Coronado.

Las competiciones se iniciarán hoy por la tarde, pero, por la mañana, los atletas realizarán algunos ejercicios suaves. (Mencheta.)

## LOS CAMPEONATOS MUNDIALES DE PELOTA SE CELEBRARÁN EN FRANCIA DEL 11 AL 21 DE SEPTIEMBRE

### SE CUENTA YA EN FIRME CON LA PARTICIPACION DE NUEVE EQUIPOS, ENTRE ELLOS EL ESPAÑOL

### Goyeneche y Bohórquez, vencedores en el Concurso Hípico de Pamplona

PAMPLONA. — Continuaron las pruebas hípicas en las pistas del Club de Tenis de Pamplona, corriendo en primer lugar la denominada «18 de Julio», para caballos de la categoría B y C, baremo A, de altura 1,30, handicap.

Venció don Alfredo Goyeneche sobre «Menorca», sin faltas, en 40-3/5, seguido del teniente Conde, sobre «Jaleador», sin faltas, en 43-1/5, y capitán Pinto, sobre «Quizás», también sin faltas, en 46 segundos.

La prueba «Capitán General» para caballos de categoría A, B y C, en la especialidad de caza, baremo A, handicap, venció el señor Alvarez de Bohórquez, con «Gua-petona», en 54-1/5, siendo también segundo, sobre «Thorax», en 1-22/5, y tercero, el teniente Cabanas, sobre «June», en 1-15, y cuarto el teniente Dubau, sobre «Agadeño», en 1-24-3/5. (Mencheta.)

## “Abe de Fuego”, de Gandarías, ganó el Premio El Aguila en la Zarzuela

### MAÑANA TENDRA LUGAR LA ULTIMA REUNION DE LA TEMPORADA DE PRIMAVERA

Muy bien montada por Carudel, como él sabe hacerlo, «Abe de Fuego» (58 kilos), de José Gandarías, ganó por dos cuerpos y medio el Premio El Aguila (handicap de verano, 50.000 pesetas, 2.200 m.). «Longue Caradine» (53 kilos) quedó segundo, y «Maypole Dancer» (57 kilos), tercero, a cuerpo y medio, con «Salvador» (62 kilos) cuarto, a otro tanto. Corrieron los ocho matriculados, y la ganadora es preparada por Vicente Díez.

Una representación del Consejo de Administración de El Aguila entregó el trofeo donado para esta prueba al marqués de Urquijo, en representación del propietario de la ganadora.

Además del «walk-over» de «Tabrino» en el Premio Chamouni (1.000 m.), el conde de Villapadierna logró, como propietario y criador, otras dos victorias en la tarde. Con «Romin-da» (Balcones) triunfó en el Premio Ordinario (1.000 m.) por una cabeza sobre «Sifón», quedando tercera «Bibis». En el

Premio Palermo (handicap, 2.000 metros) ganó «Cranora» (60 kilos, Chavarrias), que sacaba dos cuerpos y medio sobre «Elmir» (51 kilos), con «Maca II» (50 kilos) tercera, a corta cabeza. De todas victorias es copartícipe Higrón, como preparador.

En el Premio Touragua (2.200 metros) ganó de punta a punta «Mariout» (S. V. Chavarrias), de Albet Sáez, que prepara Jove B. de Sáez. «Samarella» fue segunda, a un cuerpo, y lejos entró tercero «Fleming».

El duque de Alburquerque, con su «Alfidir», volvió a ganar, pero esta vez el Premio Le Butaro (vallas, 2.800 m.). «Le Lethé» fue segundo y «Scaramouche» tercero, a dos cuerpos.

De la apuesta «quintuple» hubo ciento treinta y dos boletos acertados, pagándose cada uno a 1.237 pesetas.

Mañana domingo se celebrará la última jornada de la temporada de primavera.

ARCHIBALD

Del 11 al 21 del próximo mes de septiembre tendrán lugar en Francia los III Campeonatos mundiales de pelota, competición para la que figuran inscritos los representantes de Uruguay, Argentina, México, Cuba, Chile, Brasil, Estados Unidos, España y Francia. En principio, como ya se comentó a su debido tiempo, existía el temor de que la Federación Francesa no pudiera organizar el certamen por no contar con un frontón largo. Pero este temor ha desaparecido, ya que los franceses están construyendo uno magnífico, de 53 metros de largo, en Hosseger, completando así todas las instalaciones necesarias.

Las especialidades en que se jugará el torneo son las siguientes:

Frontón largo: Cesta parejas y pala parejas.

Frontón corto: Mano individual, mano parejas, pala corta parejas, pala goma (paleta), frontenis goma parejas y frontenis cuero parejas.

Trinquete: Mano parejas, mano individual, share parejas, pelota goma parejas y pelota cuero parejas.

Plaza abierta: Mano parejas, pala parejas y rebote.

La animación que reina entre los aficionados franceses es extraordinaria, pues no en vano acudirán al vecino país los mejores pelotaris del mundo, encuadrados en los equipos antes anunciados. La Federación Francesa quiere superar lo realizado en los dos Campeonatos anteriores; es decir, el que se celebró en España en 1952 y el que tuvo lugar en Montevideo en 1956.

## NOTICIARIO FUTBOLISTICO

Según la «Gazzetta dello Sport», el Lazio de Roma efectuó el traspaso del futbolista sueco Salomonsson, en 135 millones de liras, para poder adquirir con esta suma la ficha de Vava.

Añade el periódico italiano que el citado Club ha iniciado ya negociaciones, que marchan por muy buen camino, cerca del equipo brasileño Vasco de Gama y ha solicitado de la Federación Italiana el permiso necesario para aquel fichaje, habida cuenta de que Vava es hijo de padres italianos.

El partido entre el Boca Juniors y el Millán ha terminado con la victoria de los argentinos por 3-2.

El primer tiempo terminó con empate a un tanto.

### CAMPEONATO NACIONAL CICLISTA DE E. Y D.

## El equipo de Toledo ganó la segunda etapa disputada contra reloj

### GALDEANO, DE NAVARRA, PASA AL PRIMER LUGAR DE LA CLASIFICACION GENERAL

IGUALADA. — En esta ciudad se ha disputado la segunda etapa del XI Campeonato de España de Ciclismo de Educación y Descanso, etapa que comprendía dos tramos de 13 kilómetros, contra reloj y salidas individuales por equipos de cuatro corredores.

La primera serie de la etapa ha sido ganada por Guipúzcoa, seguida de Granada y Barcelona. La segunda sería por Toledo, Baleares y Jaén.

La tercera, por Navarra, Santander y Zaragoza.

Después de estas tres series y en vista al mejor tiempo logrado por cada uno de los respectivos corredores de equipo ha resultado vencedor de la segunda etapa el equipo de Toledo, que ha invertido 2-00-31; en segundo lugar Navarra, 2-01-51; en tercer lugar Baleares, 2-02-39; cuarto, Guipúzcoa, 2-04-00; quinto, Granada, 2-04-24; sexto, Barcelona, 2-04-32; séptimo, Santander, 2-04-45; octavo, Sevilla, 2-05-30; noveno, Zaragoza, 2-06-48, y décimo, Vizcaya, 2-07-16.

Después de esta etapa, la cabeza de la clasificación general la ocupa en primer lugar Galdeano, de Navarra, con 3-38-43; en segundo, Gomila, Baleares, 3-38-56; tercero, Moméñez, de Vizcaya, 3-39-25; cuarto, Ferrer, de Barcelona, 3-39-42; quinto, Román, de Granada, 3-39-44; sexto, Chasco, de Navarra, 3-39-56; séptimo, Echevarría, de Navarra, 3-40-05; octavo, Martín, de Zaragoza, 3-40-22; noveno, Mendiburu, de Guipúzcoa, 3-40-52, y décimo, Ferada, de Santander, 3-40-58.

Clasificación por equipos:

1. Navarra, 10-58-44.
2. Baleares, 11-02-39.
3. Granada, 11-03-21.
4. Santander, 11-07-01.
5. Barcelona, 11-10-02. (Mencheta.)

## POBLET Y VAN LOOY, PRINCIPALES PROTAGONISTAS EN LA REUNION INTERNACIONAL DE IGUALADA

### EL CORREDOR BELGA GANO LA PRUEBA DE VELOCIDAD Y EL ESPAÑOL LA DE ELIMINACION

IGUALADA. — En el velódromo de Igualada se celebró una reunión internacional, con la participación de destacados corredores españoles y los belgas Van Looy y Couvreur.

El festival dió comienzo con una prueba de persecución, a diez vueltas, en la que venció Ametcer, seguido del belga Couvreur.

A continuación se disputó la prueba de velocidad, en la que, después de una reñida lucha, venció por escasa diferencia de segundos el belga Van Looy a Poblet.

Como tercera prueba se corrió la prueba de eliminación, en la que venció Poblet, seguido de Van Looy, cerrando la reunión una prueba a la americana, con la participación de cinco equipos de dos corredores, a la distancia de noventa minutos, en la que venció la pareja formada por Poblet-Esmatges, con catorce puntos, clasificándose en segundo lugar el equipo belga, formado por Van Looy y Couvreur, con cinco puntos.

En tercero se clasificó la pareja Atmeller-Crespo, con quince puntos, a una vuelta, y en cuarta posición, Boher-Iturat, con ocho puntos, a dos vueltas.

### COMENZO LA VUELTA A VALL DE UXO

VALL DE UXO. — Se disputó la primera etapa de la III Vuelta Ciclista a esta provincia, con un recorrido de 81 kilómetros y un promedio de 37,800 kilómetros por hora.

El primero en pisar la meta ha sido Alejandro Servent, con 2-7-30, seguido de Santiago Quintana, con 2-8; Aurelio Jarque, con 2-10-5, y seguidamente Juan Vicente, Vicente Cifrem, Alvarez Martínez, 2-12-10.

El premio otorgado al campeón ha consistido en mil pesetas, copa de plata y banda de campeón.

### ESTIGARRAGA, CAMPEON DE VIZCAYA DE FONDO EN CARRETERA

AMOREBIETA (Vizcaya). — Se ha celebrado el Campeonato de Vizcaya de fondo en carretera, organizado por la Sociedad Ciclista de Amorebieta y patrocinado por el Ayuntamiento. Tomaron parte treinta y ocho corredores ciclistas.

La carrera se ha desarrollado a un fuerte tren en los 100 primeros kilómetros, debido a varios intentos de escapada, y a los setenta kilómetros se registró la fuga de Echevarría Izcarra y de José Miguel Bilbao, que fueron absorbidos treinta kilómetros más allá. Desde este momento la carrera se desarrolló con cierta lentitud debido al fuerte calor.

En la meta se presentó un numeroso pelotón, ganando la prueba en un cerrado «sprint» Ignacia Estigarraga, de la Sociedad Deportiva de Deusto, seguido de Juan Eguía y el resto de los corredores.

El tiempo invertido por el vencedor ha sido de 4 h. 10 m. y 10 s., que alcanzó una media horaria de 34,500 kilómetros por hora.



## La Federación Española de Hockey llevará a cabo en Barcelona una concentración de carácter preolímpico

En el Reglamento de la Liga Nacional se introducirán diversas modificaciones

La Comisión Directiva de la Real Federación Española de Hockey, en su reunión últimamente celebrada, tomó entre otros no menos importantes, los siguientes acuerdos:

Llevar a cabo en Barcelona una concentración de carácter preolímpico, aprovechando los encuentros preparatorios del conjunto que ha de participar en el próximo Torneo Internacional de la Exposición de Bruselas.

Concretar normas y condiciones para los proyectados encuentros de la selección española con las de Polonia, Francia y la India.

Introducir las reformas que la práctica aconseja en el Reglamento de la Liga Nacional y utilizar esta competición con fines de preparación preolímpica.

Someter a estudio el orden del día del próximo Congreso de la Federación Internacional, con vista a reforzar la posición de la Federación Española en el seno de la misma.

Revisar y actualizar los Estatutos y Reglamentos orgánicos de la Federación Nacional.

Ver con interés las proyectadas Semanas deportivas de Sevilla y Zaragoza y prestar a las mismas las colaboraciones e intervenciones que sean precisas.

Crear el Diploma de Honor para aquellos jugadores internacionales que hayan intervenido en determinado número de encuentros de selecciones nacionales.

# CINE

PARECE INAUDITO...

PERO NADA DE CUANTO SUCEDE EN ESTE FILM HA SIDO INVENTADO...



**ESPIONAJE EN SAN PETERSBURGO**

DIRECTOR: FRANZ ANTEL

UNA PAGINA HISTORICA... MAS EMOCIONANTE QUE CUALQUIER NOVELA

### LOS VALORES TECNICOS DE «CRIN DE FUEGO»

Jamás ha conseguido el cine internacional los valores técnicos que ostenta el film «Crin de fuego», dirigido por el gran realizador nipón Koji Shima. Las cámaras, en movimientos prodigiosos, siguen los incidentes de esta película apasionante. El color, la música, la perfección plástica... Todo es un conjunto maravilloso en «Crin de fuego», una de las más espléndidas obras del cine japonés. La emoción argumental

está salpicada con divertidos matices, que dan amenos y poéticos matices al desarrollo. Toda la perfección culmina en los momentos de una carrera de caballos, en la cual el clamor del público y la inquietud del protagonista provocan una angustia incontenible en el público. Dipenfa presentará «Crin de fuego» el próximo lunes en el Palacio de la Prensa.—A.

## LA TRAICION, AL ACECHO



La orden, fría y lacónica, era: eliminar al agente «Baile de la Opera número 13», destacado en San Petersburgo. Una sencilla delación bastaría, y las autoridades militares rusas se encargarían de dar cumplimiento a la orden.

La traición acechaba, y en el Parlamento austriaco los diputados protestaban enérgicamente porque los documentos secretos del Estado llegaban misteriosamente a San Petersburgo. Era necesario que los servicios de contraespionaje actuaran con toda eficacia.

Así comienza «Espionaje en San Petersburgo», un película que, a lo largo de su dinámico argumento, expone con toda claridad las intrigas, los peligros y los innumerables avatares de un mundo muy poco conocido, y en el cual, junto al sentido del deber y del patriotismo, concurren factores tan distintos como el amor, la traición y el egoísmo. Todo esto ha dado lugar a un cúmulo de interés y de emoción, que «Espionaje en San Petersburgo», film hábilmente dirigido por Franz Antel, ha sabido recoger con vivo realismo y asombrosa fidelidad.

Los principales papeles han sido encomendados a Gerhard Riedmann, Rudolf Foster, Oskar Werner y Bárbara Rutting, entre otros.

La acreditada marca Mahler Films, deseosa de hacer llegar esta película a todos los públicos, la presentará, con carácter de sensacional estreno.—A.



## PALACIO de la PRENSA

## PROXIMO LUNES, ¡ESTRENO!

YUKIHIRO IWATARE · AYAKO WAKAO



**CRIN DE FUEGO**  
EASTMANCOLOR

DIRECTOR KOJI SHIMA



EL PRIMER ARGUMENTO

DE EPOCA ACTUAL DEL CINE JAPONES

UNA HISTORIA APASIONANTE EN EL COLOR MAS BELLO DEL MUNDO  
UN RELATO LLENO DE TERNURA Y POESIA, EN DONDE EL ARTE SE CONFUNDE CON LA EMOCION, EN UN ALARDE DE MARAVILLOSO COLORIDO



# PROGRAMAS

## TEATRO POPULAR ESPAÑOL

Hoy, noche, Homenaje a Luis Escobar.

Fin de Fiesta con Tony Leblanc, Mary Emma y grandes figuras del cine. Entrega del historiador de bronce del T. P. E. a Luis Escobar, por Agustín de Foxá.

Ultimos días actuación. 7, 15, 11: Aquí estoy yo.

**TEATRO POPULAR ESPAÑOL.** — (Reina Victoria, 15, 530192. Cuatro Caminos.) 8, 11: Exito excepcional: La vida es sueño (Blanca de Silos, Ricardo Acero, compañía titular. Dirección, Luis Escobar). Noche, homenaje a Luis Escobar. Fin de Fiesta por Tony Leblanc, Mary Emma y grandes figuras del cine. Entrega del historiador de bronce del T. P. E. a Luis Escobar por Agustín de Foxá. Localidades, contaduría 12 a 2 y 5 adelante.

**ALBA.** — (270785.) Selecto, continúa 10 mañana: El gran delito. Hablemos de amor.

**ARGÜELLES.** — Continúa 5: Villa alegre (Pepe Mainero). Tolerada.

**AVENIDA.** — (217571.) 7, 11: Madame Butterfly (Technicolor). ¡El espectáculo más deslumbrante!

**AYALA.** — (Refrigerado.) 4: Cuatro caras del Oeste y Lili (Technicolor). Tolerada.

**BARCELO.** — 7, 15, 11: Villa alegre (Pepe Mainero). Tolerada.

**BEATRIZ.** — Continúa de 5 a 1: Guantes grises (Cornel Wilde). Su majestad de los mares del Sur (Burt Lancaster). Toleradas.

**B. ARTES.** — (Refrigerado.) 5: Los forasteros (Technicolor). Randolph Scott. Pases: 5, 7, 9, 11. Tolerada.

**BENLÍURE.** — (Alcalá, 106, esquina Fernán González. Tel. 362450.) 7, 11: Lili falta a clase (Erika Remberg, Adrian Hoven).

**BILBAO.** — (Refrigerado.) 5: Los forasteros (Technicolor). Randolph Scott. Pases: 5, 7, 9, 11. Tolerada.

**CALLAO.** — 7, 11: Tal vez mañana (Alida Valli, Francisco Rabal, Eduardo Nevoia). 4.ª semana.

**CAPITOL.** — 7, 11: La historia de Tommy Steele (El rey del Rock and Roll).

**CARLOS III.** — (Refrigerado. 350002.) 7, 11: Arsénico, señor comisario (Jean Richard, Nicole Courcel).

**CARRETAS.** — (Refrigerado.) 10 mañana: Costa de tiburones y Doce hombres sin piedad.

**COLISEUM.** — 7, 11: ¡El más grandioso éxito de risa e interpretación conocida! Padres e hijos. (En Cinemascope. Vittorio de Sica, Marcello Mastroianni, Antonella Lualdi, Marisa Merlini).

**CHUECA.** — 5: En un país lejano y Sangre en el asfalto.

**FIGARO.** — (Refrigerado.) 4: El caballero de la banda negra (Vittorio

Gassman, Anna María Ferrero) y Vuelve a mi vida (Ivonne Sanson, Amadeo Nazzari). Ambas en Technicolor.

**GONG.** — Continúa 5: Los asesinos del domingo (Tolerada).

**GRAN VÍA.** — 7, 11: La silla vacía (Dirk Bogarde, Margaret Lockwood).

**IBIZA.** — 4: Nosotros los pecadores, Adiós juventud.

**IDEAL.** — Continúa 5: Lili falta a clase (Erika Remberg, Adrian Hoven). Pases: 5, 7, 9, 11.

**IMPERIAL.** — 10: En un país lejano y Sangre en el asfalto (Anthony Steel, Odile Versois). Ambas en eastmancolor. Toleradas.

**LIDO.** — (Refrigerado.) Ali Babá y los cuarenta ladrones. Los forasteros (Randolph Scott). Ambas en Technicolor. Tolerada.

**LOPE DE VEGA.** — (Refrigerado. 472011.) 7, 11: Rififi (Jean Servais). 5.ª semana.

**LUCHANA.** — 7, 11: Lili falta a clase (Erika Remberg, Adrian Hoven).

**MAGALLANES.** — (Refrigerado.) 4: En un país lejano y Sangre en el asfalto. (Technicolor.) Toleradas.

**MONTERA.** — (Refrigerado. 211063.)

10: Cuatro caras del Oeste, Más allá de Mombasa. (Tolerado.)

**MONUMENTAL CINEMA.** — Continúa 5: Doce hombres sin piedad, Costa de tiburones. (Cinemascope. Technicolor. Toleradas.)

**MUÑOZ SECA.** — (315141.) 10: Las maniobras del amor (Technicolor) y Piel canela.

**ODEON.** — (Refrigerado.) 5: El diablo del desierto. Los forasteros (Randolph Scott). Ambas Technicolor. Tolerado.

**PALACIO DE LA MUSICA.** — 7, 11: Sangre caliente (Jane Russell, Cornel Wilde). Cinemascope, Technicolor.

**PALACIO DE LA PRENSA.** — (Refrigerado.) 7, 11: El suceso de vía Padova (Giulietta Masina, Peppino de Filippo, Alberto Sordi).

**PAZ.** — 7, 11: Las campanas de Teresa. Ferranacolor.

## POMPEYA PALACE

Giulietta Masina  
Las noches de Cibiria 14.ª semana

## ALCAZAR

(Refrigerado.) Revistas Ramón Clemente con Manolo Gómez Bur y Maruja Boldoba, 7 y 11: Un matracón en Nueva York. (De Muñoz Román y selección musical de Alonso y Guerrero.)

**CALDERON.** — (391333.) 7, 11: Angellito en Ruinbo Español n.º 2. Altas variedades.

**COMEDIA.** — Ismael Merlo-Diana Maggi. 7, 15 y 11, 15: Usted puede ser un asesino. De Alfonso Paso. 8.ª semana. Risa... Risa... Risa...

**ESLAJA.** — (Aire acondicionado.) 7, 30, 11, 15: ¡Pobre Jorge! (Por Tony Leblanc, autor e intérprete, con la voz de José Luis Pécker, Ismael Merlo, Sara Montiel, Nati Mistral, María Fernanda Ladrón de Guevara, José Luis Ozores, Paco Martínez Soria, Antonio Casal y Manolo Gómez Bur. Director: Luis Escobar).

**FUENCARRAL.** — 7, 11: Antonio Molina en Evocación.

**GOYA.** — (Goya, 22, 253217. Aire acondicionado.) Sofia Alvarez y Luisita Esteso en El pleito del último cuplé, con Mikaela, Roberto Cobo y la colaboración extraordinaria de Marta Santaolalla. Ultimos días. Precios populares.

**INFANTA ISABEL.** — 7, 11: Hacía cero (de Agatha Christie). ¡Dos horas de intriga! 104 y 105 representaciones triunfales.

**JARDINES CECILIO RODRIGUEZ (RETIRO).** — 11 noche. Sensacional éxito. Indios Voladores. Ballet Azteca-Maya Javier de León, Taquilas: Retiro, Teatro Español, Callao y Cibeles. 60-30-15 pesetas.

**LATINA.** — 7, 11: Desafío de coplas. Rafael Farina, Porrina de Badajoz, Fernanda Romero, Pepe Pinto (colaboración especial), Carmen Moreno, Luis Rueda. Topolino y gran cuadro andaluz. (Sábado a domingo). Dos únicos días.

**MADRID.** — (215694.) 7, 11: Última semana de Los Chavalillos de España, con su espectáculo Forja de estrellas. (Butaca patio, 30 pesetas.) Apto menores.

**MARAVILLAS.** — (Cía. revistas Parnaso.) 7, 11: La tataranieta de Juan Cañizo (por Marisol Clemens, Mariano Azafia, Venancio Moreno). Butaca 30 ptas.

**PRICE.** — (Refrigerado. 216319.) 7, 11: Nuevo Programa Variedades. Tomás de Antequera (¡Adiós a España!). Reyes del Río. Les Bendicho (Trapecios volantes). Angel Romero, Helena y Troya. Antonio Vargas, Bill-Ben, Julita Cifuentes, Isabel, Emilio, El Pirata, Kito, Zori, Trío Las Vegas, Ballet Maravillas, etcétera. 15 colosales atracciones. Localidades: 5 a 25 ptas.

**RECOLETOS.** — (269878.) 7, 15, 11, 15: Ultimos días de ¿Quiere usted jugar con unis?

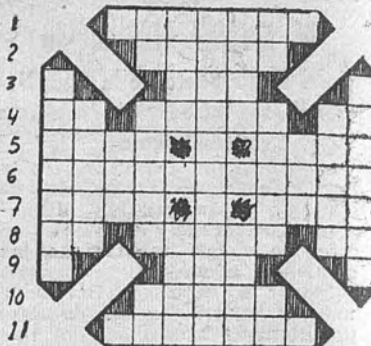
**REINA VICTORIA.** — (Lili Murati

## PASATIEMPOS

Por K. B. Zas

### CRUCIGRAMA

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11



**Horizontales.**—1. Perfumado.—2. Atrévase.—3. Símbolo químico, Cerveza inglesa. Punto cardinal.—5. Está. Conjunto de palabras que forman sentido. Repetido, familiar.—5. Muy familiarmente, cierto establecimiento. Símbolo químico. Atan.—6. Empezando el día. 7. Parte del cuerpo humano. Punto cardinal Letras de darnos.—8. Voz de mando. Iba de dentro afuera. Interjección.—9. Símbolo químico. Río de Europa. Número romano.—10. Ejecutar.—11. Relativo a las ranas.

**Verticales.**—1. Mata leguminosa de flores amarillas.—2. Agregar.—3. Vocal. Dios de los bosques. Símbolo químico.—4. Voz que repetida es arrullo para los niños. Delicados. Del verbo haber.—5. Atréver. Punto cardinal. Valle de la vertiente septentrional de los Pirineos.—6. Triste.—7. Cerveza inglesa, plural. Número romano. Nombre de mujer.—8. Nota musical. Sacerdotisa de Diana Dios egipcio.—9. Punto cardinal. Hija de Cadmo y Armonía. Símbolo químico.—10. Título que se da a las religiosas.—11. Al revés, voz italiana con que se designa a la Virgen María, plural

### SOLUCION AL CRUCIGRAMA ANTERIOR

- 1.—Upa.
- 2.—Ababa
- 3.—Ara.
- 4.—A. Yah. A
- 5.—Ubay. F. Tifa.
- 6.—Parafinados.
- 7.—Abah. N. Sosa.
- 8.—A. Tas. O.
- 9.—Ido.
- 10.—Añosa.
- 11.—Asa

## BOLETIN METEOROLOGICO

El tiempo ha sido bueno en toda España. Desde media tarde ha empezado a aumentar la nubosidad en Galicia. Las temperaturas han subido, en general.

**TIEMPO PROBABLE.**—Chubascos en el Noroeste. Aumento de la nubosidad en el Duero. Comienzo de inestabilización atmosférica en el resto de la mitad Norte de la vertiente atlántica.

## LA VOZ DE MADRID

### PRINCIPALES PROGRAMAS PARA HOY

- |  |   |
|--|---|
| 08.00 Pórtico musical a la jornada con grabaciones de distintos géneros en el programa «Buenos días!» «Melodías para todos». | 16.00 «Cuándo, quién y por qué lo dijo».  |
| 10.00 «Es mentira, aunque parezca verdad».   | 16.10 «Música selecta»: «Noches en los jardines de España», de Manuel Falla. Comentarios de José Antonio Cubiles. |
| 11.10 «Madrid cada día».   | 17.00 «La ópera».   |
| 11.15 «Así canta el mundo».  | 17.30 «Música y humor».   |
| 11.45 «Club de oyentes».   | 18.00 «Los oyentes programan».  |
| 12.30 «Música del aniversario».  | 19.30 «Para bailar siempre es hora».  |
| 13.00 «Pantalla de la radio».  | 20.30 «El Superman»: aventuras para chicos y grandes.   |
| 14.10 Retransmisión de la última hora de la actualidad y «Diario hablado» de Radio Nacional de España.                       | 20.45 «Club de oyentes».  |
| 14.45 Reportaje teatral, por Eduardo Alarcón.  | 21.50 «Las diez menos diez».  |
| 14.50 «Sucedío así», por Antonio García Vidal.   | 22.00 Conexión con Radio Nacional de España.  |
| 15.00 «La vida práctica», por Federico Bravo Morata.   | 22.15 «Hoy canta para ti».  |
| 15.10 «Paloma y don Nicolás», por Rafael Torres Padial.  | 22.20 «Vivir, pensar y decidir», por Federico Bravo Morata.   |
| 15.15 «Mosaico deportivo», por Raúl Santidrián.  | 22.30 «Panorámica de los deportes», por Eduardo Teus.   |
| 15.30 «Pantalla cinematográfica», por Mario Hernández Estévez.   | 22.45 «Una canción y una flor», por Francisco Garzón.   |
| 15.50 «Encuadras».   | 23.35 «Club Marifé».  |
|  | 24.00 «La hora brujá»: nuestro habitual espacio   |
|  | 01.00 Cierre de la emisión.   |

## SECCION DE ANUNCIOS TELEGRAFICOS

TARIFA: 1,50 PESETAS CADA PALABRA

### AGENCIAS

**GESTION Arenal.** 1. Pasa. portes rápidos familias numerosas, penales, legalizaciones.

**CARNERO.** Puerta del Sol, 11. 227623. Rápidamente todas gestiones.

### ALQUILERES

**CASA Jiménez.** Precios, 52 (entre Callao y Santo Domingo). Alquiler velos, vestidos novia, madrina, mantillas, pelucas, sombreros señora, trajes smoking, chaquets.

### AUTOMOVILES

**ESCUELA ESPAÑA.** Alfonso XIII, 58. Teléfono 276244.

**CALLAO.** Preciados, 23. Teléfono 224462.

**ESCUELA Automovilista Salmantina.** Conde Fernálviz, 24. Teléfono 354102.

**ESCUELA automovilista** Rafael Alvarez, Plaza Santa Bárbara, 4. Teléfono 571119.

### COMPRAS

**NINGUN ARTICULO USADO PODRA VENDERSE, SEGUN LO DISPUESTO EN LA LEGISLACION VIGENTE, A MAYOR PRECIO DEL 80 POR 100 DEL SEÑALADO EN LA TASA**

**COMPRO** toda clase de muebles, objetos, menudencias, libros, buhardillas, etc. Tel. 269574.

### CONSULTAS

**CLINICA antivenerea.** Fuencarral, 6. Blenorragia, impotencia, fimosia. (9.256.)

**CLINICA Fuencarral.** Especializada enfermedades genitourinarias, impoten-

cia, últimos tratamientos. Fuencarral, 88. (8.893.)

### DIBUJANTES

**SE hacen dibujos publicitarios.** Viriato, 11. Teléfono 241429. Alvarez.

### GESTORIA

**PASAPORTES, carnets.** Rápidamente. Díaz Arias. Montera, 26.

### HIPOTECAS

**HIPOTECAS 24 horas.** Merino. Fuencarral, 23.

**DISPONEMOS** varios millones. Urge colocar en hipotecas. Exclusivas Arellano. Serrano, 58. Teléfono 253354.

### MUEBLES

**CAMAS metálicas, colchones gomespuma desca-**

so perfecto. Fábrica Bravo Murillo, 52. Luca Tena, 2

### RADIOS

**REPARACIONES domicilio** 25 pesetas. garantizadas. 361271.

### VARIOS

**REPRODUCCION planos** 12 pesetas metro. 211.636.

### VENTAS

**NINGUN ARTICULO USADO PODRA VENDERSE, SEGUN LO DISPUESTO EN LA LEGISLACION VIGENTE, A MAYOR PRECIO DEL 80 POR 100 DEL SEÑALADO EN LA TASA**

**VENDO butacas tapizadas** c/ce. Lagasca, 133.